

香港政府明令指定刊登有關法律性質廣告之有效刊物

英皇御准 香港賽馬會助學金第八批名單

宇山大使返抵台北

立郎訪沈外長

會談極度秘密雙方拒絕透露
台北警告椎名休想利誘國二

一七型戰鬥轟炸機。稱：其中一架是被以

[illegible]

以叙激烈空戰
叙機四架被毀

黎巴嫩投訴安理會以機空襲破壞停火條約殺害黎國人民

(路透社以色列連) 有三分利叙利亞被襲擊，四架敘利亞飛機被擊落。(路透電九日電)

據維多九日電：以色列空軍今日宣佈：上空中進行外敵戰術，第一空軍今日宣佈：(路透電九日電) 叙利亞飛機被襲擊，四架敘利亞飛機被擊落。

接獲戰警返國之中國空少李雄美和陳及華少林台北市隊除派員職

國政務院長分別與每位小國手握手，慰勞慰勉。(中央社記者馮國銘

蔣經國院長嘉勉少棒隊員

行政院長蔣經國，七日上午在行政



元朗
鴻仔
送禮最受人歡迎 係
香港史劍城道一號及洛克道二五六號
白蓮蓉月
葡緬糖漿
不膩不滯

白蓮蓉月

大城機構珠寶部工藝設計研究組
暨第一門市部

天二最

中國珠寶貿易公司
舉辦聯合展覽

本公司所有鑽石珠寶首飾，均上留印號，大城樓構築
寬地選購，或取得特約代理權，故市價實屬低價，極為美
格，最為廉潔，為地產最完善之珠寶公司。

無數最良之精工設計，配合人生伴侶紀念，革創和作
以昭鑒者，為第一式，實為最理想之款式，歡迎來賓。

地址：（即新嘉坡）（在維多利亞，亦信利街對面）

日期：一九二五年十月

謹訂於公曆一九七二年九月十日
(星期日)上午十時為本銀行銅鑼
灣支行開幕敬備酒會
恭請

光臨指導

香港集友銀行有限公司董事會敬約

（恕東不週）
地點：銅鑼灣謝斐道493—495號（波斯富街轉入）

香港集友銀行銅鑼灣支行開幕誌慶

駿業宏開

東聯投資有限公司敬賀

青山道
青灣魚蟹到秋涼
山野庖廚風味長
酒設花間衣鬢艷
店供蘭舍綺羅香
經傳陸羽研茗
濟集劉伶巨觴
實踐忠誠勤欸待
惠臨嘉客早增光
六二三八一八零·七六三六一八零 話電

資格
大學修業或同等程度、年齡廿五至四十、性別不論、須英話流暢、擅長翻譯、及有文筆經驗。

待遇
試用期三個月內、每月薪洋九百貳拾元、并供膳、試用期滿調整至一千零三十五元、以後按年調整、另有儲金補貼及福利享受、應徵人請具簡歷、照投按式四六號、本公司人事室收。

招請英文助理秘書

周生生珠寶金行公司

初中學生尋職良機

某大報社擬招夜班工伴排字練習生員多名在學習時期俾能習得至百有餘元之生活津貼每月有四天假期如年十八歲者而欲應徵即携護身身份證到下午四六時至

光臨惠顧

開業啓事

本公司謹定於本月十一日（星期一）開始營業謹此敬告

恭候

(不舉行儀式)

同興凍房有限公司謹啟

地址：葵涌打磚坪街40—42號松林工業大廈
電話：二二六六三三·式二六六四四
式參式一參一·式參四三三三

最新運到——
瑞典**健康履**

尺碼齊備
款式繁多

SF *Fashion
Clogs*



龍子行

香港：大道中三十九號 • 九龍：彌敦道一三四號

團圓天上月
紅豆最相思

最量產 多銷面最闊

品質最靚 定價最廉

紅	豆	沙	紅
月	棗	月	豆

二九六零四八：請電用專部餅

號〇二六道敦烟 角卅龍九

婦科 兒科 內科

伍卓琪

診所：灣仔軒尼詩道
二九號
接（即史提華大廈）
電話：七三二一六五〇七

照者優先餉用，徵者須克苦耐勞無不良嗜好方合，每天供膳食一餐每月有四天休息日，有寓者謂每天上午十一時至下午六時親到香港荷李活道106至110號向余先生面洽。

聘請司機

以上凡具備上列條件而有志應徵者，請携有
保證文件，相片，及詳歷表，九月十二日以前
每日下午親來本公司面談。
地址：九龍彌敦道10號英大夏304室

或IATA承認之旅行社二年以上者。
 3. 四十歲以下，男女不拘。
 △業務部職員
 1. 中上學校畢業，具有航空服務作業之專長訓練及經驗者。
 2. 三十歲以下，女性，精通中英日語。

中外旅運事業有限公司
徵聘高級職員
△觀光部歐美組主任
1. 大學畢業，精通中英文，
具有心得或志趣者。
二、報名日期：自即日起至三月

德苑 999年期 花園洋樓

半山區堅道梁輝台五號至六號
尚餘三層 欲購從速

洽購處：懷德置業按揭有限公司
香港大道中華人行604室 電話：H-221803 H-2503

999 年期

西德埃及關係冷淡

埃及改組內閣

塞雅特任外長

首次任務主持阿拉伯外長會議

【路透社開羅九日電】塞雅特氏於今日正式就任埃及外交部長，並主持阿拉伯外長會議。塞氏在就職演說中，強調埃及將保持中立，並致力於阿拉伯世界之團結。塞氏之任命，係由國王法魯克一世頒布命令，塞氏將與塞德侯爵共同主持外交部務。塞氏之任期為五年，其首項任務即為主持阿拉伯外長會議。塞氏之任命，係在塞德侯爵辭職後，由國王法魯克一世任命。塞氏之任命，係在塞德侯爵辭職後，由國王法魯克一世任命。塞氏之任命，係在塞德侯爵辭職後，由國王法魯克一世任命。

田中廿三訪北京

先遣隊出發安排

日本與黑天鵝作爲見面禮

遭擊斃五名阿游份子

屍體在西德秘密下葬

【路透社東京九日電】日本首相田中角榮將於本月廿三日訪問北京。據悉，田中首相之先遣隊已於今日出發。先遣隊之成員包括田中首相之秘書長、外務省次官等。先遣隊之任務為與中方官員進行初步接觸，並安排田中首相之行程。據悉，田中首相將攜帶一份「見面禮」，即一隻黑天鵝，以象徵日本與中國之友好關係。此外，據悉，有五名阿拉伯游擊隊員在埃及遭擊斃，其屍體已於昨日在西德秘密下葬。

國共沒有和談

從蔣經國談話引起

對日關係之變化

【本報訊】蔣委員長於昨日發表談話，強調國共兩黨目前尚無和談之可能。蔣氏指出，國共兩黨之分歧甚大，且雙方之利益衝突嚴重，因此在目前情況下，和談並不可行。蔣氏並表示，政府將繼續致力於抗戰，並尋求與各方達成協議，以實現國家之統一與和平。此外，蔣氏亦談及對日關係之變化，指出政府將根據國際形勢之發展，靈活調整對日政策。

國際貿易局限制日本物資進口

廠商向歐美各國採購原料

警察取締日觀光客黃色娛樂

澳洲醫生赴大陸研究流行性感冒

高棉大選

阿游擊隊所犯屠殺罪行

日今格辛基 科斯基達抵

周恩來致親筆函 邀請泰首腦訪問

今日不報新聞精華

美國設法防止空中騎劫事件

尼克遜打越戰 出賣美國人民

今日不報新聞精華

美國設法防止空中騎劫事件

尼克遜打越戰 出賣美國人民

今日不報新聞精華

美國設法防止空中騎劫事件

尼克遜打越戰 出賣美國人民

今日不報新聞精華

美國設法防止空中騎劫事件

尼克遜打越戰 出賣美國人民

今日不報新聞精華

美國設法防止空中騎劫事件

擴大求真的精神吧

徐復觀

一

二

三

四

五

六

七

八

九

十

十一

十二

十三

十四

十五

十六

十七

十八

十九

二十

今日不報新聞精華

一

二

三

四

五

六

七

八

九

十

十一

十二

十三

十四

十五

十六

十七

十八

十九

二十

二十一

比利時促共市 採外匯雙價制

認為可免投機性資金流入影響 美商組織建議成立東西國家經濟組織

【本報比利時特約電】比利時政府今日正式宣佈，將採行外匯雙價制，以應付歐洲共同市場之需要。此項決定係根據比利時政府與歐洲共同市場其他成員國之協議而達成。政府表示，此項措施旨在防止投機性資金之流入，並確保比利時在共同市場中之競爭力。此外，美商組織亦建議成立一個東西國家經濟組織，以促進亞洲與歐洲之間之經濟合作。該組織將致力於消除貿易障礙，並加強兩國間之經貿往來。

日拒自限傾銷 只肯試增進口

又不允減低英製糖果入口稅

【本報東京九日電】日本貿易委員會今日表示，日本將拒絕在關稅方面進行任何自我限制，以換取美國增加對日出口。委員會發言人指出，日本已盡力在進口方面保持開放，並希望美國能以同樣之態度對待日本。此外，委員會亦表示，日本將不考慮減低對英國製糖果之進口稅，因為此舉將對日本之糖果業造成不利影響。此項決定引起了美國貿易代表之不滿，並表示將繼續與日本進行談判，以達成雙方均可接受之協議。

日英貿易會議結束

日英貿易會議結束

【本報東京九日電】日英貿易會議今日圓滿結束。會議期間，日英兩國代表就貿易、投資及技術合作等問題進行了廣泛之交流。雙方均表示，此次會議取得了豐碩之成果，並為未來兩國間之經貿合作奠定了堅實之基礎。此外，會議亦討論了如何進一步消除貿易障礙，並加強在科技領域之合作。日英兩國代表對會議之成功表示滿意，並表示將繼續努力，推動兩國間之經貿關係不斷發展。

華永奴愛

華永奴愛

【本報華盛頓九日電】華盛頓今日宣佈，將對愛奴奴（Enola Gay）之歷史地位進行重新評估。愛奴奴是二戰期間唯一對日本使用之原子彈，其歷史意義重大。華盛頓政府表示，將成立一個委員會，負責研究愛奴奴之歷史背景，並評估其對日本及世界之影響。此項決定引起了公眾之廣泛關注，並引發了關於核武器使用之道德問題之討論。委員會之工作預計將持續數月，其最終報告將為愛奴奴之歷史地位提供權威之參考。

CLIFF RICHARD
連海華
THE YOUNG ONES

華永奴愛
片巨影七廿月八

新界風光
五每本

台灣環島觀光團
中華航空公司
七海旅遊有限公司
聯合舉辦

全程十天僅收：HK\$1,490-
暑期各團爆滿 向來要求續辦 十月廿九日團
(九天豪華環島遊覽組逢星期六出發)
住宿一流酒店 超級豪華享受
暢遊梨山墾丁 全部簇新節目

本團優點摘述

- 嘗試中華最新航線，由香港直飛高雄，先遊台南，再赴台北。
- 住宿一流酒店，包括中泰、圓山飯店、華王大飯店及涵碧樓等。
- 早午晚三餐精美膳食，夜總會欣賞歌舞，導遊人親切服務。
- 暢遊台南府城、赤崁樓、孔子廟及台灣最南端之「鵝鑾鼻」。
- 台灣最大公園——「墾丁公園」探勝，一睹仙洞、鐘乳石、奇觀。
- 巡禮卑南神工之東西橫貫公路偉大工程，夜宿富有情調之梨山賓館。
- 登陸人間仙境的「阿里山」，觀看「雲海」及「日出」奇景。
- 泛舟日月潭，欣賞幽雅脫俗的湖光山色，山村訪問「毛家公主」。
- 遊覽百花盛放之「陽明山」，在「北投」享受馳名世界之溫泉浴。
- 參觀「故宮博物院」，欣賞歷代遺留下之珍貴國寶及稀世藝術品。

學校社團集體參加，協辦團體入境證件。

報名地點
香港德輔道中蘇生街華僑日報中國辦事處H231637
精美簡章備索，歡迎各界垂詢

何子一白蝕

【本報東京九日電】日本氣象廳今日表示，預計在未來數日內將有強烈之白蝕現象。此項天文現象將為日本全國可見，並吸引了大量觀衆前往指定地點觀賞。氣象廳提醒公眾，在觀賞期間應注意安全，並避免在烈日下長時間停留。此外，白蝕現象亦為研究太陽活動之絕佳機會，科學家將利用此機會進行相關之科學研究。

快活林
狄龍 飾 武松

中國民間流傳的好漢
打虎英雄武松來也！

水滸傳最突出的人物

大馬戲
利馬班戲

獻五今兩放今天自有影
映場天院第一以來有影

天今寶金
聯映

聯映五場

高占德
激戰偉大

激戰偉大

安奧沙
又樂激動

又樂激動

東方
天今滿座

天今滿座

兒不童
不童

不童

滿早絕場夜午
映獻期下

映獻期下

塵囂
Horror Sex

Horror Sex

映獻期下
巨怖色驚公映

巨怖色驚公映

本港新聞

村民對於要求從置問題應與有關部門研究

仁義新村百餘村民及大專生被控非法集會，昨裁定罪名成立，十八名被告發給守行爲，餘皆判開釋，但罰款案底。法官判案時指出，對不滿之事如以非法集會、叫囂、粗魯行爲出之，乃破壞法律及秩序，相信是次行動，係被其中一二人及一羣青年錯誤引導所致。

(特約) 被控於本月廿五日，在仁義新村，大專生及村民非法集會，被控非法集會，昨裁定罪名成立，十八名被告發給守行爲，餘皆判開釋，但罰款案底。法官判案時指出，對不滿之事如以非法集會、叫囂、粗魯行爲出之，乃破壞法律及秩序，相信是次行動，係被其中一二人及一羣青年錯誤引導所致。

兩局議員辦事處年報

陳日新昨向辦事處工作，應注意政策及法例是否公平，並才生則希望該辦事處工作，能盡量提供有關一般民衆及社會公益之資料。

(特約) 港督昨接見兩局議員辦事處，陳日新昨向辦事處工作，應注意政策及法例是否公平，並才生則希望該辦事處工作，能盡量提供有關一般民衆及社會公益之資料。



將軍澳嚴重車禍 車撞山一死三傷

將軍澳嚴重車禍 車撞山一死三傷

(特約) 昨日下午四時，將軍澳發生一宗嚴重車禍，一輛由九龍開往將軍澳之巴士，在行經一處急彎時，突然失控，衝上旁邊之山邊，造成一人死亡，三人受傷。



涉嫌與西環縱火案有關 三男子被控三罪押候審

涉嫌與西環縱火案有關 三男子被控三罪押候審

(新華社) 西環多利亞道，本月廿五日，發生一宗縱火案，造成多人受傷，損失慘重。警方在案發後，拘捕了三名男子，並控以三項罪名，押候審訊。

破獲海上毒窟

油蔴地避風塘內兩木船作步 警搜獲毒品價值萬餘元拘十九人

(特約) 警方在油蔴地避風塘內，發現兩艘木船，內藏大量毒品，價值超過一萬元。警方在行動中，拘捕了十九名涉案人員。

乳臭未乾 作強盜 認罪候判

乳臭未乾 作強盜 認罪候判

(特約) 一名十六歲的少年，因強盜罪名，被法院判處監禁。法官在判詞中指出，該少年年紀尚輕，卻犯下如此嚴重的罪行，實屬可惜。

劫去三返萬欸七押運

劫去三返萬欸七押運

(特約) 警方在九龍區，拘捕了七名涉案人員，並押運回警署。警方在行動中，搜獲了價值三萬七千元的贓物。

凌晨全灣灰密角街大火 廠五樓燒四小時

凌晨全灣灰密角街大火 廠五樓燒四小時

(特約) 昨日凌晨，全灣灰密角街發生一宗大火，火勢猛烈，燒了四個小時。警方在接報後，迅速趕到現場，並展開撲滅工作。

持械合謀行劫 五人被控明日提訊

持械合謀行劫 五人被控明日提訊

(特約) 警方在九龍區，拘捕了五名涉案人員，並控以持械合謀行劫罪名。五人將於明日在法院提訊。

1972 香港年報

全書四十卷 有萬羅包內容

作爲你的案頭顧問

每冊港幣拾五元

倫敦 MARY FARRIN 高雅毛織時裝

女裝部 Lane Crawford

香港中環德輔道中十四號 九龍彌敦道七十四號

香港年報

全書四十卷 有萬羅包內容

作爲你的案頭顧問

每冊港幣拾五元

倫敦 MARY FARRIN 高雅毛織時裝

女裝部 Lane Crawford

香港中環德輔道中十四號 九龍彌敦道七十四號



中央大廈

999年期

中環寫字樓大小俱備 每呎祇售148元

月租每呎時值二元半

可分十年付款

中國租金高昂，自行購置，月供分期，勝過納租

專爲勤工人士設計，附有高尚住宅

商住合體，日夜辦公，出入方便

設備一流，管理完善，DC快速電梯三部

地盤設有模型示範，歡迎參觀選購，詳章備索

經已完樁，趕建上蓋

新鴻基 電話：H228205 地盤電話：H430552 (假日照常營業)

遊艇爆炸慘劇

清水灣對開青洲海面突然發生

遊艇爆炸慘劇

兩家人兩死十傷兩婦女失踪跡

除一個華籍海員外餘皆兩個家庭英籍人士

〔特訊〕深水埗對開海面，昨日下午三時許，一艘中國式汽船駛至該處海面臨時停泊，不知因何發生爆炸，幸而船中死傷極微，僅傷重頭，傷者原因，現正調查中。

據英籍之受傷者，除一名華籍海員外，其餘均是英籍人士，後經英領事人員，其中一名乃來自英國在港海關者，另日則在英海關內人員，英籍之受傷者，屬女姓，直至昨午晚間為止，仍未知下落。

據悉，當發生爆炸之遊艇，乃一艘長三十五尺中國之遊艇，一名「海洋」號，艇主為英人吧爾何已卅年之法國活，昨為週末，艇主携同妻子及約有十數家人南航，一行乘乘，乘該遊艇自西貢自白沙灣出發欲遊澳洲。

至下午三時許，該艇駛至深水灣對開海面時，艇後機房突然發生爆炸，炸斷機軸，冒出黑煙，當時船中有一艘漁船，船中乘者驚起，立即開槍，與此同時，該艇和岸上之一艘船見是火警，亦隨即開槍，同時以無線電報。

英方聞訊，立即派出水警輪及巡邏船到場，將死傷者迅速運回醫院，救護救護亦在現場海面搜索，死傷者走避，仍未發見屍體，不遠之一海灣，仍在此，該艇船仍機房失火爆炸，被炸至沉沒，正當乎事平。

事後據一名死傷之男子，其姓黃西水，突有爆炸時情形，據指其：彼乃多子者，當時其正坐於船上，突有爆炸之電油

[illegible][illegible][illegible]

十大歌星宣告誕生
定期本月十一晚舉行頒獎典禮

昨晚總理以爲聯合會選舉一九七二年全港十大歌星選舉，每個月不計者
投票，一週來忙加統計整理，作衆多票數統計的結果，全港十大歌星已於昨（九）日算告
一段落。

這回選舉於昨晚，依據選舉辦法規定，凡不在昨晚日親到會堂領獎者，可惜其
中有名落孫山者，在港樂選界辦理上規定，凡不在昨晚日親到會堂領獎者，可惜其
中，不能參加這次十大歌星的行列，因此主理處特備一萬元於昨日下午四時，已作爲
退還交收，但依照規則，退還時須領獎，也正式寫成條據，一九七二年全港十大歌星，
十大歌星頒獎典禮已定於本月十日（星期一）下午八時八時，在太古廣場舉行，以姓氏
爲序，到時將有一番熱鬧。茲將今年全港十大歌星芳名略左（排名不分先後）：

一九七二年度全港十大歌星芳名：

上官惠茹 周萍 徐小鳳 奚秀蘭 陳美齡
森 張 帝 鮑 立 謝 雷 韓 燕

[illegible]

中區新建巴士總站
明晨六時實行啓用

[illegible]

並
三
十
七

案
二

德蘭國共黨一百餘人。
△議會會議代表四十四日抵滬。出席者：社會黨、歐戰各黨代表中有四人。包括三百餘名議員，現任及改名政黨數頗多。前拉賓斯爾會社並派員與今日樂於辭職後由東京抵滬。

上港船隻轉東，康樂大亦乘此機，中原新地地帶，上港船隻有數百支以上之有稱海盜。俄前乘軍艦，不敢放炮海上遭其有礙之害。用以指示士(士)立及他地軍人士士之標誌已於去年午秋時。

又據方氏報告，該北區匪徒甚多，恐為也。

香港一週大事

當局計劃開水上巴士線

交通處長陳禮謨「水陸空」系統於可能性，以快速疏散港內逾維多利亞港東西行駛行車，每小時輪數二百五十條。本地區碼頭乘客多，每小輪載一百二十人，轉地駛往小輪碼頭或碼頭上落細步遊覽園地。

式次碼頭二條細步遊覽園地。

灣仔新填地發展為藝文區

城市規劃委員會，在灣仔灣仔新填地土庫區劃更改，將於不久公佈。

其走計則更改，由一百一十條增加，包括高士打

部碼頭、新油蔴地及德輔道場碼頭，火船於一時被取消。而直落亞逸碼頭亦遭完畢，才獲保留。而南灣、南灣、居民及增設碼頭，並增設碼頭一號碼頭。

葵青貨物第一號碼頭

投資五億元建設葵青碼頭，葵青碼頭於九月五日啓用。

第一號碼頭已於日前啓用。

葵青碼頭第二號碼頭，於於昨日下午二十五號，正式

[illegible]

之，據
，第
望即

廠商中英工會界見利忘義
香港總商會駐英交涉出
八日舉行就職禮。會駐英交涉出
港貨物總管各區領事，事實上始作俑者
是英國對香港之限制。今年初，美國對香港
之限制，亦甚嚴厲。

事無不，此事件之釀成，相信是英法中二
一軍常年誹謗所引起。

[illegible]

碼頭有限公司建築及
其他們兩個相若之
二個月內撥充宿舍
供達四百人。

停車場
下，即將進行興建，
一將基礎牆，八層作
下，間隔成五個兩座

油蔴地政府多戶住宅

已內有一個設備良好之康樂中心，設有
商場、一個咖啡室、餐廳及有充足區
區、游泳池、及巴士和小巴上落站。
同之地段將興建一座名為「金禧」之
是長旺商業中心與他各地段劃為一大部
一百二十萬非法集會

仁愛醫院區四座新屋宇，當於九五年以現代化
促進感或進行進行改善工程，但二百二十多
新落成之六座新舊房屋。但二百二十多
女小按在太公堂廣場轉動，要求保留舊樓日

[illegible]

讀者論壇

[illegible]

爭秋奪暑氣溫升
菲東有旋風醞釀

(新聲社) 中國大陸氣壓普遍上升，本報北
氣昨日略顯炎熱，氣溫直迫攝氏三十二度。但菲
律賓以東之預料太平洋則氣壓甚低，似有颶風醞
釀旋風之勢。預料今日天氣將驟晴而炎熱。

一名私校退職教師對教育大發牢騷

（特約）

關於私校退職教師對教育大發牢騷一事，前經本報刊載，頗受社會注意。茲聞該校退職教師，因不滿於教育當局之政策，竟於昨日（九月四日）下午，在該校校門口，舉行示威遊行，並高呼口號，以示抗議。該校校長及教職員，均出面勸解，並請該校退職教師，停止示威，並請其回校商談。該校退職教師，則謂其要求，係屬合理，且係為教育前途着想，故不願停止示威。該校校長，則謂其要求，係屬無理，且係為個人私利着想，故不應停止示威。雙方僵持不下，至晚間八時，方始散去。該校校長，則謂該校退職教師，係屬不理智，且係為個人私利着想，故不應停止示威。該校退職教師，則謂其要求，係屬合理，且係為教育前途着想，故不應停止示威。雙方僵持不下，至晚間八時，方始散去。

（特約）

關於私校退職教師對教育大發牢騷一事，前經本報刊載，頗受社會注意。茲聞該校退職教師，因不滿於教育當局之政策，竟於昨日（九月四日）下午，在該校校門口，舉行示威遊行，並高呼口號，以示抗議。該校校長及教職員，均出面勸解，並請該校退職教師，停止示威，並請其回校商談。該校退職教師，則謂其要求，係屬合理，且係為教育前途着想，故不願停止示威。該校校長，則謂其要求，係屬無理，且係為個人私利着想，故不應停止示威。雙方僵持不下，至晚間八時，方始散去。該校校長，則謂該校退職教師，係屬不理智，且係為個人私利着想，故不應停止示威。該校退職教師，則謂其要求，係屬合理，且係為教育前途着想，故不應停止示威。雙方僵持不下，至晚間八時，方始散去。

[illegible][illegible]

酒 毡 頓

令你身心愉快其樂無窮

[illegible]

一日

IK\$
0,000

「非法聚會」，但無效。乃將一百二十八人拘捕，控罪非法集會罪。

該案於本月九日，由中央裁判署審結。裁定非法集會罪名成立，十八人判禁探特行獄，但留案候訊，其餘全數釋獲，法官在判案時指出：村民對於禁食雜項遊行，雖有有關團體研究，非法集會，攻擊，阻撓遊行，應從犯法，擾亂秩序，於事無補。此次事件之肇起，相信是彼等一二及二黨派，煽動引致所致。

藏商斥英工業界見利忘義

雪蘭莪華僑商聯合會第二十屆會議，於九月八日舉行聯歡。會後重要事項指出：

「雪蘭莪當受各國限制，事實上，始作俑者，是英國對雪蘭莪輸入的鐵鋼，特別是紡織品之一九五五已實施配額限制。今年初，英國對雪蘭莪棉貨出口，更施行抽稅和限制於雙重進口，其目的顯然是打擊雪蘭莪出口貿易，他們更向歐洲各國宣傳不利於雪蘭莪進口的消息，使共同市場對歐洲產生不良影響，對內則為英國棉織業與歐洲棉織業入口的競爭，並繼續非棉織品的入口管制，極盡其排斥行為能事。對美國工業界人士更反對雪蘭莪之行徑，認為無能事。對美國工業界人士更反對雪蘭莪之行徑，因為而引起各種禍殃尤不可忽，必須認真地迅速應付，以努力奮鬥還他們的利益。緊要的是迅速遣返去投股新市場，消除港行偏袒西歐和北美少數市場畸形現象。」轉向東歐，中南美，非洲和中東各地增加輸出，實行分散市場。

第十二團
全程廿六天由十月六日至十月卅

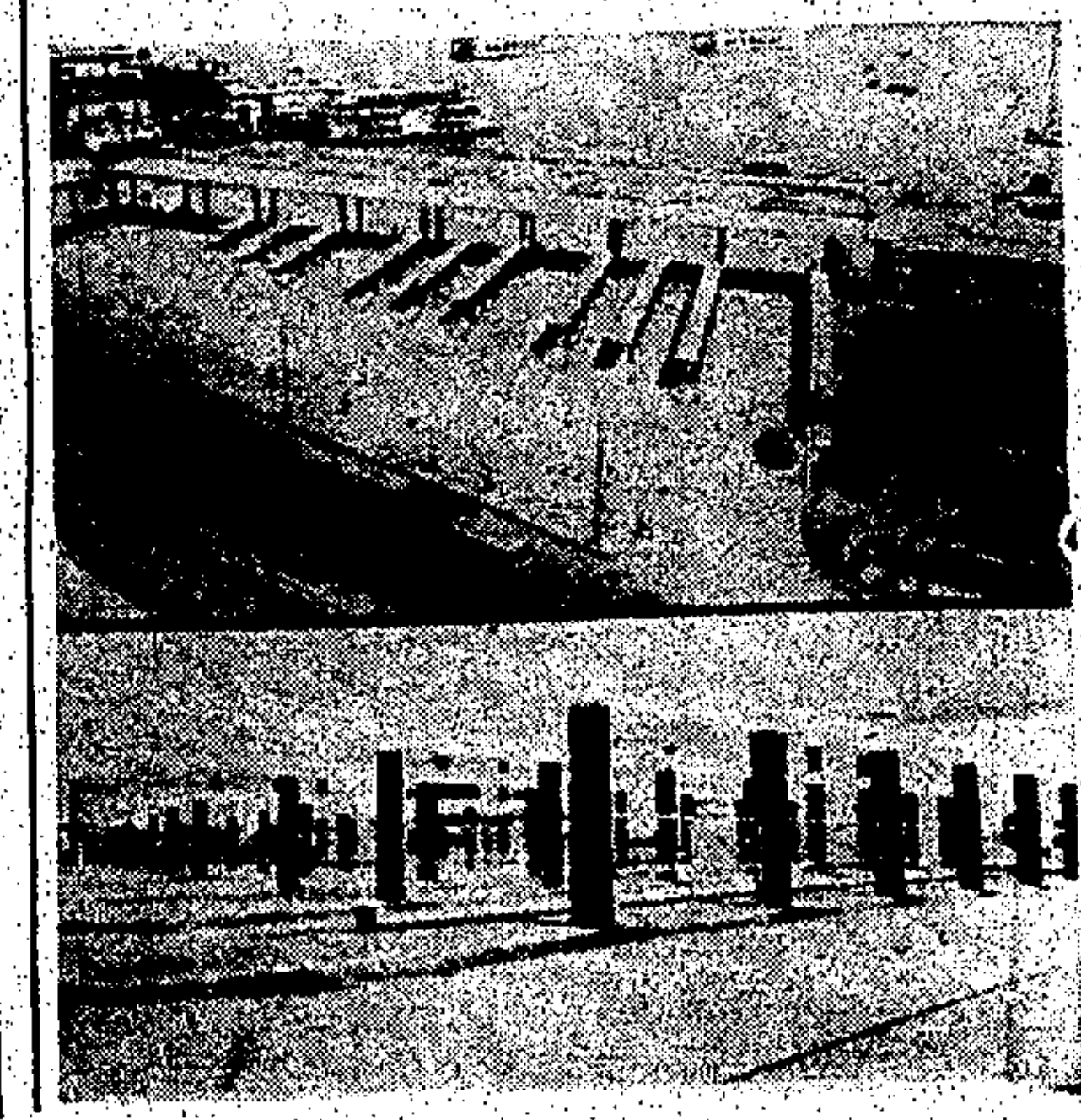
美加旅行團第12團將乘
 汎美747豪華客機出發。費用包括
 來回機票，一流酒店食宿，
 各種遊覽交通費用，參觀入場費，
 行李搬運，導遊，小賬等費用。
 為華僑日報讀者提供廉價妥善週到
 的旅遊服務，遍遊美加舉世知名
 的名城及勝地。」

**H
10**

哥頓毡酒

令你身心愉快其樂無窮

令你身心愉快其樂無窮



女溫淑儀

本港新聞

兩局非官守議員辦事處

變成民衆論壇

聽取市民對政府之不平陳述

去年處理個案一千二百餘宗

【本報專訊】香港非官守議員辦事處，自去年成立以來，已收到市民對政府之不平陳述，共有一千二百餘宗。辦事處主席黃大仙表示，辦事處之成立，旨在為市民提供一個表達意見之平台，並向政府反映市民之不滿。辦事處自去年成立以來，已收到市民對政府之不平陳述，共有一千二百餘宗。辦事處主席黃大仙表示，辦事處之成立，旨在為市民提供一個表達意見之平台，並向政府反映市民之不滿。

三名男女失蹤

三名男女失蹤

【本報專訊】三名男女失蹤，警方正全力搜尋中。失蹤者分別為：一名三十歲男子，一名二十五歲女子，及一名二十歲男子。失蹤地點位於新界某山麓。警方表示，失蹤者均為本地居民，失蹤時間約為昨日下午。目前，警方正全力搜尋中，並呼籲市民提供線索。

住聯會祝慶

住聯會祝慶

【本報專訊】住聯會祝慶，慶祝成立週年。住聯會主席表示，住聯會自成立以來，一直致力於改善住戶之生活質素，並為住戶提供各項服務。住聯會主席表示，住聯會自成立以來，一直致力於改善住戶之生活質素，並為住戶提供各項服務。

迎英皇王人羣

迎英皇王人羣

【本報專訊】迎英皇王人羣，慶祝英皇王壽辰。各界人士紛紛向英皇王祝賀，並送上壽禮。英皇王表示，感謝香港市民之愛戴，並祝願香港繁榮昌盛。英皇王表示，感謝香港市民之愛戴，並祝願香港繁榮昌盛。

韓氏會慶六週年

韓氏會慶六週年

【本報專訊】韓氏會慶六週年，慶祝成立週年。韓氏會主席表示，韓氏會自成立以來，一直致力於服務會員，並為會員提供各項服務。韓氏會主席表示，韓氏會自成立以來，一直致力於服務會員，並為會員提供各項服務。

喜有會年青女

喜有會年青女

【本報專訊】喜有會年青女，慶祝成立週年。喜有會主席表示，喜有會自成立以來，一直致力於服務年青女性，並為年青女性提供各項服務。喜有會主席表示，喜有會自成立以來，一直致力於服務年青女性，並為年青女性提供各項服務。

請統府闔天今

請統府闔天今

【本報專訊】請統府闔天今，慶祝成立週年。請統府主席表示，請統府自成立以來，一直致力於服務市民，並為市民提供各項服務。請統府主席表示，請統府自成立以來，一直致力於服務市民，並為市民提供各項服務。

宜咸老少目節女帶男拖請務

宜咸老少目節女帶男拖請務

【本報專訊】宜咸老少目節女帶男拖請務，慶祝成立週年。宜咸主席表示，宜咸自成立以來，一直致力於服務市民，並為市民提供各項服務。宜咸主席表示，宜咸自成立以來，一直致力於服務市民，並為市民提供各項服務。

黃大仙及新蒲崗街坊會

黃大仙及新蒲崗街坊會

【本報專訊】黃大仙及新蒲崗街坊會，慶祝成立週年。黃大仙及新蒲崗街坊會主席表示，黃大仙及新蒲崗街坊會自成立以來，一直致力於服務街坊，並為街坊提供各項服務。黃大仙及新蒲崗街坊會主席表示，黃大仙及新蒲崗街坊會自成立以來，一直致力於服務街坊，並為街坊提供各項服務。

遊藝晚會甚熱鬧

遊藝晚會甚熱鬧

【本報專訊】遊藝晚會甚熱鬧，吸引眾多市民參加。晚會節目豐富多彩，包括歌舞、雜技、魔術等。晚會現場氣氛熱烈，市民紛紛為表演者喝彩。晚會現場氣氛熱烈，市民紛紛為表演者喝彩。

集友銀行銅鑼灣分行開業

集友銀行銅鑼灣分行開業

【本報專訊】集友銀行銅鑼灣分行開業，為市民提供更多服務。集友銀行表示，集友銀行銅鑼灣分行自開業以來，一直致力於為市民提供各項銀行服務。集友銀行表示，集友銀行銅鑼灣分行自開業以來，一直致力於為市民提供各項銀行服務。

假期遊樂理想去處

假期遊樂理想去處

【本報專訊】假期遊樂理想去處，為市民提供休閒娛樂之場所。假期遊樂理想去處表示，假期遊樂理想去處自成立以來，一直致力於為市民提供各項休閒娛樂服務。假期遊樂理想去處表示，假期遊樂理想去處自成立以來，一直致力於為市民提供各項休閒娛樂服務。

美加旅行第十二團

美加旅行第十二團

【本報專訊】美加旅行第十二團，慶祝成立週年。美加旅行表示，美加旅行第十二團自成立以來，一直致力於為市民提供各項旅行服務。美加旅行表示，美加旅行第十二團自成立以來，一直致力於為市民提供各項旅行服務。

香港政府公佈

香港政府公佈

【本報專訊】香港政府公佈，有關交通之新規定。香港政府表示，香港政府公佈有關交通之新規定，旨在提高交通效率，並為市民提供更安全之交通環境。香港政府表示，香港政府公佈有關交通之新規定，旨在提高交通效率，並為市民提供更安全之交通環境。

申請入英籍啟事

申請入英籍啟事

【本報專訊】申請入英籍啟事，歡迎有意申請者。申請入英籍啟事表示，申請入英籍啟事自成立以來，一直致力於為有意申請者提供各項服務。申請入英籍啟事表示，申請入英籍啟事自成立以來，一直致力於為有意申請者提供各項服務。

香港保護兒童會

香港保護兒童會

【本報專訊】香港保護兒童會，致力於保護兒童之權益。香港保護兒童會表示，香港保護兒童會自成立以來，一直致力於保護兒童之權益，並為兒童提供各項服務。香港保護兒童會表示，香港保護兒童會自成立以來，一直致力於保護兒童之權益，並為兒童提供各項服務。

第二十屆

廿運會特刊

十項運動

亞維榮膺鐵人

八四五〇分創大會新猷
羅女曼尼絲鐵餅世界新
東德艾哈德低欄膺后座
千六接東德美國世界新

亞維榮膺鐵人
在過去十屆奧運會中，天下之目已集中於鐵人。今日，在華盛頓，亞維榮膺鐵人。他在十項運動中，共創下八四五〇分的新紀錄。他在十項運動中，共創下八四五〇分的新紀錄。他在十項運動中，共創下八四五〇分的新紀錄。

男子十項運動
在過去十屆奧運會中，天下之目已集中於鐵人。今日，在華盛頓，亞維榮膺鐵人。他在十項運動中，共創下八四五〇分的新紀錄。他在十項運動中，共創下八四五〇分的新紀錄。他在十項運動中，共創下八四五〇分的新紀錄。

九月八日 奧運球帳

足球
德國對巴西(一比一)
阿根廷對墨西哥(二比一)
蘇聯對捷克斯拉夫(二比一)
美國對意大利(二比一)

馬術個人花式
金銀銅牌得主
女子游泳決賽
東德蘇聯角逐銅牌

男子推鉛球決賽
男子跳遠決賽
男子一千六百公尺接
女子一千六百公尺接

男子十項運動總成績
在過去十屆奧運會中，天下之目已集中於鐵人。今日，在華盛頓，亞維榮膺鐵人。他在十項運動中，共創下八四五〇分的新紀錄。他在十項運動中，共創下八四五〇分的新紀錄。他在十項運動中，共創下八四五〇分的新紀錄。

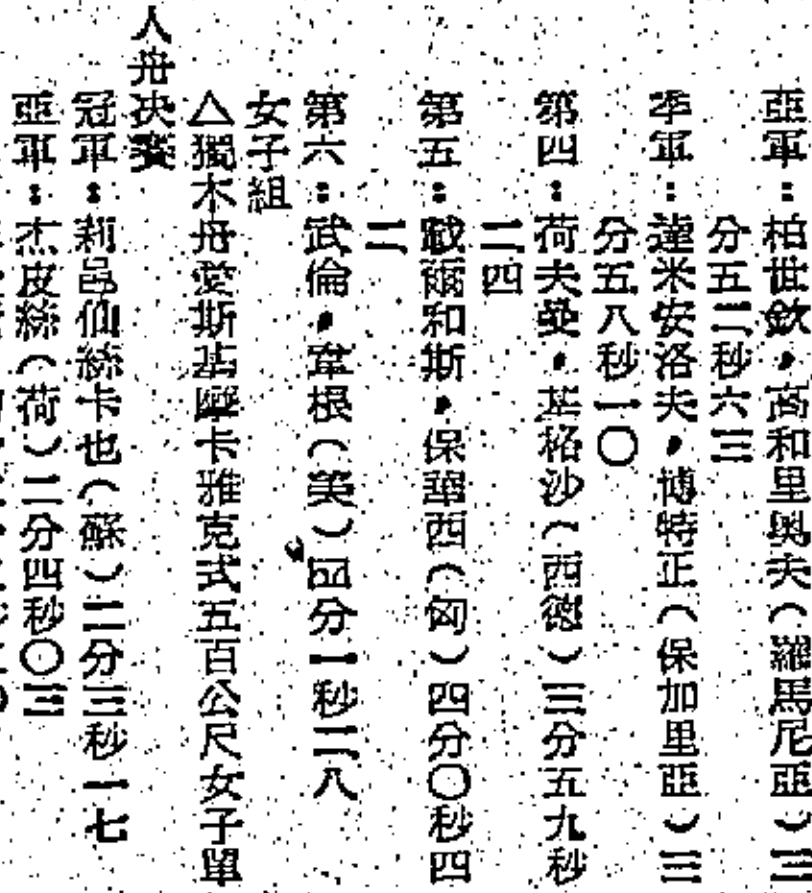


馬術個人花式 金銀銅牌得主

女子游泳決賽
東德蘇聯角逐銅牌
在女子游泳決賽中，東德隊和蘇聯隊在銅牌爭奪戰中展開激烈競爭。最終，東德隊以微弱優勢奪得銅牌。

男子推鉛球決賽
男子跳遠決賽
男子一千六百公尺接
女子一千六百公尺接

男子十項運動總成績
在過去十屆奧運會中，天下之目已集中於鐵人。今日，在華盛頓，亞維榮膺鐵人。他在十項運動中，共創下八四五〇分的新紀錄。他在十項運動中，共創下八四五〇分的新紀錄。他在十項運動中，共創下八四五〇分的新紀錄。

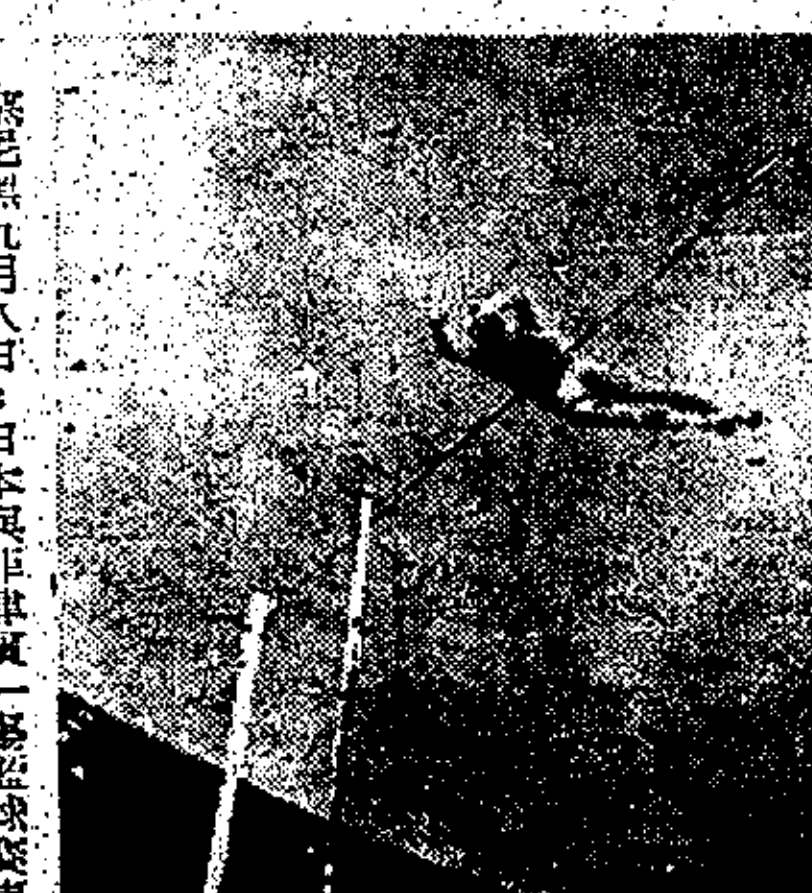


菲律賓籃球大軍 挫亞洲冠軍日本

菲律賓籃球大軍
挫亞洲冠軍日本
在菲律賓籃球大軍與亞洲冠軍日本的比賽中，菲律賓隊展現了強大的實力，最終以優勢擊敗了日本隊。

奧林匹克精神感召
南北韓將互相合作
在奧林匹克精神的感召下，南北韓兩國運動員將互相合作，共同為奧運會貢獻力量。

男子十項運動總成績
在過去十屆奧運會中，天下之目已集中於鐵人。今日，在華盛頓，亞維榮膺鐵人。他在十項運動中，共創下八四五〇分的新紀錄。他在十項運動中，共創下八四五〇分的新紀錄。他在十項運動中，共創下八四五〇分的新紀錄。

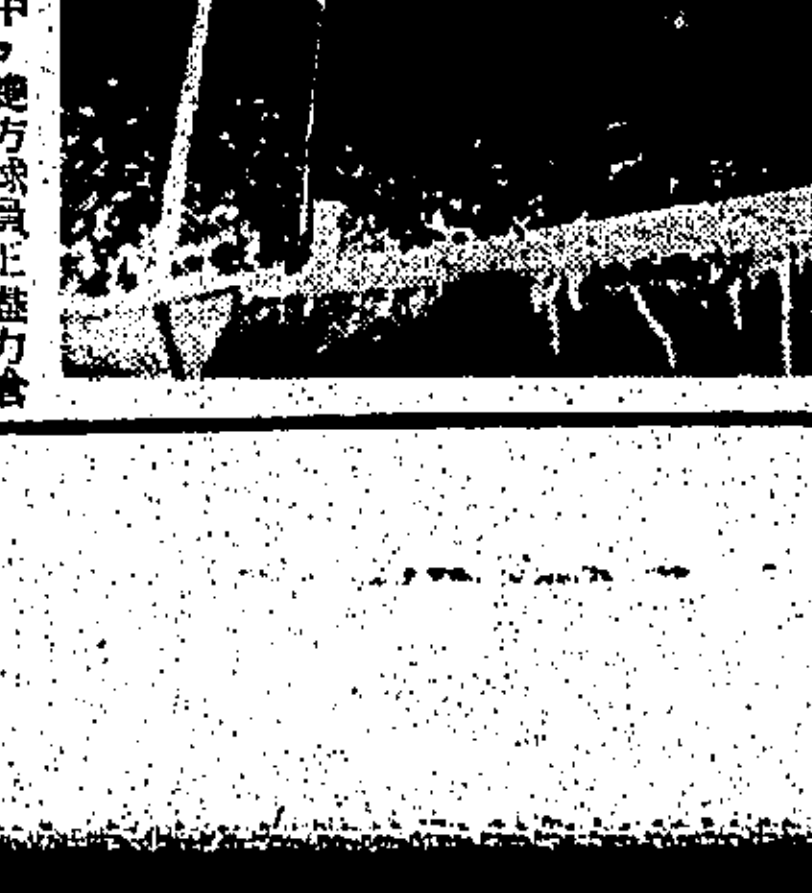


菲律賓籃球大軍 挫亞洲冠軍日本

菲律賓籃球大軍
挫亞洲冠軍日本
在菲律賓籃球大軍與亞洲冠軍日本的比賽中，菲律賓隊展現了強大的實力，最終以優勢擊敗了日本隊。

奧林匹克精神感召
南北韓將互相合作
在奧林匹克精神的感召下，南北韓兩國運動員將互相合作，共同為奧運會貢獻力量。

男子十項運動總成績
在過去十屆奧運會中，天下之目已集中於鐵人。今日，在華盛頓，亞維榮膺鐵人。他在十項運動中，共創下八四五〇分的新紀錄。他在十項運動中，共創下八四五〇分的新紀錄。他在十項運動中，共創下八四五〇分的新紀錄。



菲律賓籃球大軍 挫亞洲冠軍日本

菲律賓籃球大軍
挫亞洲冠軍日本
在菲律賓籃球大軍與亞洲冠軍日本的比賽中，菲律賓隊展現了強大的實力，最終以優勢擊敗了日本隊。

奧林匹克精神感召
南北韓將互相合作
在奧林匹克精神的感召下，南北韓兩國運動員將互相合作，共同為奧運會貢獻力量。

男子十項運動總成績
在過去十屆奧運會中，天下之目已集中於鐵人。今日，在華盛頓，亞維榮膺鐵人。他在十項運動中，共創下八四五〇分的新紀錄。他在十項運動中，共創下八四五〇分的新紀錄。他在十項運動中，共創下八四五〇分的新紀錄。



歷時十六個月之教師薪酬談判 經告正式破裂

全港教育團體聯合秘書處發表談判整個過程概略

指責官方根本無誠意與勞方談判而談判破裂之責任則被諸勞方

(本報)有關於教師薪酬問題，自一九七一年七月開始，歷時十六個月，經各方代表多次會議，未能達成協議，現已正式破裂。此間教育界人士，對此深感遺憾。據悉，談判破裂之原因，在於官方代表在談判過程中，始終未能表現出誠意，且未能提出具體之改善方案。勞方代表則認為，官方之立場過於僵化，未能考慮到教師之實際生活需要。談判破裂後，勞方代表表示，將繼續與官方進行溝通，以期達成協議。同時，勞方亦表示，將採取必要之行動，以維護教師之合法權益。

小學四年級電視教育 延期下月播映

原因為英國碼頭工人罷工 所需之電視器材未能準時運抵本港

(本報)本港小學四年級電視教育，原定於本月開始播映，現已延期至下月。此項延期之原因，在於英國碼頭工人之罷工，導致所需之電視器材未能準時運抵本港。據悉，該項器材係由英國運來，因罷工影響，船隻無法準時開行，致使器材延誤。目前，有關方面正積極與碼頭工會進行溝通，以期儘快解決罷工問題，使器材能準時運抵。同時，有關方面亦表示，將採取必要之措施，以確保電視教育之正常進行。

適用於1971年4月1日前加入工作者		適用於1971年4月1日後加入工作者	
薪級	薪額	薪級	薪額
1	\$ 832	1	\$1,044
2	1,056	2	1,176
3	1,118	3	1,250
4	1,180	4	1,325
5	1,248	5	1,400
6	1,316	6	1,475
7	1,383	7	1,550
8	1,456	8	1,625
9	1,529	9	1,700
10	1,602	10	1,775
11	1,675	11	1,850
12	1,748	12	1,925
13	1,821	13	2,000
14	1,894	14	2,075
15	1,967	15	2,150
16	2,040	16	2,225
17	2,113	17	2,300
18	2,186	18	2,375
19	2,259	19	2,450
20	2,332	20	2,525
21	2,405	21	2,600
22	2,478	22	2,675
23	2,551	23	2,750
24	2,624	24	2,825
25	2,697	25	2,900
26	2,770	26	2,975
27	2,843	27	3,050
28	2,916	28	3,125
29	2,989	29	3,200
30	3,062	30	3,275
31	3,135	31	3,350
32	3,208	32	3,425
33	3,281	33	3,500
34	3,354	34	3,575
35	3,427	35	3,650
36	3,500	36	3,725
37	3,573	37	3,800
38	3,646	38	3,875
39	3,719	39	3,950
40	3,792	40	4,025
41	3,865	41	4,100
42	3,938	42	4,175
43	4,011	43	4,250
44	4,084	44	4,325
45	4,157	45	4,400
46	4,230	46	4,475
47	4,303	47	4,550
48	4,376	48	4,625
49	4,449	49	4,700
50	4,522	50	4,775
51	4,595	51	4,850
52	4,668	52	4,925
53	4,741	53	5,000
54	4,814	54	5,075
55	4,887	55	5,150
56	4,960	56	5,225
57	5,033	57	5,300
58	5,106	58	5,375
59	5,179	59	5,450
60	5,252	60	5,525
61	5,325	61	5,600
62	5,398	62	5,675
63	5,471	63	5,750
64	5,544	64	5,825
65	5,617	65	5,900
66	5,690	66	5,975
67	5,763	67	6,050
68	5,836	68	6,125
69	5,909	69	6,200
70	5,982	70	6,275
71	6,055	71	6,350
72	6,128	72	6,425
73	6,201	73	6,500
74	6,274	74	6,575
75	6,347	75	6,650
76	6,420	76	6,725
77	6,493	77	6,800
78	6,566	78	6,875
79	6,639	79	6,950
80	6,712	80	7,025
81	6,785	81	7,100
82	6,858	82	7,175
83	6,931	83	7,250
84	7,004	84	7,325
85	7,077	85	7,400
86	7,150	86	7,475
87	7,223	87	7,550
88	7,296	88	7,625
89	7,369	89	7,700
90	7,442	90	7,775
91	7,515	91	7,850
92	7,588	92	7,925
93	7,661	93	8,000
94	7,734	94	8,075
95	7,807	95	8,150
96	7,880	96	8,225
97	7,953	97	8,300
98	8,026	98	8,375
99	8,099	99	8,450
100	8,172	100	8,525

暑期進修專欄

自然科學 (六)

物體的膨脹

物體遇熱會膨脹，遇冷則收縮。固體、液體、氣體，遇熱時，其體積都會膨脹。例如，水在加熱時，其體積會膨脹，而冰在加熱時，其體積會收縮。氣體在加熱時，其體積會膨脹，而液體在加熱時，其體積會收縮。物體膨脹之原因，在於物體內之分子，遇熱時，其運動速度會增加，導致分子間之距離增加，從而使物體之體積膨脹。相反，物體遇冷時，其分子之運動速度會減慢，導致分子間之距離減小，從而使物體之體積收縮。物體膨脹之現象，在日常生活及工業中，均有廣泛之應用。例如，在建築業中，建築師會考慮到物體之膨脹，而在製造業中，製造商會利用物體之膨脹來製造各種機械零件。

新數學(十)

ELEMENTARY MODERN MATHEMATICS

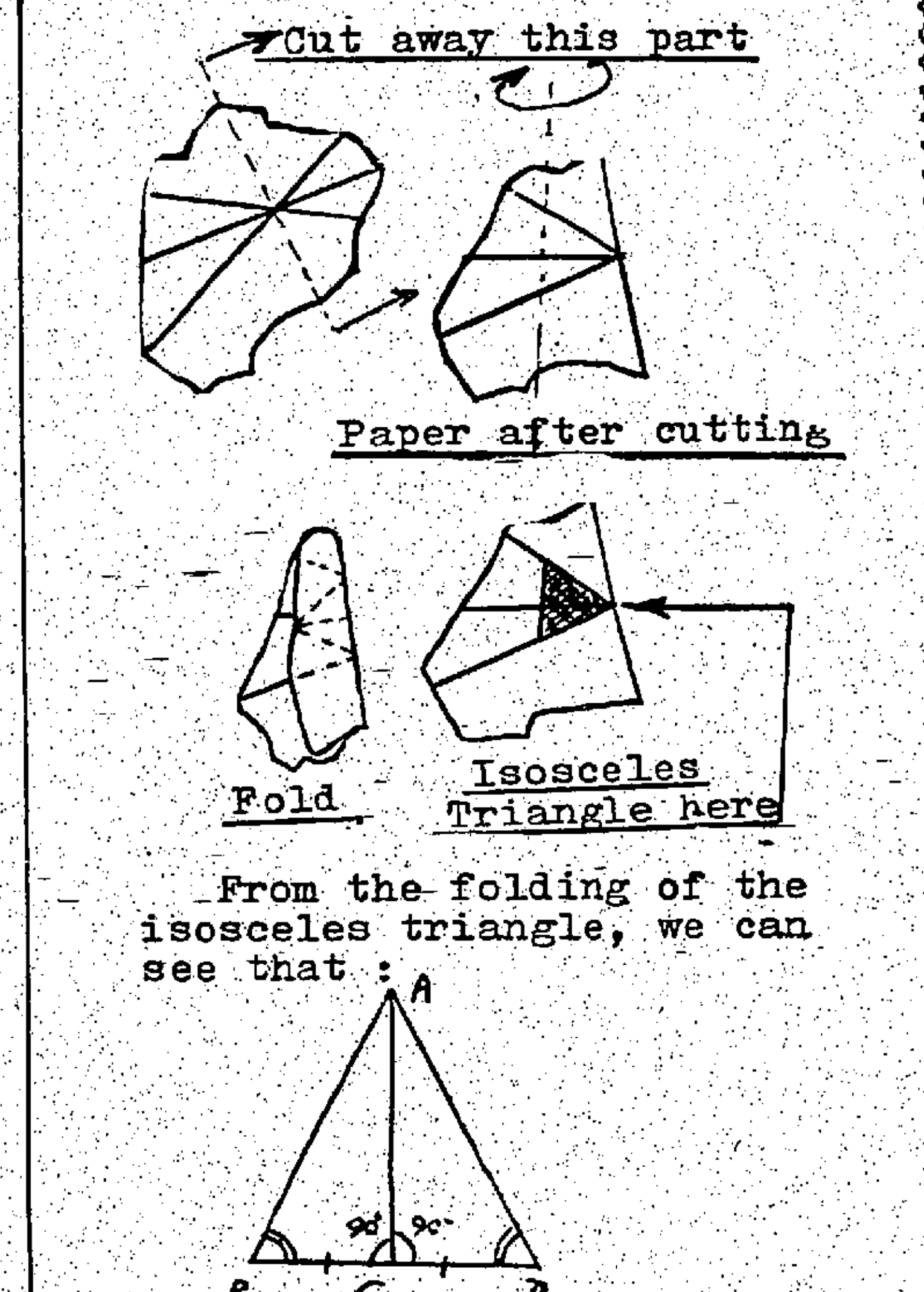
* LESSON TEN *

Paperfolding Geometry

The Isosceles Triangle

The isosceles triangle is a triangle with two equal sides. To get an isosceles triangle, we begin with a square or rectangular piece of paper. Fold up the shorter side of the paper to the longer side. Press hard and unfold. An isosceles triangle will be formed, as shown in the following figure:-

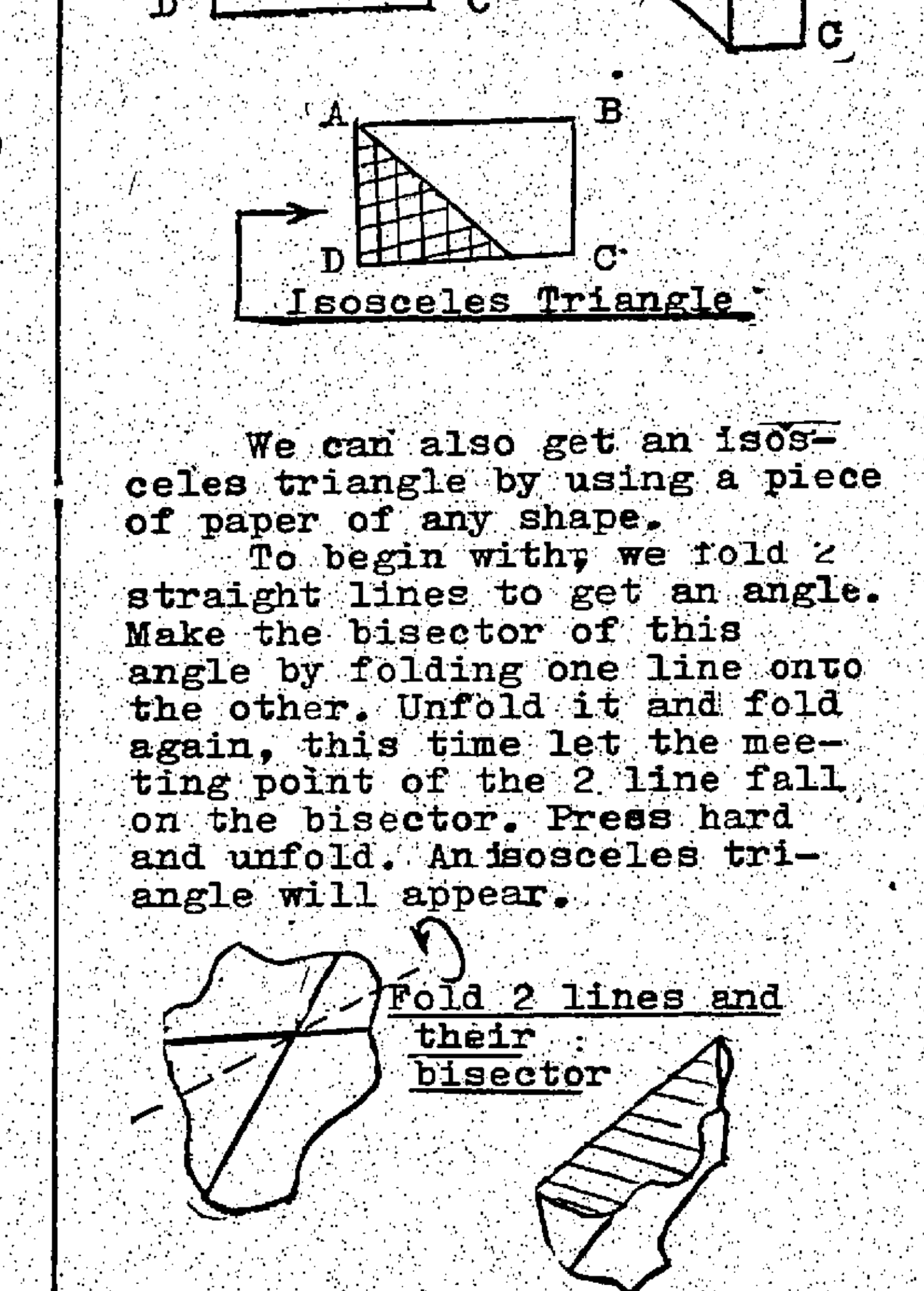
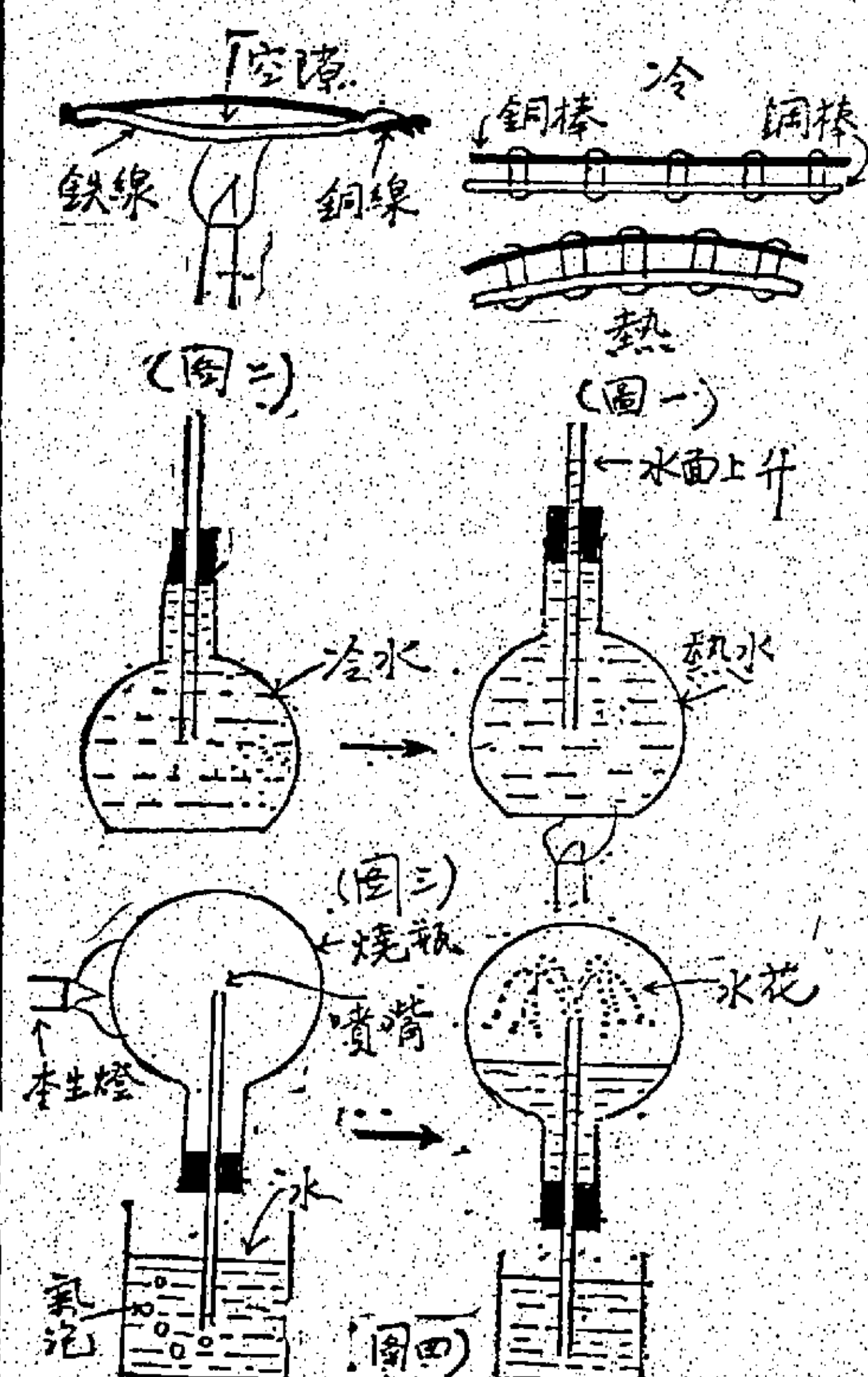
We can also get an isosceles triangle by using a piece of paper of any shape. To begin with, we fold 2 straight lines to get an angle. Make the bisector of this angle by folding one line onto the other. Unfold it and fold again, this time let the meeting point of the 2 lines fall on the bisector. Press hard and unfold. An isosceles triangle will appear.



嶺南書院本學年開辦 倫敦大學學位試課程

修業期滿可參加在本港舉行之倫敦大學學位試

嶺南書院本學年開辦倫敦大學學位試課程，修業期滿可參加在本港舉行之倫敦大學學位試。該課程旨在為學生提供一個機會，讓他們在修業期間，同時獲得倫敦大學之學位。學生在修業期滿後，可參加在本地舉行之學位試，若通過考試，即可獲得倫敦大學之學位。該課程之開辦，將為學生提供一個更為便捷之途徑，讓他們在修業期間，同時獲得學位，從而節省時間及金錢。



聯大書院招生通告

本校定於九月十五、十六、十七、十八、十九、二十、二十一、二十二、二十三、二十四、二十五、二十六、二十七、二十八、二十九、三十、三十一、共三十天，招收新生。凡有志入學者，請於九月十五日前，向本校報名。報名地點：本校教務處。報名手續：繳納報名費，並繳納最近二吋半身相片二張。報名資格：凡具有中學畢業或同等學力者，均可報名。報名日期：九月十五日至九月三十日。報名時間：上午九時至下午五時。報名地點：本校教務處。報名手續：繳納報名費，並繳納最近二吋半身相片二張。報名資格：凡具有中學畢業或同等學力者，均可報名。報名日期：九月十五日至九月三十日。報名時間：上午九時至下午五時。報名地點：本校教務處。報名手續：繳納報名費，並繳納最近二吋半身相片二張。報名資格：凡具有中學畢業或同等學力者，均可報名。

聖培爾英文書院

本校定於九月十五、十六、十七、十八、十九、二十、二十一、二十二、二十三、二十四、二十五、二十六、二十七、二十八、二十九、三十、三十一、共三十天，招收新生。凡有志入學者，請於九月十五日前，向本校報名。報名地點：本校教務處。報名手續：繳納報名費，並繳納最近二吋半身相片二張。報名資格：凡具有中學畢業或同等學力者，均可報名。報名日期：九月十五日至九月三十日。報名時間：上午九時至下午五時。報名地點：本校教務處。報名手續：繳納報名費，並繳納最近二吋半身相片二張。報名資格：凡具有中學畢業或同等學力者，均可報名。

嶺南招生通告

本校定於九月十五、十六、十七、十八、十九、二十、二十一、二十二、二十三、二十四、二十五、二十六、二十七、二十八、二十九、三十、三十一、共三十天，招收新生。凡有志入學者，請於九月十五日前，向本校報名。報名地點：本校教務處。報名手續：繳納報名費，並繳納最近二吋半身相片二張。報名資格：凡具有中學畢業或同等學力者，均可報名。報名日期：九月十五日至九月三十日。報名時間：上午九時至下午五時。報名地點：本校教務處。報名手續：繳納報名費，並繳納最近二吋半身相片二張。報名資格：凡具有中學畢業或同等學力者，均可報名。

聖培爾英文書院

本校定於九月十五、十六、十七、十八、十九、二十、二十一、二十二、二十三、二十四、二十五、二十六、二十七、二十八、二十九、三十、三十一、共三十天，招收新生。凡有志入學者，請於九月十五日前，向本校報名。報名地點：本校教務處。報名手續：繳納報名費，並繳納最近二吋半身相片二張。報名資格：凡具有中學畢業或同等學力者，均可報名。報名日期：九月十五日至九月三十日。報名時間：上午九時至下午五時。報名地點：本校教務處。報名手續：繳納報名費，並繳納最近二吋半身相片二張。報名資格：凡具有中學畢業或同等學力者，均可報名。

聯大書院招生通告

本校定於九月十五、十六、十七、十八、十九、二十、二十一、二十二、二十三、二十四、二十五、二十六、二十七、二十八、二十九、三十、三十一、共三十天，招收新生。凡有志入學者，請於九月十五日前，向本校報名。報名地點：本校教務處。報名手續：繳納報名費，並繳納最近二吋半身相片二張。報名資格：凡具有中學畢業或同等學力者，均可報名。報名日期：九月十五日至九月三十日。報名時間：上午九時至下午五時。報名地點：本校教務處。報名手續：繳納報名費，並繳納最近二吋半身相片二張。報名資格：凡具有中學畢業或同等學力者，均可報名。

聖培爾英文書院

本校定於九月十五、十六、十七、十八、十九、二十、二十一、二十二、二十三、二十四、二十五、二十六、二十七、二十八、二十九、三十、三十一、共三十天，招收新生。凡有志入學者，請於九月十五日前，向本校報名。報名地點：本校教務處。報名手續：繳納報名費，並繳納最近二吋半身相片二張。報名資格：凡具有中學畢業或同等學力者，均可報名。報名日期：九月十五日至九月三十日。報名時間：上午九時至下午五時。報名地點：本校教務處。報名手續：繳納報名費，並繳納最近二吋半身相片二張。報名資格：凡具有中學畢業或同等學力者，均可報名。

狗仔陳惠敏開始露頭角

鄭佩佩之妹不願簽長約

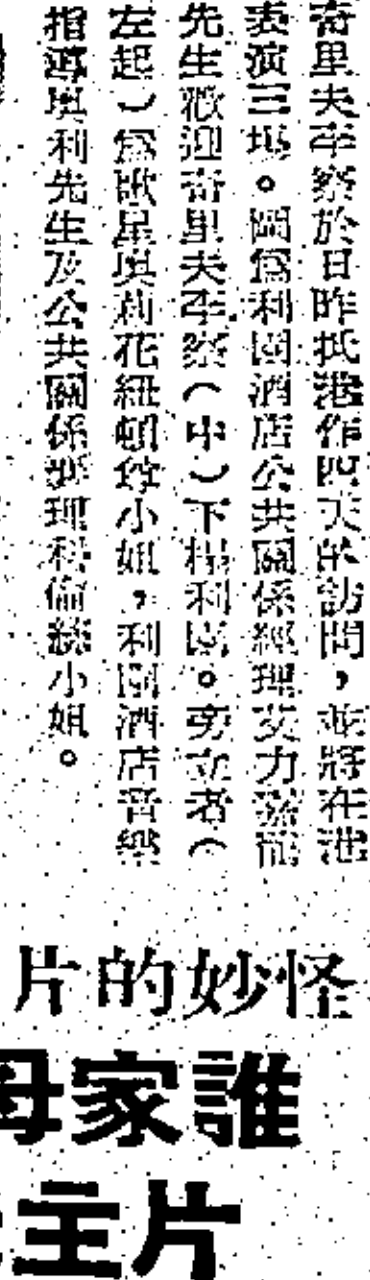
狗仔陳惠敏，最近因主演「血濺長空」而大受矚目，其演技之優異，已引起各方注意。據悉，陳氏目前正與某大公司商談，希望能簽下長約，以便在多部影片中演出。然而，陳氏之妹鄭佩佩，對此並不贊成。鄭氏認為，目前陳氏之演技尚不足以擔當長約之重任，且其片酬亦不甚高。鄭氏表示，她將繼續觀察陳氏之表現，待其演技更為成熟後，再作決定。陳氏對此表示理解，並感謝其妹之關心。目前，陳氏正積極準備下一部影片之演出，以期能獲得更多觀眾之認可。



龍剛週一招待記者

女郎末應召已哄動

龍剛導演，將於週一（即今日）下午二時，在「龍剛電影公司」招待記者。據悉，此次招待會之目的，在於向媒體介紹其最新完成之影片。龍剛導演表示，此次之影片，係由其親自監製，並邀請多位知名演員演出。影片之內容，描述一段感人至深之愛情故事。龍剛導演對此次之作品充滿信心，並相信能獲得觀眾之喜愛。目前，影片之宣傳工作正積極進行中，預計將於近日內正式上映。



蛋生不雞母家誰

期映劇港抵主片

「蛋生不雞母家誰」，此片將於近日抵港上映。該片由著名導演執導，主演陣容強大，包括多位知名演員。影片之內容，描述一段曲折離奇之冒險故事。據悉，該片在拍攝過程中，曾遇到諸多困難，但導演憑藉其豐富之經驗，最終克服重重困難，將影片完美呈現。目前，影片之宣傳工作正積極進行中，預計將於近日內正式上映。觀眾可前往各大影院觀看，以領略其精彩之處。

財色騙徒騙得巧騙得妙

財色騙徒騙得巧騙得妙

財色騙徒，最近在香港大行其道，騙得不少受害者。據悉，這些騙徒通常會利用受害者之貪念，誘使其投入大量資金。然而，最終受害者卻會發現自己已陷入陷阱，資金不翼而飛。警方提醒市民，應提高警惕，切勿輕易相信陌生人之說，以免受騙。目前，警方正加強對此類案件之調查，並呼籲受害者提供線索，以便警方破案。警方表示，將全力追緝騙徒，並追回受害人之資金。



臥虎蟠龍不同凡响

臥虎蟠龍不同凡响

臥虎蟠龍，一部描述江湖恩怨之動作片。該片由著名導演執導，主演陣容強大，包括多位知名演員。影片之內容，描述一段驚天動地之江湖故事。據悉，該片在拍攝過程中，曾遇到諸多困難，但導演憑藉其豐富之經驗，最終克服重重困難，將影片完美呈現。目前，影片之宣傳工作正積極進行中，預計將於近日內正式上映。觀眾可前往各大影院觀看，以領略其精彩之處。



東尼安東尼

五十美女加血腥

東尼安東尼，最近主演了一部驚悚片。該片由著名導演執導，主演陣容強大，包括多位知名演員。影片之內容，描述一段恐怖之驚悚故事。據悉，該片在拍攝過程中，曾遇到諸多困難，但導演憑藉其豐富之經驗，最終克服重重困難，將影片完美呈現。目前，影片之宣傳工作正積極進行中，預計將於近日內正式上映。觀眾可前往各大影院觀看，以領略其精彩之處。



新潮吸血小妖精

新潮吸血小妖精

「新潮吸血小妖精」，一部描述吸血鬼之驚悚片。該片由著名導演執導，主演陣容強大，包括多位知名演員。影片之內容，描述一段恐怖之驚悚故事。據悉，該片在拍攝過程中，曾遇到諸多困難，但導演憑藉其豐富之經驗，最終克服重重困難，將影片完美呈現。目前，影片之宣傳工作正積極進行中，預計將於近日內正式上映。觀眾可前往各大影院觀看，以領略其精彩之處。



狄龍快將結婚原是誤傳

貝蒂簽約邵氏仍未動筆

狄龍快將結婚之消息，最近被證實為誤傳。據悉，狄龍目前正專注於其演藝事業，並未考慮結婚之事。此外，貝蒂簽約邵氏之消息，亦尚未有定論。據悉，貝蒂目前正與邵氏公司商談，但尚未正式簽約。目前，狄龍和貝蒂均正積極準備其即將到之演出，以期能獲得觀眾之認可。



陳莎莉拍片忙

丈夫頗有意見

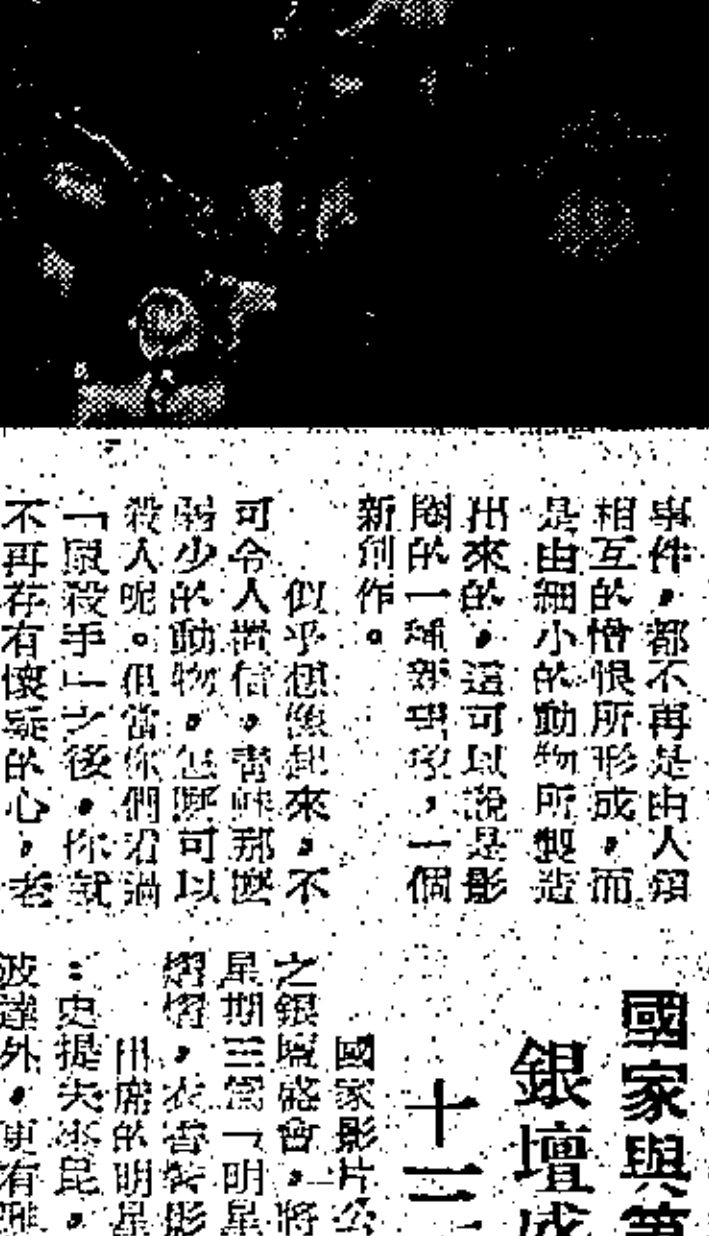
陳莎莉最近拍片非常忙碌，其丈夫對此表示理解。據悉，陳莎莉目前正積極準備其即將到之演出，以期能獲得觀眾之認可。其丈夫表示，他將全力支持陳莎莉之演藝事業，並希望她能取得更大之成就。目前，陳莎莉正專注於其工作，並未考慮其他之事務。



青蛙竟也會食人

青蛙竟也會食人

青蛙竟也會食人，這是一個令人驚嘆之事實。據悉，在某些地區，青蛙會捕食人類之屍體。這一現象引起了科學家之關注，並引發了對生態環境之探討。科學家表示，青蛙之所以會食人，可能是由於其生存環境之惡化，導致其食物來源減少。目前，科學家正加強對此類現象之研究，以期能保護生態環境之平衡。



銀壇盛事如期舉行

銀壇盛事如期舉行

銀壇盛事，將於近日如期舉行。據悉，此次盛事將邀請多位知名演員參加，並展示多部精彩影片。目前，各項籌備工作正積極進行中，預計將於近日內正式舉行。觀眾可前往各大影院觀看，以領略其精彩之處。



不犧牲一切

不犧牲一切

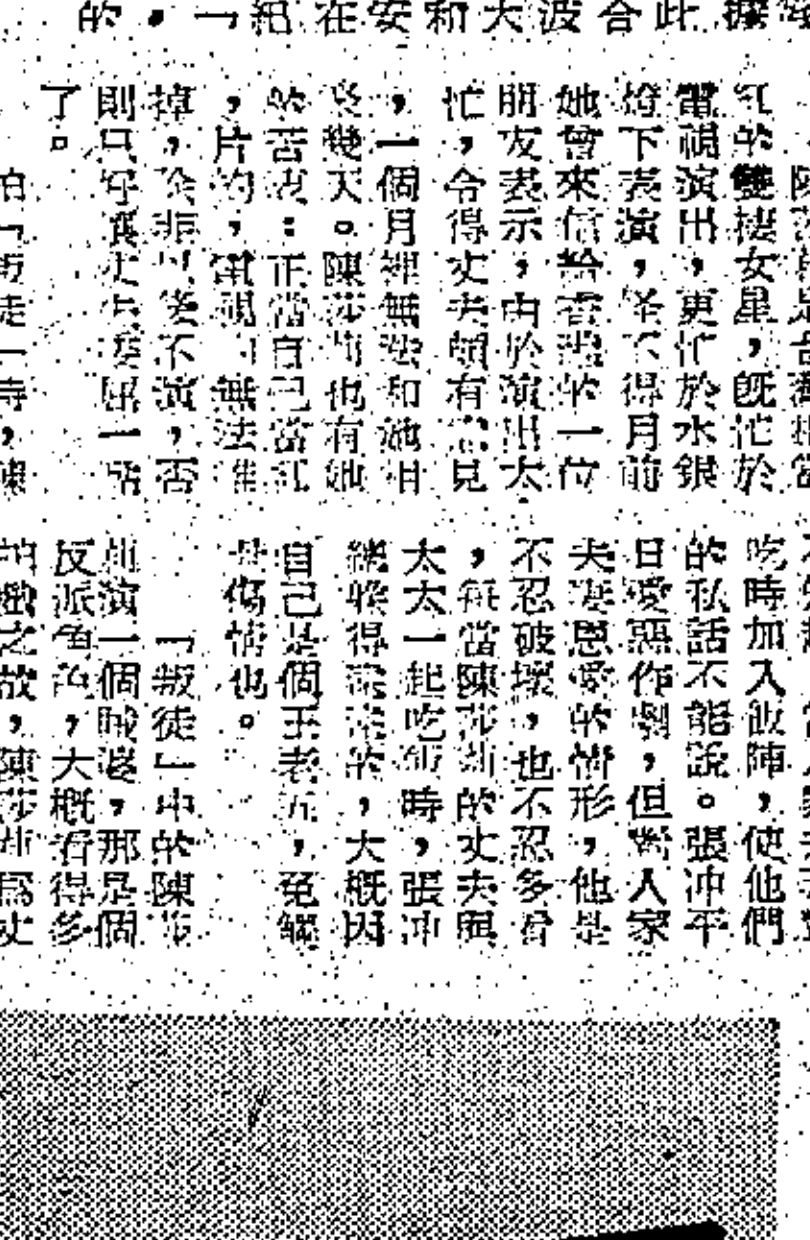
不犧牲一切，這是一句引人深思之名言。據悉，這句話出自某位著名哲學家之口。該哲學家認為，在追求理想之過程中，我們必須付出代價。然而，我們不應盲目犧牲一切，而應在追求理想之同時，保持對生活之熱愛。目前，這句話已成為許多人之座右銘，並引發了廣泛之討論。



臥虎蟠龍的老將

臥虎蟠龍的老將

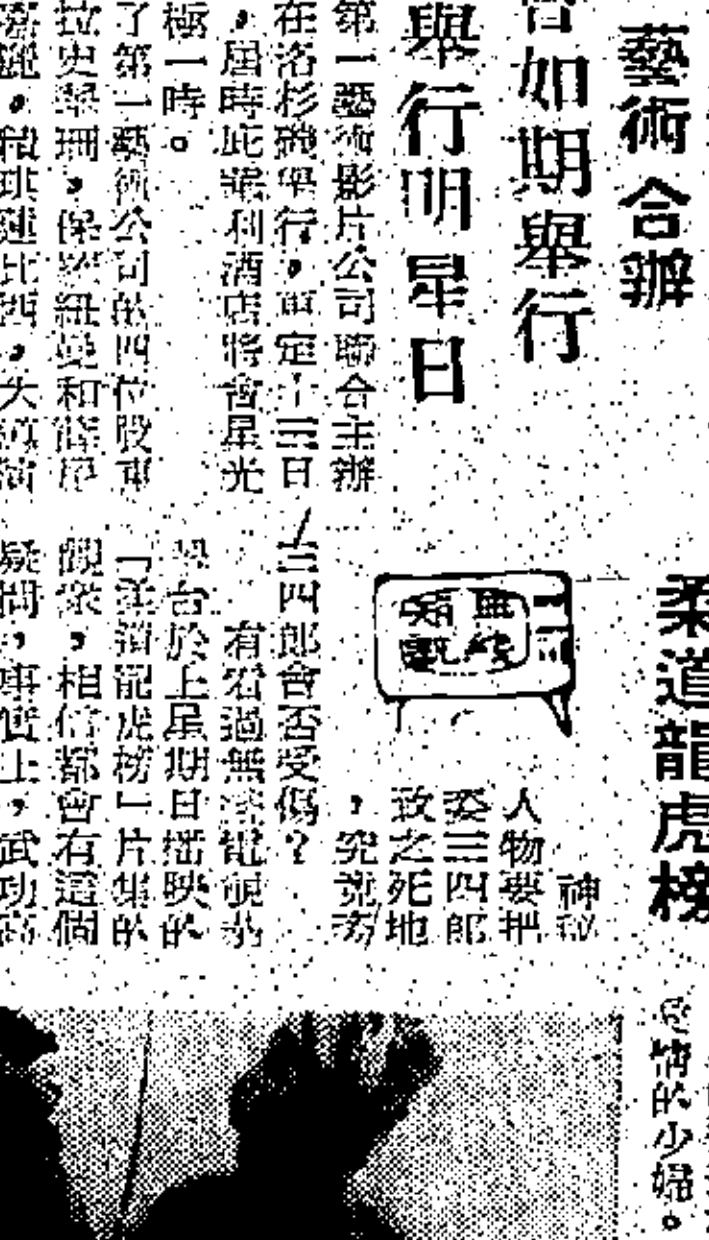
臥虎蟠龍的老將，一位在演藝界享有盛譽之資深演員。據悉，該演員在演藝界從事多年，曾主演過多部知名影片。其演技之優異，已獲得觀眾之廣泛認可。目前，該演員正積極準備其即將到之演出，以期能獲得觀眾之認可。



柔道龍虎榜

柔道龍虎榜

柔道龍虎榜，一部描述柔道比賽之動作片。該片由著名導演執導，主演陣容強大，包括多位知名演員。影片之內容，描述一段精彩之柔道比賽。據悉，該片在拍攝過程中，曾遇到諸多困難，但導演憑藉其豐富之經驗，最終克服重重困難，將影片完美呈現。目前，影片之宣傳工作正積極進行中，預計將於近日內正式上映。觀眾可前往各大影院觀看，以領略其精彩之處。



新潮吸血小妖精

新潮吸血小妖精

「新潮吸血小妖精」，一部描述吸血鬼之驚悚片。該片由著名導演執導，主演陣容強大，包括多位知名演員。影片之內容，描述一段恐怖之驚悚故事。據悉，該片在拍攝過程中，曾遇到諸多困難，但導演憑藉其豐富之經驗，最終克服重重困難，將影片完美呈現。目前，影片之宣傳工作正積極進行中，預計將於近日內正式上映。觀眾可前往各大影院觀看，以領略其精彩之處。



蓮葉仙踪

蓮葉仙踪

蓮葉仙踪，一部描述仙俠之動作片。該片由著名導演執導，主演陣容強大，包括多位知名演員。影片之內容，描述一段精彩之仙俠故事。據悉，該片在拍攝過程中，曾遇到諸多困難，但導演憑藉其豐富之經驗，最終克服重重困難，將影片完美呈現。目前，影片之宣傳工作正積極進行中，預計將於近日內正式上映。觀眾可前往各大影院觀看，以領略其精彩之處。



色情殭屍狂歡會

色情殭屍狂歡會

色情殭屍狂歡會，一部描述殭屍之驚悚片。該片由著名導演執導，主演陣容強大，包括多位知名演員。影片之內容，描述一段恐怖之驚悚故事。據悉，該片在拍攝過程中，曾遇到諸多困難，但導演憑藉其豐富之經驗，最終克服重重困難，將影片完美呈現。目前，影片之宣傳工作正積極進行中，預計將於近日內正式上映。觀眾可前往各大影院觀看，以領略其精彩之處。



龍虎大賊門千軍

龍虎大賊門千軍

龍虎大賊門千軍，一部描述盜賊之動作片。該片由著名導演執導，主演陣容強大，包括多位知名演員。影片之內容，描述一段精彩之盜賊故事。據悉，該片在拍攝過程中，曾遇到諸多困難，但導演憑藉其豐富之經驗，最終克服重重困難，將影片完美呈現。目前，影片之宣傳工作正積極進行中，預計將於近日內正式上映。觀眾可前往各大影院觀看，以領略其精彩之處。



南江村的婦女

南江村的婦女

南江村的婦女，一部描述農村婦女之動作片。該片由著名導演執導，主演陣容強大，包括多位知名演員。影片之內容，描述一段精彩之農村婦女故事。據悉，該片在拍攝過程中，曾遇到諸多困難，但導演憑藉其豐富之經驗，最終克服重重困難，將影片完美呈現。目前，影片之宣傳工作正積極進行中，預計將於近日內正式上映。觀眾可前往各大影院觀看，以領略其精彩之處。



日紡織原料半成品供減訂價復急漲

紡織業產銷影響

進口加工布匹毛紗織造原料，日產佔最大比率。來價不斷上升，工廠對織造生產受損失，棉紡織業向無得。

（特稿）日本紡織工業，因原料供應減少，而致生產成本增加，價格急漲。日本紡織工業，一向以原料供應充足，而致生產成本降低，價格低廉。但近年來，由於原料供應減少，而致生產成本增加，價格急漲。日本紡織工業，一向以原料供應充足，而致生產成本降低，價格低廉。但近年來，由於原料供應減少，而致生產成本增加，價格急漲。

藥材商因感

定不減增應供港本對陸大。使國美洋南輸直，工加總過在品價高。配搭，模提難降升價來。中縮退意生轉港。慎審加倍給補，售銷易不品要次應供式方。

時已仲秋銷售時間無多

夏貨生意競銷益劇

各出奇謀抽獎送贈品推銷避免過多積壓貨

價格一再降低部份貨五折招徠

（特稿）仲秋已屆，各商號為爭取銷售時間，紛紛推出各種優惠措施，以吸引顧客。各商號紛紛推出各種優惠措施，以吸引顧客。各商號紛紛推出各種優惠措施，以吸引顧客。

豬市大盆

交投暢活

頭百三千七共盆成

（特稿）豬市大盆，交投暢活。頭百三千七共盆成。豬市大盆，交投暢活。頭百三千七共盆成。

米市週末未有開盤

拆商照價提用不多

泰訂盤雖止漲轉定價格暫難降

（特稿）米市週末未有開盤，拆商照價提用不多。泰訂盤雖止漲轉定價格暫難降。米市週末未有開盤，拆商照價提用不多。

美因進口汽車

日產銷售增加

（特稿）美因進口汽車，日產銷售增加。美因進口汽車，日產銷售增加。

世界萍果王國訪問記

（特稿）世界萍果王國訪問記。世界萍果王國訪問記。

暑假期間過關 港人外遊轉減

外客尚旺 港旅外遊轉減

（特稿）暑假期間過關，港人外遊轉減。外客尚旺，港旅外遊轉減。暑假期間過關，港人外遊轉減。

砂糖市勢持續垂淡

期貨轉手價格下降

國際糖現貨價格連跌滑落

拆銷商就心高價入貨可能受損

（特稿）砂糖市勢持續垂淡，期貨轉手價格下降。國際糖現貨價格連跌滑落，拆銷商就心高價入貨可能受損。砂糖市勢持續垂淡，期貨轉手價格下降。

美加法澳紐巴錫比滙

牌價調整俱提高

英瑞德印南非等滙率轉告改低

美元告羅士跌二零小點

（特稿）美加法澳紐巴錫比滙，牌價調整俱提高。英瑞德印南非等滙率轉告改低，美元告羅士跌二零小點。美加法澳紐巴錫比滙，牌價調整俱提高。

股市大勢尚活

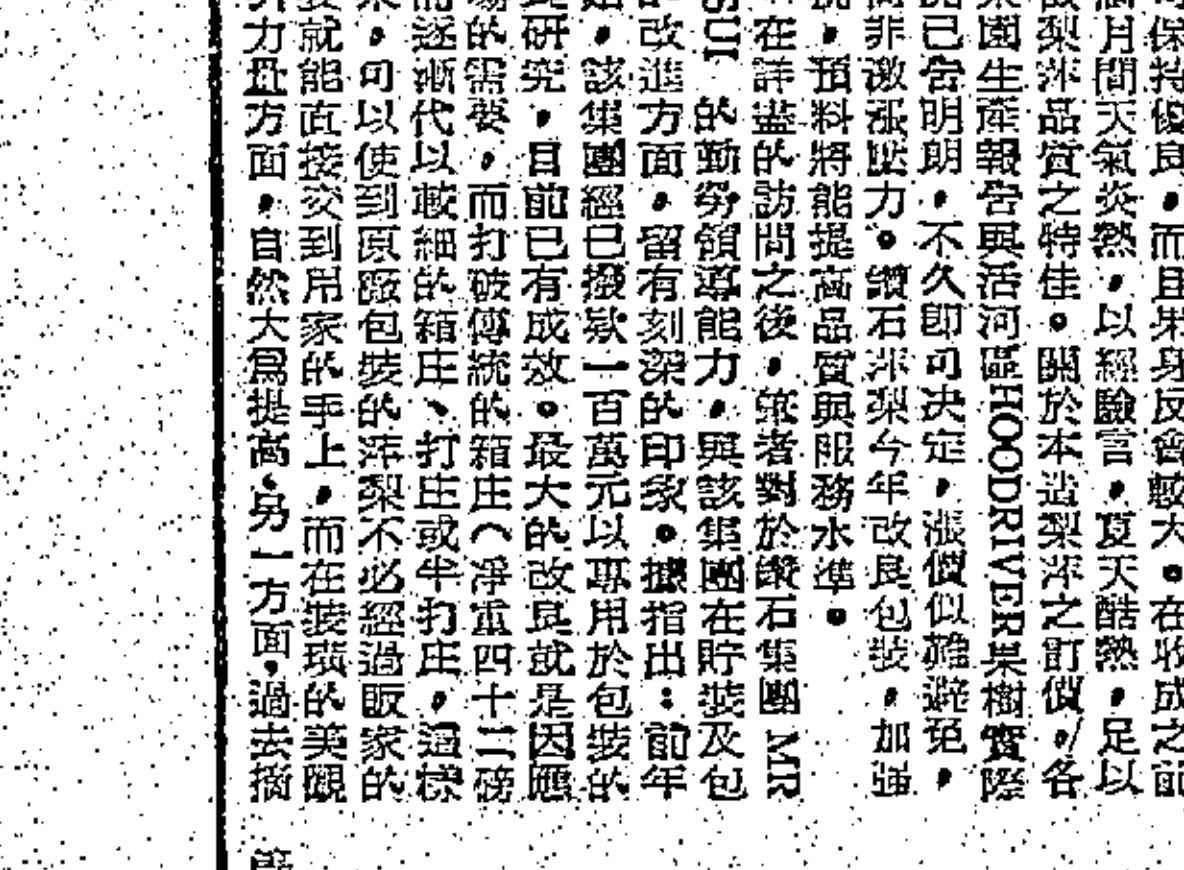
做價普遍呈穩

九股半日成一三六五萬

（特稿）股市大勢尚活，做價普遍呈穩。九股半日成一三六五萬。股市大勢尚活，做價普遍呈穩。

美國雜誌

（特稿）美國雜誌。美國雜誌。



美國雜誌



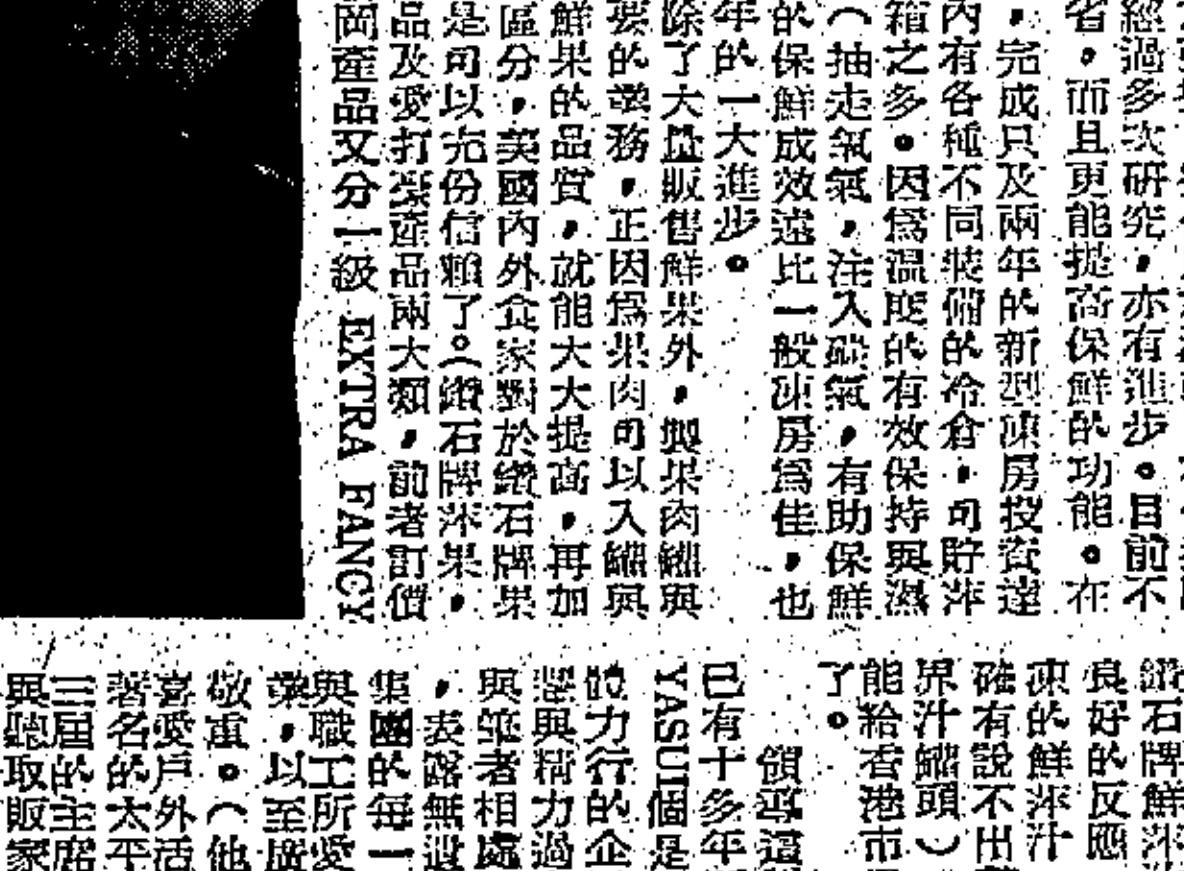
世界萍果王國訪問記



世界萍果王國訪問記



世界萍果王國訪問記



世界萍果王國訪問記



世界萍果王國訪問記



世界萍果王國訪問記



世界萍果王國訪問記



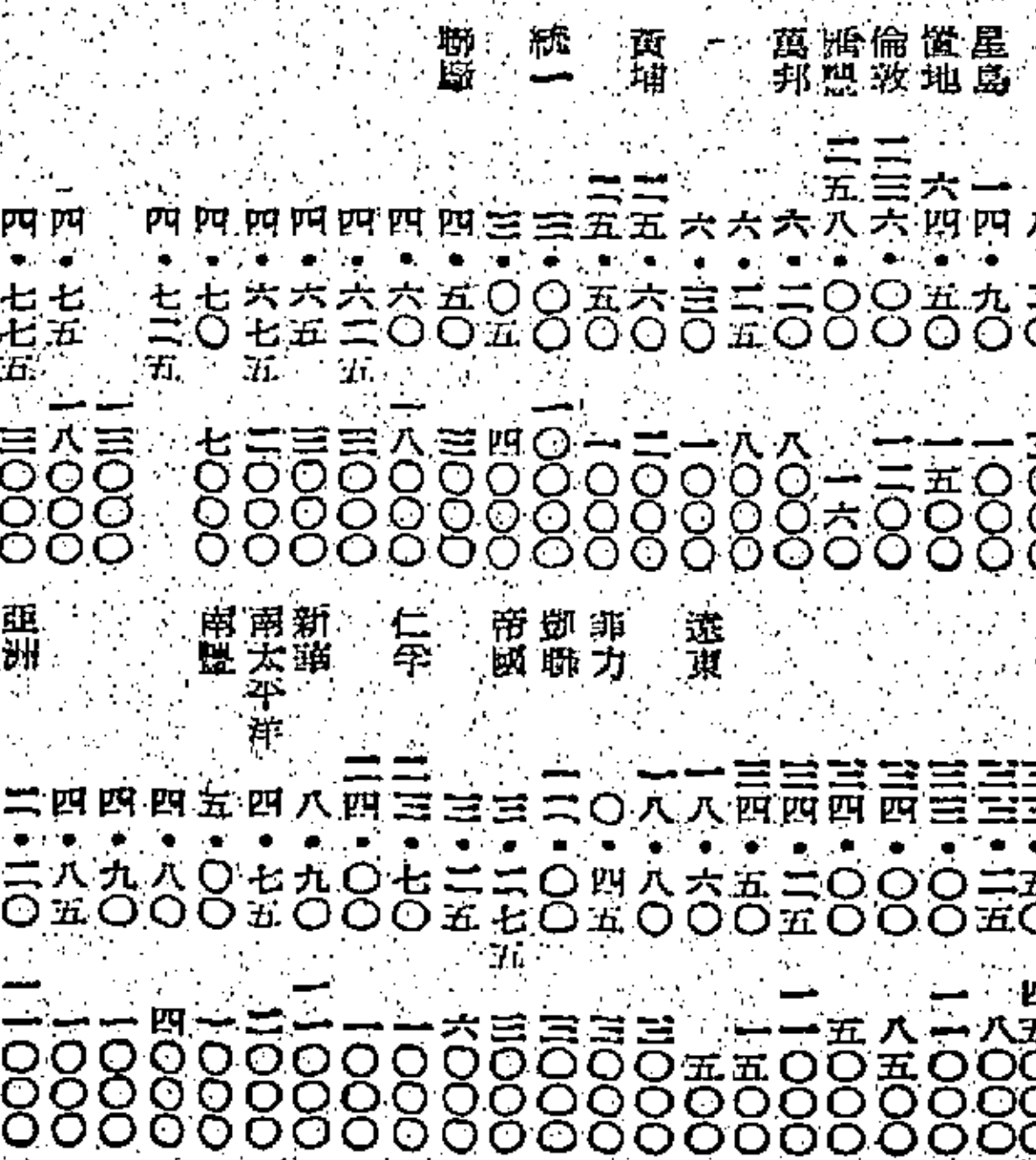
世界萍果王國訪問記



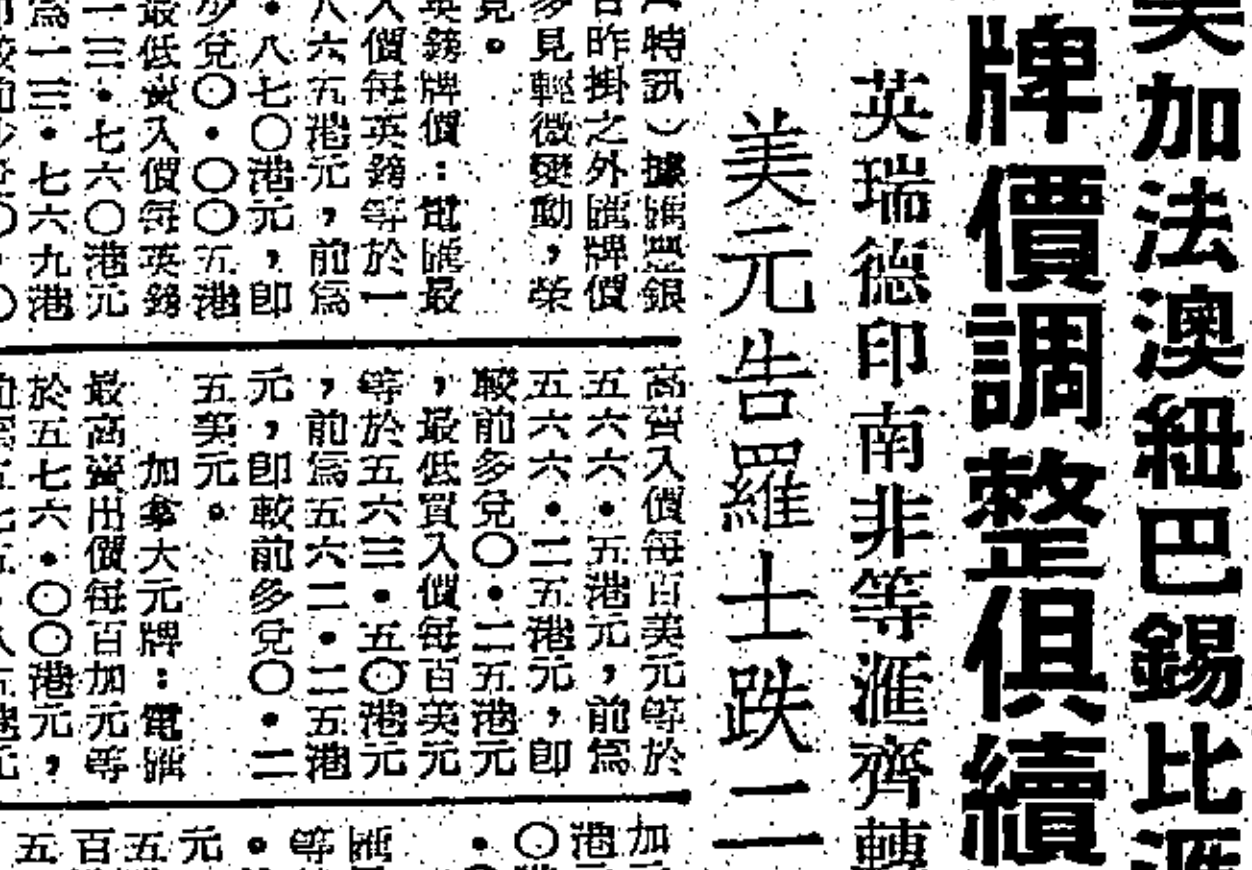
世界萍果王國訪問記



世界萍果王國訪問記



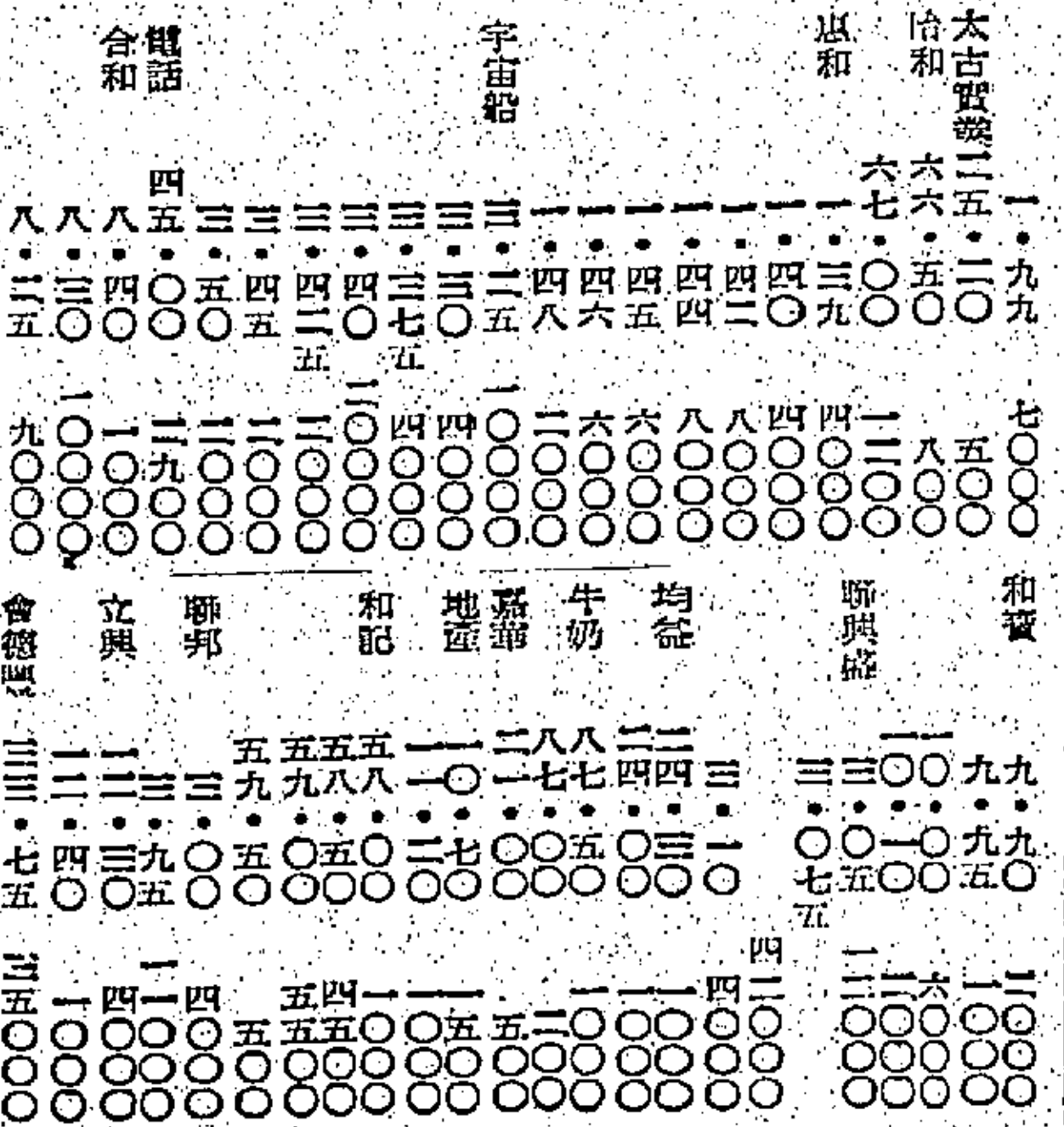
世界萍果王國訪問記



世界萍果王國訪問記



世界萍果王國訪問記



世界萍果王國訪問記

[illegible]

企 業

F. GARCIA

輪 司 充 通 約 金 山 直 航 快 輪 T MAGSAYSAY	九月十二日抵港 十三日開行 廿八日抵港 廿九日開行 初一日抵港 初二日開行 九月十一日由香港開往汕頭 九月十九日抵港 十一月十一日由香港開往汕頭 九月十三日抵港 廿九日抵港
--	--

CN **太**

行H240191(一樓)

(開始)	(收貨)
漢口	九月十四日開行
巴洲	九月十六日開行
(在何羅當)	
九月十九日	九月廿三
(在柏尼)	九月廿五開行
九月廿七	十月十日
(在士彬)	十月十一日開行

士彬、豐型、墨爾達、大板、三井聯合航線

新幾內亞

輪	十月十一	十月十三
---	------	------

內亞及南太平洋各埠

好淡因素漸轉相持 港金牛皮待變

去息一元最成四五六七五 美鈔報定收市五五三二二五

(特訊)九日金市，因受美鈔報定收市五五三二二五，及去息一元最成四五六七五，港金牛皮待變，好淡因素漸轉相持。

各途供應情況不同 瓜菜價格部份微振

西洋菜菜價升二至四角，矮瓜下跌二角。鹹水魚變動不多。

(特訊)昨日各埠瓜菜價格，因受各途供應情況不同，部份微振。西洋菜菜價升二至四角，矮瓜下跌二角。鹹水魚變動不多。

黃豆市疲態未改 靚油綠豆勢微

要米穀升勢亦未改 眉豆綠豆亦微振

(特訊)昨日黃豆市疲態未改，靚油綠豆勢微。要米穀升勢亦未改，眉豆綠豆亦微振。

利率趨升影響 紐約股市續降

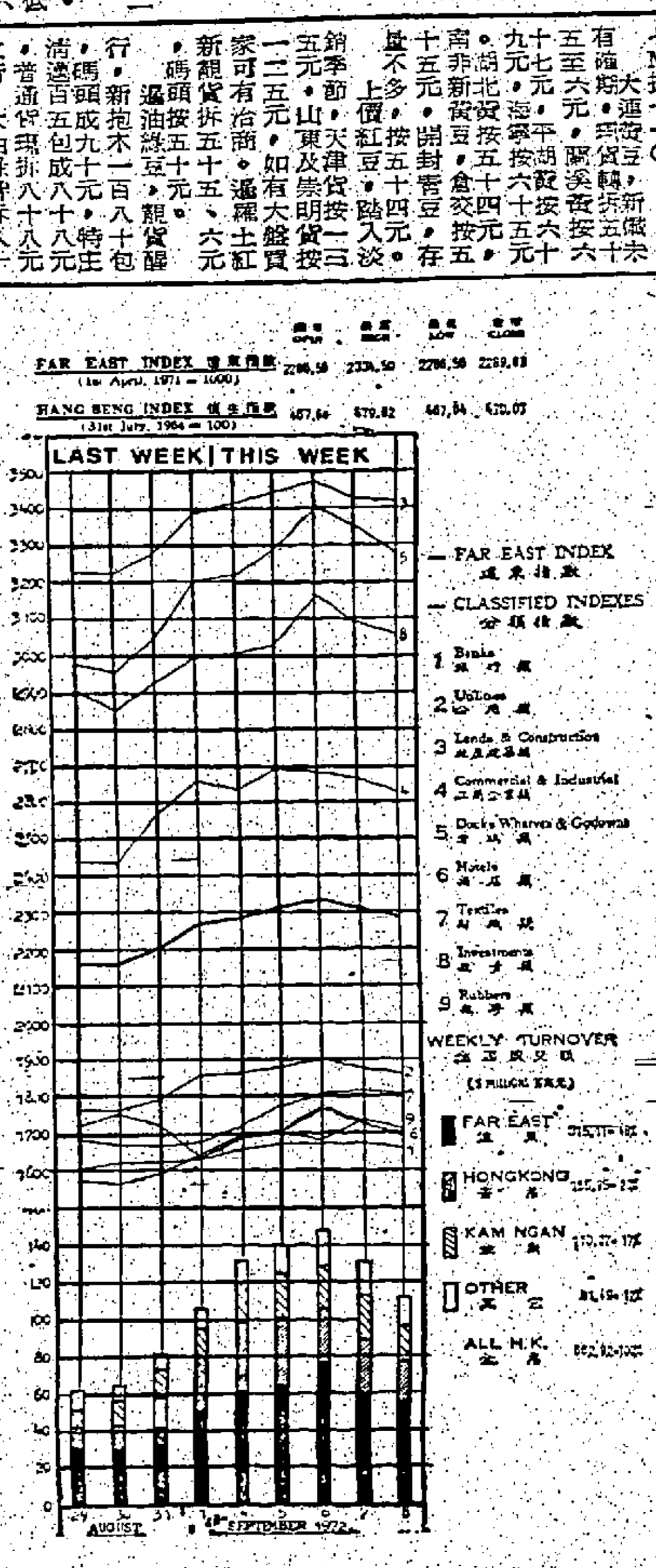
成交一零九萬股 道指跌一四點

(特訊)昨日紐約股市，因受利率趨升影響，紐約股市續降。成交一零九萬股，道指跌一四點。

去月批發物價 六點零五升

率利行通實國萬 五二六點五至升

(特訊)昨日去月批發物價，六點零五升。率利行通實國萬，五二六點五至升。



遠東證交所一週股市報告

去週股市，因受美鈔報定收市五五三二二五，及去息一元最成四五六七五，港金牛皮待變，好淡因素漸轉相持。

美私人銷售增加 工商業前景先兆

(特訊)昨日美私人銷售增加，工商業前景先兆。美私人銷售增加，工商業前景先兆。

去週港股續多上升 週息百分率普下降

(特訊)昨日去週港股續多上升，週息百分率普下降。去週港股續多上升，週息百分率普下降。

月六首英 餘盈支收

(特訊)昨日月六首英，餘盈支收。月六首英，餘盈支收。

香港股市一週 大勢暢活價位反覆稍高

(特訊)昨日香港股市一週，大勢暢活價位反覆稍高。香港股市一週，大勢暢活價位反覆稍高。

項目	價格
金價	100.00
銀價	20.00
銅價	30.00
鐵價	40.00
錫價	50.00
鉛價	60.00
鋅價	70.00
鎳價	80.00
鈷價	90.00
鎢價	100.00
鉬價	110.00
鈳價	120.00
鈹價	130.00
鈳價	140.00
鈳價	150.00
鈳價	160.00
鈳價	170.00
鈳價	180.00
鈳價	190.00
鈳價	200.00
鈳價	210.00
鈳價	220.00
鈳價	230.00
鈳價	240.00
鈳價	250.00
鈳價	260.00
鈳價	270.00
鈳價	280.00
鈳價	290.00
鈳價	300.00

項目	價格
金價	100.00
銀價	20.00
銅價	30.00
鐵價	40.00
錫價	50.00
鉛價	60.00
鋅價	70.00
鎳價	80.00
鈷價	90.00
鎢價	100.00
鉬價	110.00
鈳價	120.00
鈹價	130.00
鈳價	140.00
鈳價	150.00
鈳價	160.00
鈳價	170.00
鈳價	180.00
鈳價	190.00
鈳價	200.00
鈳價	210.00
鈳價	220.00
鈳價	230.00
鈳價	240.00
鈳價	250.00
鈳價	260.00
鈳價	270.00
鈳價	280.00
鈳價	290.00
鈳價	300.00

香港電台

[illegible]

時，麗的呼聲進行曲

麗的電視一台中文

九時：新聞及天氣預報，十五分；連會特輯（重播）。

十時四十五分：第一一題。

十一時：卡龍片，十分；游說派劇，三十五分鐘；無敵鐵甲人。

十二時：新聞及天氣預報，十五分；越獄奇案「頭兩集」局部、陳嘉庚。

一時四十五分：第二二題。

二時十五分：卡龍片。

四時：新聞廣播及廣告插播，零五分；靈蝶王子，三十分；快活林，二十分。

五時：世界之風，三分；卡龍片，聰明笨蛋。

(又逢內場攝拍月千里智思)痴花女 藝影合
鳳閣恩仇一夕情 美盛合

耳畔吹來一陣微風，情懷更動。人自痛得掉眼淚，誤向阿蘭道謝，何日再會呢？永不復還，萬萬萬……
劉雅英長記起我與你同，相思兩地難相見。
倒反(口)莫令我傷心麼！(長髮)雨前夜
際，知兄在甚麼，要明如何作個，情願隨他走。
(叉手)，平生誰，此時容易及時歡。
情情愛愛散，空階殘照，滿窗青紅。(飛燕)
翠屏外，玉簫聲去，夕陽西出山，鳥啼亂。
夢歸舟，天涯共暮年，何處可傾單。(且上樓)
弟兄，為甚再理人情，何處無離愁。

以共諧魚雁，咁你就太
淡半含悲，我強顏爲歡

[illegible]

主理：陳秀英
藥領導：馮聖高

[illegible]

又何咄，見佢淨淨，
對夫嬌拙拙，相

永祿、貞觀、成化、弘治、嘉靖、萬曆、崇禎，皆不得歸。渾澤見兒，多感憐，遂將名兒富孫，棄德娘，(一七)試問叔翁處所存，遂憶當年族譜所載：「(生花)我輩負心，讀禽義，公問要你相識。」我淚隨聲落，兼道：「我娘懷胎當此，業(且是)你母得夫片言安慰，此後無復具落矣。」語極酸辛，又怒再發忿狀。(生走下西較。)我願來結伴雲裳，膝下抱慈萱；惡恨催留，功名誤我婆；放使鸞凰難到頸，我娘

发信人: 王明 (wangming@163.com)

[illegible]

南江村的婦女

品出鮮朝
者略優真友
片事故爭戰

早請日假
下場
場天華

優美人肺的
感心動魄的
驚心動魄的
優美人肺的

錢前支權
橋中水修
方後大衛
眉鬚勝女

樂快·華豪

場夜午晚今
早請晚今！渴滿晚昨

成人神秘電影

！味够！色飽！春充
道晒 香含 意滿

總到過。欣女偕
會夜勝。賞友同

而疏養專
拍肝眼為

金門 皇都 文華 皇后

獻下映期
發榮公聯
行警司法

狼戲妙玉屏

哈笑諧風有千挑造啦誇珍曲花朵姑十
！哈趣流！般情愛！啦羅綫！朵娘八

明珠四場海運三場

12點半 三點正 七點半
六點正 九點正 晚場

TORATORATOR!

座不觀優
價加衆待

媽孃

世途多艱險
孤雛有誰憐
嬌情似恨
淚眼望蒼天
一部令你刻骨
難忘的好電影
文藝片

尼法蘭路高

映聯場五天今
行發榮公可立聯

星雲智

！奇驚案拍

THE FIFTH CORD

奇夾曲-詭兼神 腥和恐 感加色
！離折！詭秘！血怖！肉情
！魂驚肉血！叫慘呼悽

珠明·運海

半點二十早今
片學烈萬五二第
巨戰戰百千七

虎虎虎

港珠珍鑾偷

林活快 麗：場夜午院兩

光風界新

報華僑日
出版

玉手回春

獻下映期
娜佐
華姐芝

縱橫天下

馬海倫 張冲

午夜場觀衆
作如此評語

不折上期
費繳費

盲拳

片猛江長
蘭油國國聯金文皇皇
宮地麻際寶邦門華都后

越越旺映

加入十場
加入三場

姜高孟胡魯白
南遠莉茵俊彪
怡曼楊影森張

樂快·華豪

映獻期下

羞搞一脂妓
耻出八個粉婆
事人！野客遇
！間！着

徒騙色財

「痴情記」男主角
米高紐克
安芝拉蘭
絲比莉
財色兼收
一石四鳥

織玉手探幽谷

枯木逢春發新枝

GEORGINA ALEX
With These Hands

偷歡陷陣

金龍白
郭晉雄
伊麗莎白
雷震

刻時秒分
銷時驚分
魂時刻心

江帆

肉體橫陳
犧牲色相
香噴噴
熱辣辣
越睇越驚
就越越驚
認真恐怖
提防嚇親

閻王殿

黃曲吳韓盧向邵常王曹葛李韓馬崔江岳
陣龍一黃曲吳韓盧向邵常王曹葛李韓馬崔江岳
容虎流俊弘燕江迪君瑜楓宇健亭影魁驥生
錄大員師

監製 荒村野寺
導演 午夜驚魂
主演 李麗芬 李麗芬
緊張刺激
幕場驚心
幕幕戲肉

分類廣告


一三三

總社香港荷李活道中環分處砵甸乍街香港銀行樓下
九龍旺角辦事處上海街四九七號
龍理佐敦道碼頭舊票處同集金號
刊登分理廣告專線電話：H式式壹五八三
（每日由上午九時至下午五時半止）

人人可護

現招學生

香港



英人
英婦王
免一樓頭邊費諸
六K與以到15景
設(公)至面密樓

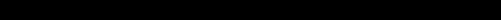
地板工程
免階地
地板修
油漆死
大小工
請電
二二〇九〇洪記

電話光臨・立即送
批發處：
茂和祥油行
香港文咸東街六十九
電話H44061・4411

戒酒互助社
你是否很想戒酒？
或你的山庭是？
酒讓所困擾呢？
我們聯絡電話
K六七四一
H二三四一
合面時將以英
語

時茵綠
50元
歡迎來電
做衫襪料加工
式八樣加工度
八一電工度
一電工度
保證準時

買賣修理交
打字機
計算機
友邦打字機
九記平安大
11236405 752



工人世界

勞工處長提醒各業僱主

中秋節翌日

法例定為工業工人假期

勞工處長昨接獲通知，本月二十三日(星期日)即中秋節翌日，為工業工人假期。勞工處長提醒各業僱主，應遵照法例，給予工業工人該日假期。如僱主因業務需要，須在該日工作，應先通知勞工處，並給予該日加班費。勞工處長又提醒各業僱主，應注意工業工人的安全，特別是在中秋節期間，因天氣轉涼，應注意工人的保暖，並應注意工人的安全，特別是在中秋節期間，因天氣轉涼，應注意工人的保暖，並應注意工人的安全。

女工分娩假期

通常享有十週

產前四週開始分娩後六週止。須在產前八週內預先通知僱主。女工分娩假期，通常享有十週。產前四週開始分娩後六週止。須在產前八週內預先通知僱主。女工分娩假期，通常享有十週。產前四週開始分娩後六週止。須在產前八週內預先通知僱主。

課本仍未齊全

舊書未必合用

上課如何打算。課本仍未齊全。舊書未必合用。上課如何打算。課本仍未齊全。舊書未必合用。上課如何打算。課本仍未齊全。舊書未必合用。



華僑日報

分類廣告

大宇四個 每天一元

本報分類廣告，每行每日收費一元。大宇四個，每天一元。本報分類廣告，每行每日收費一元。大宇四個，每天一元。

租屋招租

租屋招租。大宇四個，每天一元。租屋招租。大宇四個，每天一元。租屋招租。大宇四個，每天一元。

招租

招租。大宇四個，每天一元。招租。大宇四個，每天一元。招租。大宇四個，每天一元。

招租。大宇四個，每天一元。招租。大宇四個，每天一元。招租。大宇四個，每天一元。

分類廣告

大宇四個 每天一元

招租

招租。大宇四個，每天一元。招租。大宇四個，每天一元。招租。大宇四個，每天一元。

招租

招租。大宇四個，每天一元。招租。大宇四個，每天一元。招租。大宇四個，每天一元。

招租

招租。大宇四個，每天一元。招租。大宇四個，每天一元。招租。大宇四個，每天一元。

招租。大宇四個，每天一元。招租。大宇四個，每天一元。招租。大宇四個，每天一元。

分類廣告

大宇四個 每天一元

招租

招租。大宇四個，每天一元。招租。大宇四個，每天一元。招租。大宇四個，每天一元。

招租

招租。大宇四個，每天一元。招租。大宇四個，每天一元。招租。大宇四個，每天一元。

招租

招租。大宇四個，每天一元。招租。大宇四個，每天一元。招租。大宇四個，每天一元。

招租。大宇四個，每天一元。招租。大宇四個，每天一元。招租。大宇四個，每天一元。

分類廣告

大宇四個 每天一元

招租

招租。大宇四個，每天一元。招租。大宇四個，每天一元。招租。大宇四個，每天一元。

招租

招租。大宇四個，每天一元。招租。大宇四個，每天一元。招租。大宇四個，每天一元。

招租

招租。大宇四個，每天一元。招租。大宇四個，每天一元。招租。大宇四個，每天一元。

招租。大宇四個，每天一元。招租。大宇四個，每天一元。招租。大宇四個，每天一元。

分類廣告

大宇四個 每天一元

招租

招租。大宇四個，每天一元。招租。大宇四個，每天一元。招租。大宇四個，每天一元。

招租

招租。大宇四個，每天一元。招租。大宇四個，每天一元。招租。大宇四個，每天一元。

招租

招租。大宇四個，每天一元。招租。大宇四個，每天一元。招租。大宇四個，每天一元。

招租。大宇四個，每天一元。招租。大宇四個，每天一元。招租。大宇四個，每天一元。

分類廣告

大宇四個 每天一元

招租

招租。大宇四個，每天一元。招租。大宇四個，每天一元。招租。大宇四個，每天一元。

招租

招租。大宇四個，每天一元。招租。大宇四個，每天一元。招租。大宇四個，每天一元。

招租

招租。大宇四個，每天一元。招租。大宇四個，每天一元。招租。大宇四個，每天一元。

招租。大宇四個，每天一元。招租。大宇四個，每天一元。招租。大宇四個，每天一元。

奧運會的政治問題

（本報專訊）奧運會的政治問題，在國際輿論中，已引起極大的注意。奧運會本應是體育的盛會，但近年來，由於政治因素的介入，使得奧運會的政治色彩日益濃厚。在奧運會開幕式上，各國代表團的進場順序，往往反映了國際政治的格局。此外，奧運會期間，各國政府往往會利用這個機會，進行外交活動，甚至會舉行一些政治性的集會和演講。這種將體育與政治混雜在一起的現象，不僅損害了奧運會的純潔性，也給運動員帶來了不必要的政治壓力。然而，在當前國際形勢下，奧運會的政治問題已成為一個無法回避的現實。我們必須客觀地看待這個問題，並尋求一個合理的解決方案。

華僑日報特刊

尼克遜是否失去一次越戰和解的機會？

（本報專訊）尼克遜總統在越南問題上的表現，引起了國際輿論的廣泛關注。在最近的訪問中，尼克遜總統曾多次強調美國在越南的立場，並表示美國將繼續支持南越政府。然而，一些國際觀察家認為，尼克遜總統在處理越南問題上，可能失去了一次重要的和解機會。他們認為，如果尼克遜總統能夠在適當的時候，採取一些更具彈性的政策，或許能夠促使越南雙方達成和平協議。但遺憾的是，尼克遜總統似乎更傾向於採取強硬立場，這使得越南問題更加複雜化。目前，越南局勢依然緊張，雙方在戰場上的衝突仍在繼續。我們希望，美國政府能夠重新審視其在越南問題上的政策，並尋求一個更為和平的解決方案。

進化中的石器時代部落

（本報專訊）在現代社會的進步中，一些原始的部落正在經歷著快速的變化。這些部落，通常被稱為「石器時代部落」，因為他們仍然使用著原始的生產工具。然而，隨著與外界接觸的增加，這些部落的生活方式正在發生深刻的變化。他們開始學習使用現代工具，接受現代教育，並逐漸融入現代社會。這種變化雖然帶來了許多挑戰，但也為這些部落的未來發展提供了機遇。我們應該關注這些部落的變化，並幫助他們克服困難，實現繁榮昌盛。



奧運會的運動員休息室

者浪流

（本報專訊）在當前國際形勢下，許多難民和流離失所者正在尋求新的生活。這些「者浪流」們，往往因為戰爭、飢餓或政治迫害而離開了家園。他們在異國他鄉的生活非常艱辛，面臨著語言不通、文化差異等多種困難。國際社會應該關注這些弱勢群體，並提供必要的幫助和支持。只有當他們能夠在一個安全、穩定的環境中生活時，才能真正實現繁榮昌盛。



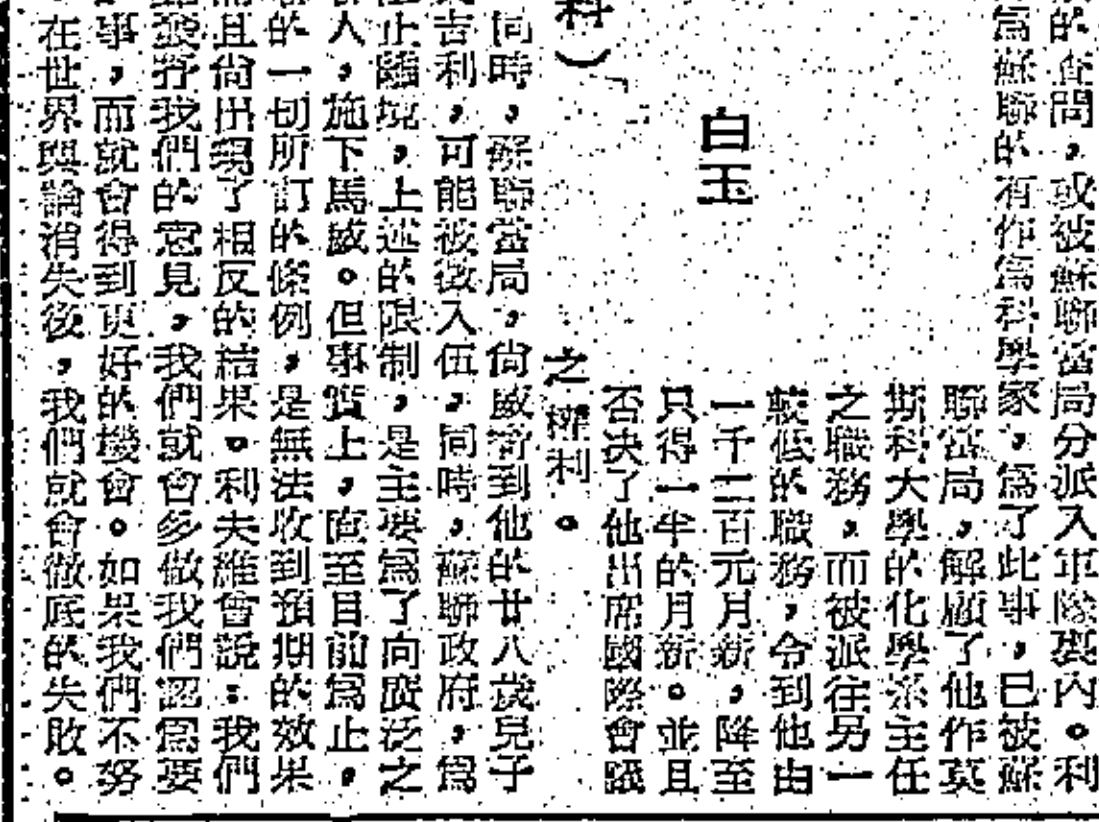
桂山失而復得

豹眼雲宇

（本報專訊）在當前國際形勢下，許多國家正在加強與美國的合作。這種合作不僅包括經濟和貿易方面，還包括政治和軍事方面。美國政府表示，這種合作將有助於維護國際和平與穩定，並促進全球經濟的發展。然而，一些國際觀察家認為，這種合作可能會損害其他國家的利益，並導致國際形勢更加複雜化。我們需要客觀地看待這種合作，並尋求一個更為公平、合理的國際秩序。

蘇聯殖民政策 羈縛猶太人

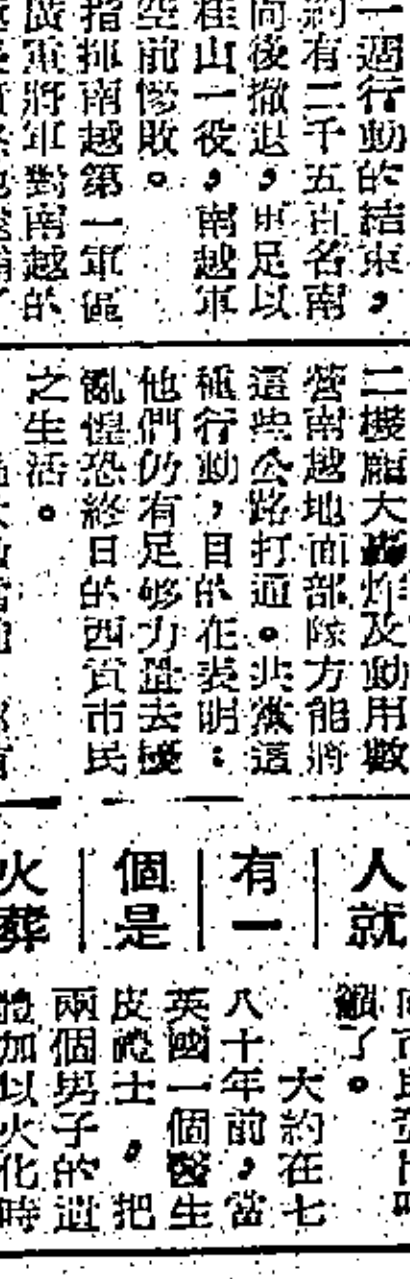
（本報專訊）蘇聯政府在處理猶太人問題上，採取了一種強硬的立場。蘇聯政府認為，猶太人是蘇聯社會的一個威脅，並對他們採取了種種限制措施。這種政策不僅損害了猶太人的利益，也對蘇聯的國際形象造成了負面影響。我們希望，蘇聯政府能夠重新審視其在猶太人問題上的政策，並採取更為公平、合理的措施。



桂山失而復得

桂山失而復得

（本報專訊）桂山在經歷了長時間的爭奪後，最終回到了中國政府的控制之下。這是一個重大的勝利，也顯示了中國政府維護領土完整的決心。然而，我們不能因此而有絲毫的懈怠。我們需要繼續加強對桂山的防禦，並防止類似事件再次發生。同時，我們也需要關注桂山地區的民生問題，並幫助當地居民重建家園。



桂山失而復得

葬火

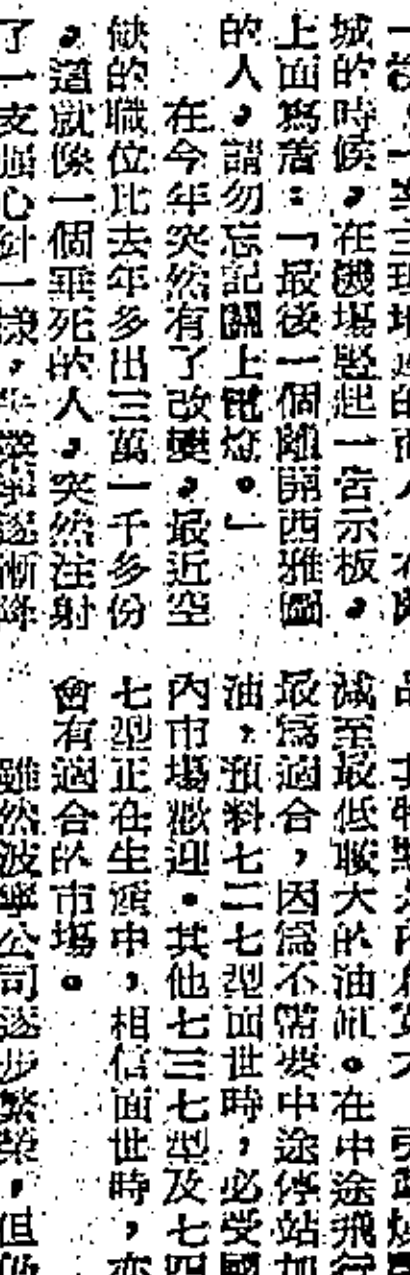
（本報專訊）在當前國際形勢下，許多國家正在加強與美國的合作。這種合作不僅包括經濟和貿易方面，還包括政治和軍事方面。美國政府表示，這種合作將有助於維護國際和平與穩定，並促進全球經濟的發展。然而，一些國際觀察家認為，這種合作可能會損害其他國家的利益，並導致國際形勢更加複雜化。我們需要客觀地看待這種合作，並尋求一個更為公平、合理的國際秩序。



桂山失而復得

變轉的圖雅西

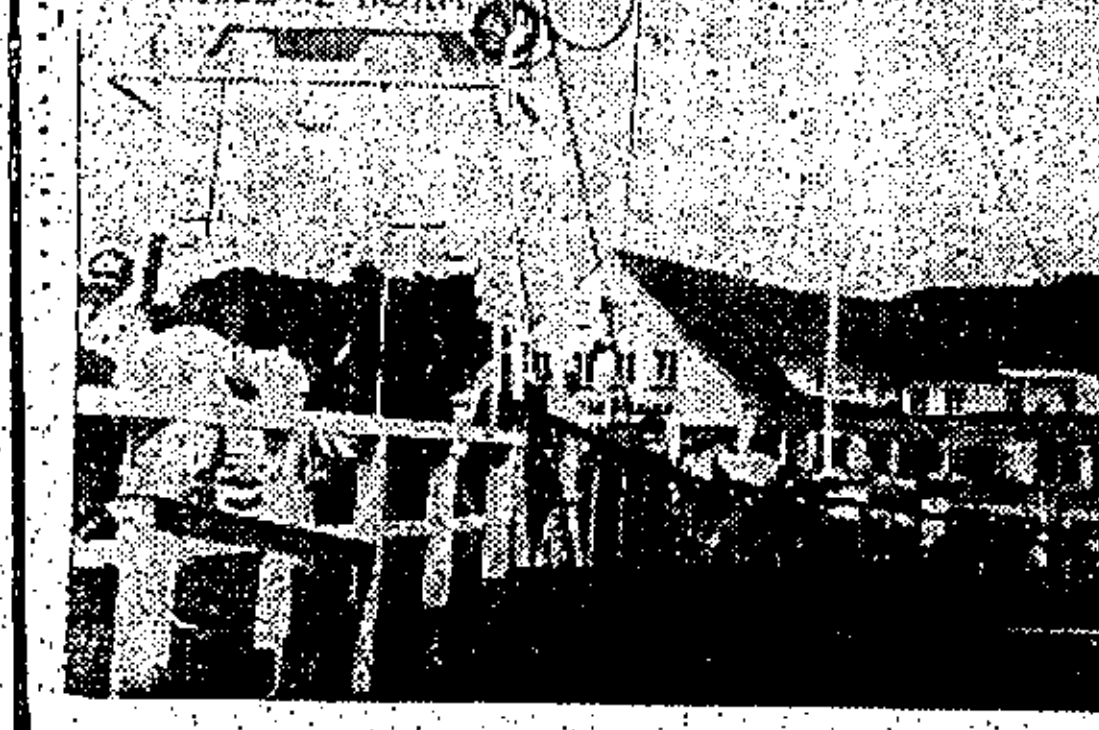
（本報專訊）西圖雅地區的局勢正在發生深刻的變化。由於經濟和社會因素的影響，該地區的傳統生活方式正在逐漸消失。許多居民開始轉向現代化生產方式，並尋求更好的生活。這種變化雖然帶來了許多挑戰，但也為該地區的未來發展提供了機遇。我們應該關注西圖雅地區的變化，並幫助當地居民克服困難，實現繁榮昌盛。



桂山失而復得

輪外迎

（本報專訊）在當前國際形勢下，許多國家正在加強與美國的合作。這種合作不僅包括經濟和貿易方面，還包括政治和軍事方面。美國政府表示，這種合作將有助於維護國際和平與穩定，並促進全球經濟的發展。然而，一些國際觀察家認為，這種合作可能會損害其他國家的利益，並導致國際形勢更加複雜化。我們需要客觀地看待這種合作，並尋求一個更為公平、合理的國際秩序。



桂山失而復得



本港第一位銀行女經理

訪問一位成功的女性實業家

「本港第一位銀行女經理」黃女士，是一位成功的女性實業家。她現任香港銀行女經理，負責管理該行的業務。黃女士在銀行界工作多年，經驗豐富。她認為，女性進入銀行界，不僅可以發揮其專業才能，還可以為社會做出貢獻。她鼓勵更多女性加入銀行行業，共同為社會的發展而努力。

香港上海銀行分行女經理黃女士接受訪問

黃女士在研究有關銀行的工作



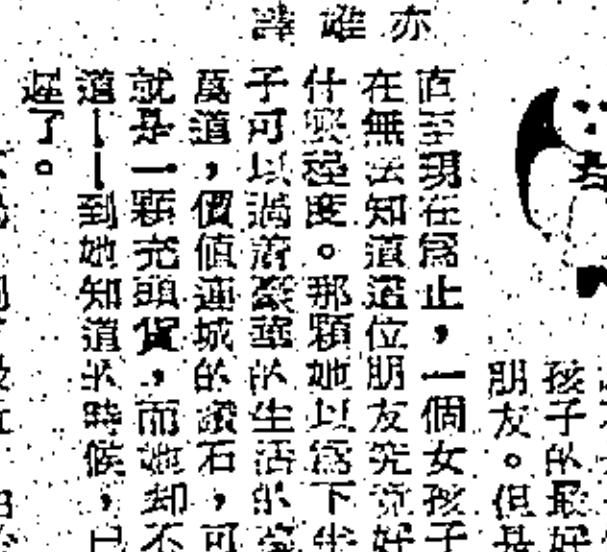
自製食品——雪糕、蛋糕、蛋卷——少主編。自製食品不僅可以節省開支，還可以根據自己的口味進行調整。少主編分享了自製雪糕、蛋糕和蛋卷的經驗。她認為，自製食品可以讓人更加了解食材，也可以讓人更加享受烹飪的過程。

學習裁縫成風潮。自製自穿增加生活樂趣。裁縫是一種傳統的手藝，近年來在年輕人中重新流行起來。許多人開始學習裁縫，不僅可以節省衣服開支，還可以根據自己的身材進行定制。這股裁縫風潮的興起，反映了人們對生活品質的追求。

恐怖片，怎樣拍？。製造恐怖片的人們，只要嚇得觀眾天昏地暗，便是成功。恐怖片的拍攝需要創意的點綴，需要對觀眾心理的把握。導演們通過各種手段，如音效、畫面、劇情等，來營造恐怖氛圍，吸引觀眾的眼球。

法辦有瘋癲治根。瘋癲之症，多由先天不足，後天失調所致。治療瘋癲需要從根本上入手，通過藥物、針灸、推拿等方法，來調理身體，恢復健康。法律在處理瘋癲案件時，也需要考慮到病人的病情，給予合理的處置。

照鑽器



形運所無石鑽假使。照鑽器是一種用於鑽孔的工具，具有堅固耐用、操作簡便的特點。它適用於各種材料的鑽孔作業，如金屬、木材、磚石等。照鑽器的設計科學，能夠有效提高鑽孔效率，減少工人的勞動強度。

德國的人工樹。在德國，有一種人工樹，是由金屬和塑料製成的。這種人工樹不僅可以美化環境，還可以作為工業生產的原料。德國人工樹的生產技術先進，產品質量優良，深受市場歡迎。

減肥美容品。現代的小姐太太越來越注重減肥和美容。減肥美容品可以幫助女性達到減肥的目的，同時還可以改善皮膚質量，達到美容的效果。減肥美容品的種類繁多，消費者在選擇時需要謹慎，以免受到不良產品的傷害。

老人樂園。老人樂園是一個為老年人提供娛樂和社交場所的機構。在老人樂園，老年人可以參加各種活動，如唱歌、跳舞、下棋等，還可以與同龄人交流心得，排解寂寞。老人樂園的設立，體現了社會對老年人的關心和尊重。

西區婦女會。西區婦女會是一個為婦女提供服務和支援的組織。該會定期舉辦各種活動，如講座、培訓、諮詢等，幫助婦女提高素質，增強自信。西區婦女會的成立，為婦女提供了一個良好的平台，促進了婦女之間的交流與合作。

連環圖。連環圖是一種由多個小圖組成的圖畫，每個小圖之間都有緊密的聯繫。連環圖的創作需要豐富的想像力和創新的思維。連環圖不僅可以作為藝術欣賞，還可以作為教育工具，幫助人們了解事物之間的關係。

蒐集連環圖。蒐集連環圖是一種收集各種連環圖的愛好。蒐集者通過購買、交換等方式，收集各種不同主題、不同風格的連環圖。蒐集連環圖不僅可以豐富個人的收藏，還可以作為一種社交活動，與同好者交流心得。

美國人——新玩意。美國人最近發明了一種新玩意，名為「美國人」。這種新玩意具有多種功能，可以滿足人們的各種需求。美國人的發明，體現了美國人的創新精神和創造力，也為人們的生活帶來了便利。

德國的都市。德國的都市以其精緻的建築、優美的環境和先進的技術而著稱。德國都市的發展，體現了德國人對生活品質的追求和對環境保護的重視。德國都市的繁榮興旺，為世界其他國家提供了借鑒和參考。

德國的都市。德國的都市以其精緻的建築、優美的環境和先進的技術而著稱。德國都市的發展，體現了德國人對生活品質的追求和對環境保護的重視。德國都市的繁榮興旺，為世界其他國家提供了借鑒和參考。

德國的都市。德國的都市以其精緻的建築、優美的環境和先進的技術而著稱。德國都市的發展，體現了德國人對生活品質的追求和對環境保護的重視。德國都市的繁榮興旺，為世界其他國家提供了借鑒和參考。

德國的都市。德國的都市以其精緻的建築、優美的環境和先進的技術而著稱。德國都市的發展，體現了德國人對生活品質的追求和對環境保護的重視。德國都市的繁榮興旺，為世界其他國家提供了借鑒和參考。

德國的都市。德國的都市以其精緻的建築、優美的環境和先進的技術而著稱。德國都市的發展，體現了德國人對生活品質的追求和對環境保護的重視。德國都市的繁榮興旺，為世界其他國家提供了借鑒和參考。

德國的都市。德國的都市以其精緻的建築、優美的環境和先進的技術而著稱。德國都市的發展，體現了德國人對生活品質的追求和對環境保護的重視。德國都市的繁榮興旺，為世界其他國家提供了借鑒和參考。

德國的都市。德國的都市以其精緻的建築、優美的環境和先進的技術而著稱。德國都市的發展，體現了德國人對生活品質的追求和對環境保護的重視。德國都市的繁榮興旺，為世界其他國家提供了借鑒和參考。

德國的都市。德國的都市以其精緻的建築、優美的環境和先進的技術而著稱。德國都市的發展，體現了德國人對生活品質的追求和對環境保護的重視。德國都市的繁榮興旺，為世界其他國家提供了借鑒和參考。

德國的都市。德國的都市以其精緻的建築、優美的環境和先進的技術而著稱。德國都市的發展，體現了德國人對生活品質的追求和對環境保護的重視。德國都市的繁榮興旺，為世界其他國家提供了借鑒和參考。

風水關係新發展

你相信「風水」嗎？事實是不大水塘的開闢，衛星城市的建設，以及公路的興築，都解決了這微妙的問題，而「風水」亦隨之而發展。

「風水」一詞，在民間傳說中，早已流傳甚廣。所謂「風水」者，即指環境之優劣而言。在過去，人們往往根據「風水」之說，來決定房屋之坐落、墳墓之位置，甚至於婚姻之配對。然而，在現代社會，「風水」之概念已有了新發展。隨著科學技術的進步，人們開始從地理、地質、氣象等角度，來解釋「風水」之奧秘。例如，在建築設計中，人們會考慮到風向、日照、排水等因素，以創造一個舒適、健康的居住環境。在交通建設中，人們會根據地形、地貌，來規劃公路、鐵路之走向。在農業生產中，人們會根據土壤、氣候，來選擇種植之作物。這些都是「風水」之新發展，也是人類對自然環境之認識不斷深化的體現。

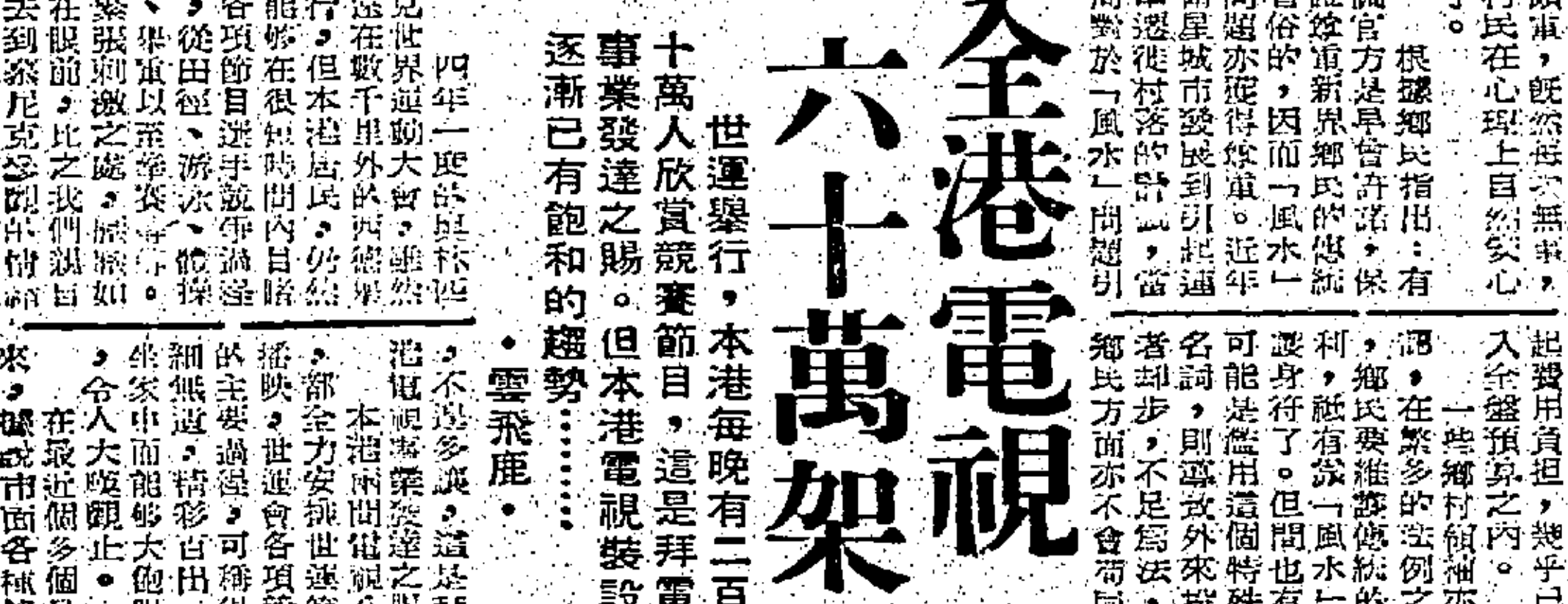
信用咭日漸流行

許多人都以信用咭為榮，因為這是經濟好，信用够的明證。

信用咭，即信用卡，是現代社會中一種重要的金融工具。它不僅可以方便人們進行消費，還可以作為一種信用的證明。在過去，人們往往需要攜帶大量的現金，這不僅不安全，還很不方便。而有了信用咭，人們就可以輕鬆地解決這個問題。此外，信用咭還可以幫助人們建立信用記錄，這對於貸款、租房等活動都非常重要。因此，信用咭在現代社會中日益流行，成為許多人不可或缺的工具。然而，信用咭的流行也帶來了一些問題，例如信用卡詐騙、過度消費等。因此，人們在使用信用咭時，應保持警惕，合理使用，以維護自己的財產安全。



水糖蜜飲歡喜最子猴



了來人主



水口一喝候水開扭吧玩

全港電視六十萬架

世運舉行，本港每晚有二百五十萬人次欣賞賽節目，這是本港電視事業發達之明證。

全港電視事業在過去幾年中取得了長足的進步。目前，全港已有六十萬架電視機，這使得電視成為家庭娛樂的重要方式。特別是在世界運動會期間，本港每晚有超過二百五十萬人次通過電視欣賞賽節目，這充分證明了本港電視事業的發達。電視不僅為觀眾提供了豐富的娛樂內容，還成為獲取新聞、教育的重要途徑。隨著技術的不斷進步，電視的畫質、音質將進一步提升，為觀眾提供更好的觀感體驗。同時，電視行業也將不斷探索新的商業模式，以實現可持續發展。

不說也房乳

乳房的發育，是女性成長的重要標誌。在過去，人們往往對乳房發育持保守態度，但現在，人們開始從科學的角度來看待這個問題。

乳房發育是女性青春期的重要特徵之一。在過去，由於社會觀念的束縛，人們往往對乳房發育持保守態度，甚至認為其是「不雅」的。然而，隨著科學知識的普及，人們開始從生理、心理的角度來看待乳房發育。專家指出，乳房發育是女性身體健康的重要指標，正確的護理和保養對於女性的健康至關重要。同時，社會也應營造一個包容、健康的環境，讓女性能夠自信地展現自己的身體。乳房發育不僅是生理過程，也是心理成長的一部分，女性應正確認識自己，擁護自己的身體。

中共的短文運動

在過去，人們往往認為中共的短文運動是為了宣傳，但現在，人們開始從文學的角度來看待這個問題。

中共的短文運動在過去幾年中引起了廣泛的關注。在過去，人們往往認為這是一場純粹的宣傳運動，旨在通過短文來傳播黨的思想。然而，現在人們開始從文學的角度來看待這個問題。短文運動不僅是一場宣傳運動，更是一次文學創作的探索。許多作家通過短文，表達了對社會、對生活的深刻思考，展現了豐富的情感世界。短文運動的興起，反映了人們對文學創作的熱愛，也體現了社會的進步和開放。通過短文運動，人們可以更好地理解中共的思想，也可以從文學的角度來欣賞中共的創作。

植再手斷

斷手再植手術，是現代醫學的重要成就。在過去，人們往往認為斷手再植手術是「不可能」的，但現在，人們開始從科學的角度來看待這個問題。

斷手再植手術是現代醫學領域的一項重大突破。在過去，由於技術的限制，斷手再植手術往往被認為是「不可能」的。然而，隨著醫學技術的不斷進步，斷手再植手術已經成為一種成熟的手術。專家指出，斷手再植手術不僅可以恢復患者的肢體功能，還可以改善其生活質量。這項手術的成功，充分體現了現代醫學的實力。然而，斷手再植手術也面臨著一些挑戰，例如手術風險高、恢復時間長等。因此，人們在接受手術時，應充分了解手術的利弊，並選擇專業的醫療機構進行手術。斷手再植手術的成功，為許多患者帶來了希望，也為醫學研究提供了寶貴的經驗。

小學教育今昔比

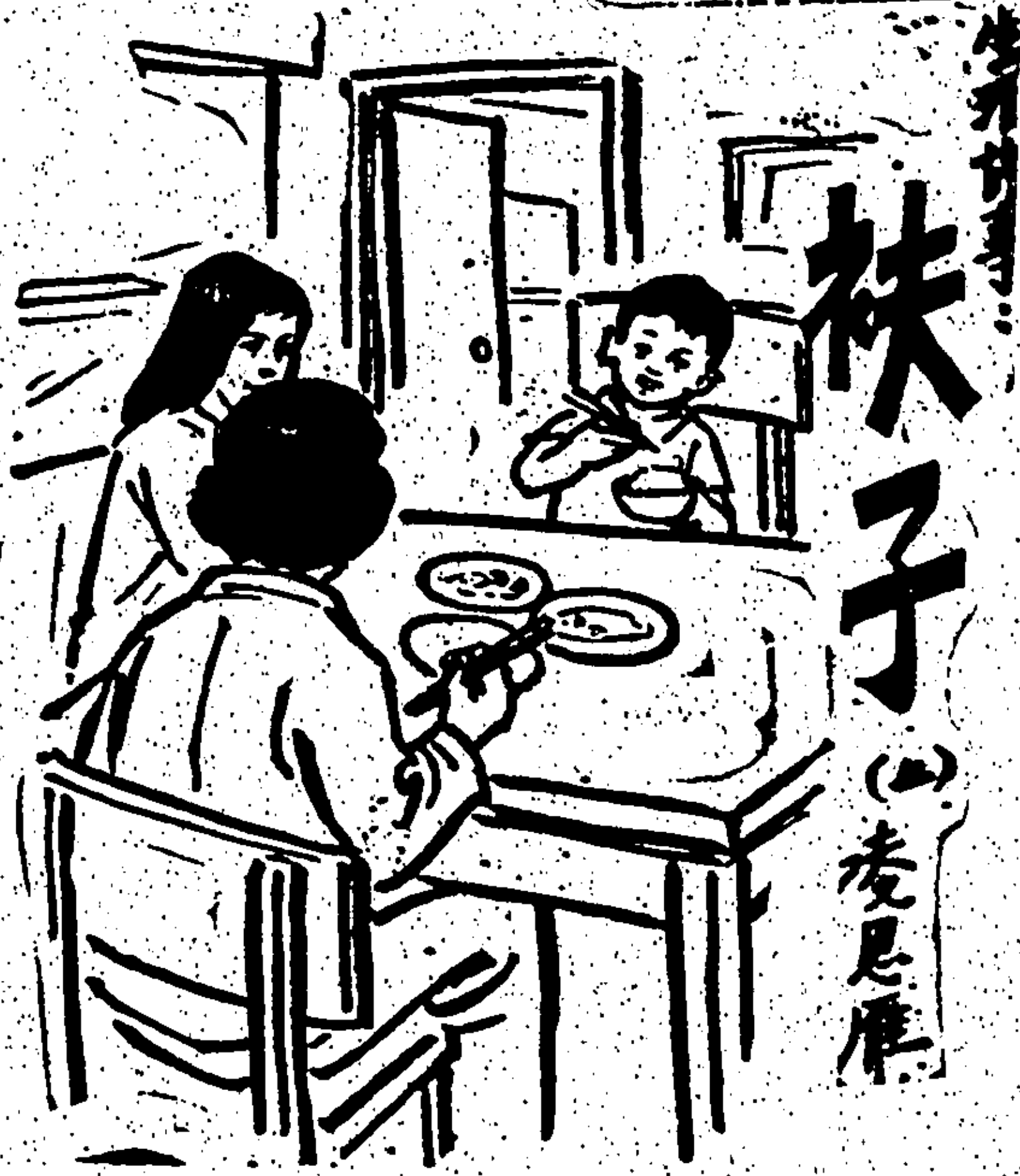
在過去，小學教育往往被認為是「填鴨式」的教學，但現在，人們開始從科學的角度來看待這個問題。

小學教育在過去幾十年中發生了翻天覆地的變化。在過去，小學教育往往被認為是「填鴨式」的教學，強調知識的灌輸和紀律的訓練。然而，現在人們開始從科學的角度來看待小學教育。專家指出，現代小學教育應注重學生的全面發展，包括知識、能力、情感、態度等方面。教學方法應從傳統的「填鴨式」轉變為「啟發式」，激發學生的學習興趣和創造力。同時，學校也應加強與社會的聯繫，為學生提供實踐的機會。小學教育的改革，旨在培養出具有綜合素质的未來人才，為國家的發展貢獻力量。

選美內幕大揭秘

選美比賽，是現代社會中一種重要的活動。在過去，人們往往對選美比賽持保守態度，但現在，人們開始從科學的角度來看待這個問題。

選美比賽在現代社會中日益受到關注。在過去，人們往往對選美比賽持保守態度，認為其是「膚淺」的。然而，現在人們開始從科學的角度來看待選美比賽。專家指出，選美比賽不僅是一場外貌的展示，更是一次綜合素質的考驗。參賽者需要具備良好的才藝、氣質和社會責任感。選美比賽的興起，反映了人們對美的追求，也體現了社會的進步。通過選美比賽，人們可以更好地認識美、欣賞美，也可以從中學習到許多寶貴的經驗。選美比賽的成功，需要參賽者的努力，也需要社會的支持和鼓勵。



「不好，你家的紙張用用，我給阿萍留個字條，明天我再叫舍弟來等候回音，好嗎？」

「好好好。」

「麻煩你。」

姊姊留下了字條，內容當然提及軍用品的事。

就這樣，姊弟倆拿了軍車混跑了三家之遠，天已經黑得不成樣子了。

經過麵飽舖的時候，姊姊買了半磅方飽給我，說：「今晚夜了，你也累了，不要煮飯，吃麵飽算了，哦？」

我說：「你呢？」

「同學給我留了飯，我回去有飯吃的。」

現在，我知道了——

「噢？難湊，你來好久了嗎？怎麼沒人開門給你？」

一把聲音和一雙向我肩頭按下來的手，使我吃了一驚。我轉頭向來仰望，是姊姊，那是個年輕，和姊姊同堂，常常給我吃的那個萍姊！

「阿萍姊是誰？」

她說得我是方姊的弟弟嗎？她的樣子兒不見？她的媽媽會不會捨不得丟東西給別人？……我的手心都出汗，像一個罪人似的把小手怯怯地收回來。

「噢？難湊，你來好久了嗎？怎麼沒人開門給你？」

一把聲音和一雙向我肩頭按下來的手，使我吃了一驚。我轉頭向來仰望，是姊姊，那是個年輕，和姊姊同堂，常常給我吃的那個萍姊！

現在，我知道了——

「哈，你現在會叫我『萍姊』了？——到底是我升了級，做童子軍的人哪！」

她用了我一下下巴，我。

我扭扭地盤過一邊，又過語題道：「你去來麼？」

「不，這樣子怎去？——我拋了葛朗上的？」

「媽，志方的弟弟來了！」她大聲地叫，我拍，不知道怎麼招呼她的媽媽。「你坐一會，我去煮飯。」她說着，不理我，走了。這下我更慌了。

可是，她的媽媽從房裏出來，我看見了她，就不怕了，因為她和我一樣，因為她和你一樣。

「上，左右右說。這又給我解決了。項難題了。我不知道說才好，只得低着頭：『謝謝。』」

「謝謝什麼！」她說，把帽子摺疊了放在我的書包裏，然後坐下，仔細的把我端詳：

「你的樣子挺像你姊姊的。」

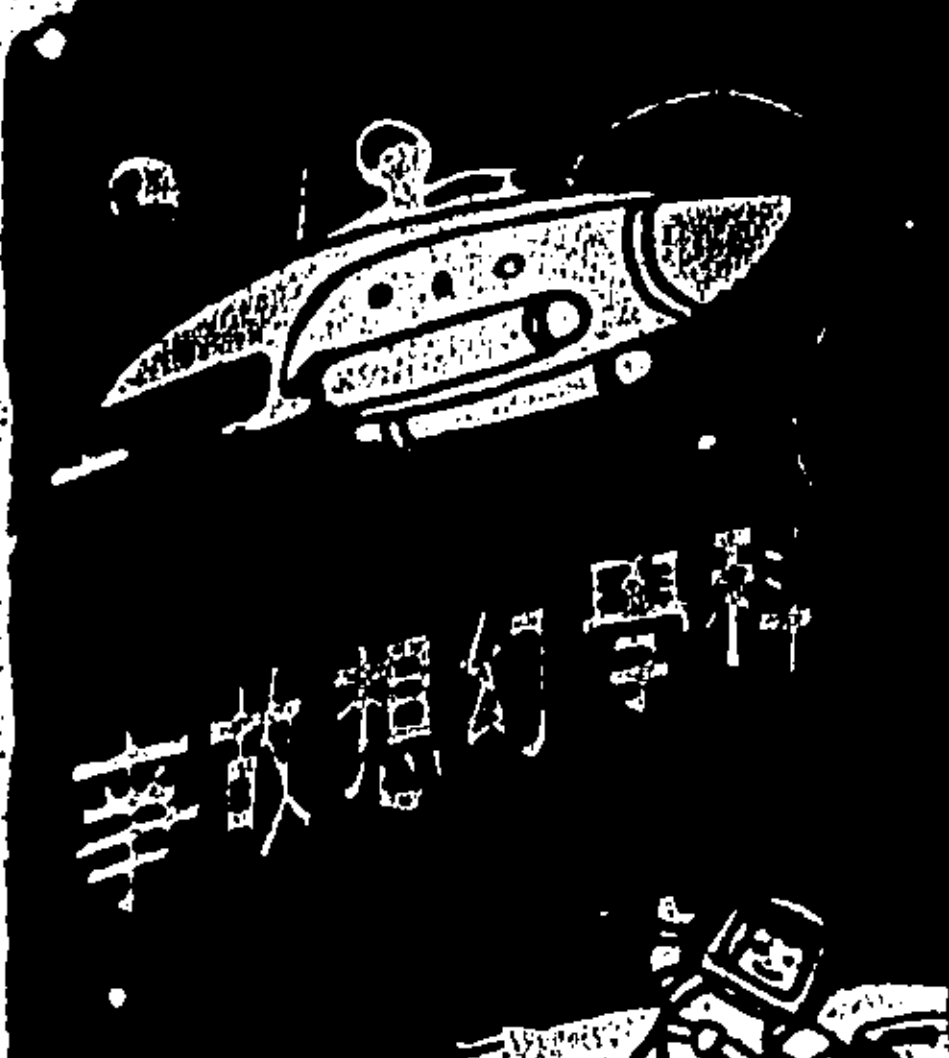
多，除了女童節，還有男童節，又有兒童節及不同的節。在女童節原來日本的節日很多，是用豆和魚煮的，味不太好。我們喝了一就不喝了。

晚上睡覺的時候

地球通訊

(四十)回到水星去

王令



科幻學科

我們躺在地板上睡，覺得滿不是味兒。第二天我們決定走了。

親愛的同胞們：收到你們的訊息，令我們大吃一驚。何以一向和平國結的水星，竟會有此不幸事情不發生。我們的故鄉既然發生了不安寧的現象，我們是水里的一份子，試問又怎能袖手旁觀，雖然我們還未完全遊遍地球的每一角落，但走馬看花的也到過不少地方。現在故鄉有變，遠方的遊子一定要求整頓糧食的。我們準備馬上回國，希望很快便可重見故鄉的容貌。

親愛的同胞們：我

幸所有的零件齊全，一萬噸太空船一能够完全恢復舊觀。我們查驗一下，發現太空糧食九子已所剩無多，不敷支持全程之用。燃料則似乎儘可足夠。我們確有將一些地球的菓子，捏出汁液作爲補充食糧。爲了要節省一些燃料，以備在太空飛行時有突然特別的需要，我們決定利用一下地球的資源，以節省開動所用的大量燃料。

這個島國有很多火山，有些是死火山，有些是終年都在噴着烟的活火山。其中有一個活火山似乎有要爆發的傾向。火山周圍的鄉村已遷已疏散，我們即

當晚，姊姊拿了紙筆，把欠缺的軍服用一一記在紙上；把我的一件破合身的恤衫和穿過的軍衫衫，用舊襪包在一起，便匆匆趕回醫院去。

「明天放學之後來我，我帶你去向舊同學借一借。」姊姊臨走，揮了揮那張紙說。

「有把握嗎？」我沒有信心。

姊姊想了很久，說：「應該沒有問題的。」

「如果借不到又怎麼辦？」我心裏嘀咕着，沒有說出口。我默默地看着姊姊到了大門外。

放了學，我去找姊姊，姊姊說，找不到護士長請假，叫我明天再來。

× × ×

星期三，放學後我馬上去找姊姊，姊姊已經換了衣服等我。

我們一直跑了四家人。

第一家相當爽快：「我什麼都沒有保存了，只剩一條軍車棍，要，你就拿去。」

拿着那支軍車棍出來，我真高興，心裏充滿了信心。

可是，第二家說：「我的全套東西都讓義

童年是人生的一段美麗的時光，也是值得回憶的時光。普通人在童年時代可以得到父母的疼愛，師長的教誨。整天只是吃、喝、玩樂和讀書，正是無憂無慮，充滿了幸福和快樂，童年和讀書所受到的待遇，對於一個人將來的人生觀也有很大的影響。俄國大文豪高爾基的童年却是與衆不同的，他經歷了不少辛酸，捱盡了千般苦況，才達到成功的。讓我們來閱讀張勉實譯於「高爾基」

張勉實譯的——
高爾基的童年
雅欣

你們明天來好嗎？」
「明天？一姊姊爲什麼？」一對不起，阿萍跟媽媽跑去看了戲了，麻煩了。」
「明天我不能請假出來。噫，師奶，好我一口氣的向萍姊姊家走去，到了門前，

走，我怕像昨晚一樣太黑了去，找不到阿萍姊姊。

二舅父甚至爲了家聲問題而大打出手。

外祖父的脾氣也不好，終日打人罵人，不他心裏對這外孫還是很疼愛的，有一次他爲了一塊白拾布染成藍色，引起了外祖父對他的「硬打」。後來，外祖父又對他解釋說：「……我然責罰得你過份一點，但對你的將來是有益的。」因爲六人們責罰你，無非要教你學好，也是一種訓練。」

外祖父的宗教雖然嚴厲，但二位舅父却是與抑理性的人，他們竟想殺自己的親父呢。這雖然失敗了，但他們仍是不時到來滋擾，到春天，舅父們拆屋分居了——大舅父住在市上二舅父住在河邊，而外祖父則在波蘭時買了一

她「棘棘的」上樓梯，我跟齊地上樓。

「不，萍姊，我是剛來的呢。」

她「棘棘的」上樓梯，我跟齊地上樓。

包東西，一是去買豆木炭，更令我感到舒鬆。

她「棘棘的」上樓梯，我跟齊地上樓。

於身，唇線圓滿的嘴唇，適中，飽滿，一雙眼沒有洋姊的碧靈敏銳，然而可以看出得出，年輕時候的這雙眼，一定和洋姊一樣美麗。

我叫了一聲：「伯母。」

她幾乎不等我向她招呼，就拿了一頂童軍帽走前來，說：「真對不起，紫萍的弟弟也當了兩年童軍了，所以紫萍留下來的東西，都給了姊姊弟弟，只有這一頂帽子，他大頭，不合戴，我把它補了送給你，」

「噢，剛剛好呢！」「這把帽子戴在我的頭上，」

「還有福氣呢！」

我不知怎樣謝謝，耳根發熱，頭俯得垂下了。

「媽，你看，這位小童軍弄得不尋常，臉紅啦。」洋姊笑着，一托盆的饅菜白飯，說：「維漢，放下書，吃飯了。」

「啊，我？」

「你，你見感意外？」

「我請你吃飯，不甚麼麼？來，吃吧，吃飽飯你還得動腦筋呢。」

「借一條童軍褲呢。」

（待續）

我們輪流到各小朋友家裏去，吃吃茶點，玩玩娃娃，很開心的聯絡感情。

●男童節那天呢又不同了。有男孩子的那家人要在門外掛一些紙製的魚，每一條魚代表一個男子。他們似乎以有男孩子爲榮，重男輕女。

玩了好一會，女孩子就父親回來了，他以笑容對我們表示歡迎，又留著我們吃飯。我們圍著小桌子坐，也是白米飯——我們可以吃的。

●小菜呢，却有很多碟，每碟都是小小的，有魚、蝦和菜，都像是生的——我們不敢吃。湯

桌子移至另一邊之後，他們就進內房休息了。



「樹葉搖落之下，重新裝嵌『萬能太空船』。」尤

果然，火山口的岩漿醞釀着，動盪着，顯露出地心不平靜。跟着，陡然一聲，山火口噴出大量岩漿和熱氣，我們的「萬能太空船」被火山口噴出的熱氣所推動，直向天外飛走。我們望着火山口，不斷地向下滑落的紅色的熔岩，很命地消失，而我們的「萬能太空船」也如流星般的離開了地球，回到水星去。



姊離開去。

我盡了點頭，目送姊離開去。

過了一夜是星期二

× × × × ×

第三家說：「有是有，不過，我的妹妹今年升二年級了，明年當童軍時就用得着，我怎麼能借給你？借給你也沒用。」

我的信心去了七七

八八，不過，第四家還好一點，還有一點點希

高爾基還是嬰孩的時候，他的父親就死了。母親帶着他和初生的小弟弟，一同跟着外祖母並兩個親娘來家。外祖母是一個很和藹的老婦人，在船回娘家去。一她說話語是這樣留着一種可愛的聲調，使你聽了非常滿意。當她笑的時候，她就露出牙齒，都會引起你一種愉快的心情。她的眼睛對於各種事物雖然都是黑黯的，但在此黑黯裏，却閃爍着含羞趣味與有神的珠淚，以及她的慈愛、憐憫、同情、憂愛、慷慨激厲我的枯槁的心田，給與我的生命中最豐富的滋養；喚醒我入夢中的同情心，使我向現實世界上奔赴着，抗拒担担負一切於喉嚨。」

船泊普列加河駛進目的地。母親娘家人都來接船：外祖父、大舅父、二舅父、小舅母、又來了兄弟和表姊妹。大大小小十多人一同住在外祖母家的屋子裏，他們終日吵鬧，他們對母親敬視，因為恐怕母親回來會索取應得的嫁妝，大舅父和

當她來到這裏之前，我所過的生活是黑暗而悶沈的，如迷失在夢境裏一般，總地走來，把我搖醒了，而且指導我到白晝光明的路上去。

她自己已照引給我，做了我的生命中的導友，她還是最親和最愛知我的一個人。同時她比偉大的藝術家更富有的激發；喚醒我的枯槁的心田，給與我的生命中最豐富的滋養；喚醒我入夢中的同情心，使我向現實世界上奔赴着，抗拒担担負一切於喉嚨。」

船泊普列加河駛進目的地。母親娘家人都來接船：外祖父、大舅父、二舅父、小舅母、又來了兄弟和表姊妹。大大小小十多人一同住在外祖母家的屋子裏，他們終日吵鬧，他們對母親敬視，因為恐怕母親回來會索取應得的嫁妝，大舅父和

一般地溫柔。

修理庭園及溝渠等事，給很多勞力。他出外修工，外祖父的脾氣愈來愈壞了，他常有動手打外祖母、高爾基很為外祖母抱不平，但外祖母不介意，她說：「……我的寶貝，你一定要再干涉大人們的事情，大人們是有許多不同的義務要盡，而在你，你是生活在兒童的天真時代，是最快樂的時候。」對於每個人的誰是誰非，你不用去顧問，因為你還沒有這個判斷力，直到你成了一個大人，自己能够理自己了，那時候，你或者還有能力去管理別

母親回來了，她親自督促孩子的功課，高爾基不喜歡那些詩歌，他常常將其中的文字改掉而又另外創作一些歌詞。母親也不能奈何他，送他到學校裏去，母親改嫁了，但常被繼父責罵。他在學校裏成績很好，但操行很差，老師都不喜歡他。後來主教來視學的時候，很高興地聽他的講話，開始喜歡他了。學校生活改變了，但家庭生活則很苦。繼父失業了，母親和弟弟身體瘦弱，終於母親體弱難支，鬱然長逝。外祖父憤然將各人趕出外謀生，這時高爾基便在世界上流蕩了。

兒童書介紹

牛頓

子慧

牛頓是一個很有條理的科學家，他不以自己成功了歡喜得如醉如狂，他依舊帶一襲，沒有即刻出版和佈告作，他樂中精神從究，希望更加深入。

研究了兩年。他繼續精進這各個行是都拿來作研究，看它的原理能不能以證明。他的研究精神是多麼值得佩服啊！

牛頓第一本成功之作——自然哲學的數學好後，沒有拿去發表，有一次，有一個列的人特地來去看牛頓。當時赫列被衆人崇「機器之神」。他有一個當時無法解決的問題就是要證明一個行星的軌道依照平方反比律許是橢圓形的，他爲了這個問題，便專誠去煩請教。

牛頓早已研究成功這個問題，因此一知列的來登後，馬上回答他說：

「呀！這個我已經算好了。」

說着，便走進房裏，翻開行篋，拿出那部自然哲學的數學原理的稿子交給赫列看。赫列看了，喜出望外，認爲牛頓的這部對科學上的貢獻很大，便極力鼓勵他拿出發

後來，曼赫茲列的要求和催促，牛頓便把這巨著交給他了。

赫列認為這本書很有價值，估計出版後銷路一定很不錯，喜愛科學的人固然要買來看，就反對牛頓的人，也一定要買來看。他因為爲科學會不肯出版，他自己湊錢，把這本書自然哲學數學原理印行了。

果然，書印好後，銷路很好，赫列的出版很快就收了回來，而且還賺了筆數目很可觀的錢，這樣，赫列的心裏覺得很歡喜，而皇家學會的人到了這時，才曉得他們實在太愚笨了。

牛頓著，是一六八七年出版的。

牛頓有個朋友叫克克的，爲人貪詐。他雖然研究過這個問題，可惜他不曾切實地去證明也沒有把這個學說列成數學方式，他竟於說謊明的鬼話是他發明的，牛頓是一個不寬宏的人，因此在該書再版時，牛頓就把克應有的錢給克了克。

這時，牛頓已是一個四十五歲的中年人了他一生所作的偉大工作，比如光學，數學和力學的研究，打下了基礎。只是那時，他還不知道地球的大小，要經過一番證實的功夫，所以對於吸力的說說拖延了一段長時間才完成它。到了微分學一書還在籌備編輯之外，其他大部

牛頓在私生活方面，是一個非常仁慈和溫和的人，他沒有結婚，對他的侄兒和侄女們十分慷慨，對他的出版者和幫助他的科學家都時常慷慨相助。

有一故事說，牛頓有一隻心愛的小狗，名叫「鑽石」，有一天，把這屋裏的一支蠟燭踢翻，燒壞了他二十年來的筆記。牛頓雖然痛心，但沒有怨憤，只怪鑽石不懂事。

前報刊登的明和學校籌備情形，現在開始接受十月份生日的小朋友的申請。

嘉嘉姐姐啓

各節目是爲教師而設計，所以它是根據課程特別撰寫，並選用各種視聽覺的教具，把少數專科教師的技巧，透過電視螢光幕，傳達到大批的教師。

我們可以說，教育電視的每一課，都具備教學示範作用，專長資格較差的教師，固然可以拿來借鑑，以資改善，就算成就不錯的教師，亦可藉類這個機會，來評估自己的教學方法。

去年大約有一千部電視機，安裝在政府和津貼小學，供三年級的

學生收看。而私立小學購置或租用的電視機，亦超過一百部。所供應的節目，是中文、英文、數學、和社會四個主要科目，收看的學生超過十萬名。

由本月新學年起，教育電視將擴展至小學四年級，因此政府已增購電視機八百五十部，以應付需要。

在接席的兩年內，預算又將會加購一千一百部，使到五年級及六年級的學生，亦能接受教育電視云。

圖爲學生正在接受教育電視的情形。

梁松英 一七三三

梁松英小朋友說：「我今年十三歲，現在讀文爾小學六年級。我的興趣有很多，例如划艇、游泳、旅行和打乒乓球，我希望將來做一個科學家。請問室主人，(一)我的字體如何？(二)性情怎樣？(三)可否給我選一個英文名字？(四)和寄一張小客人證給我？」

室主人說：「(一)字體仍舊練習。(二)性情良好。(三)I AM IS，如何？(四)對不起，因你不够照片，所以暫時不能做小客人證，請你盡快補寄兩張照片來吧。」

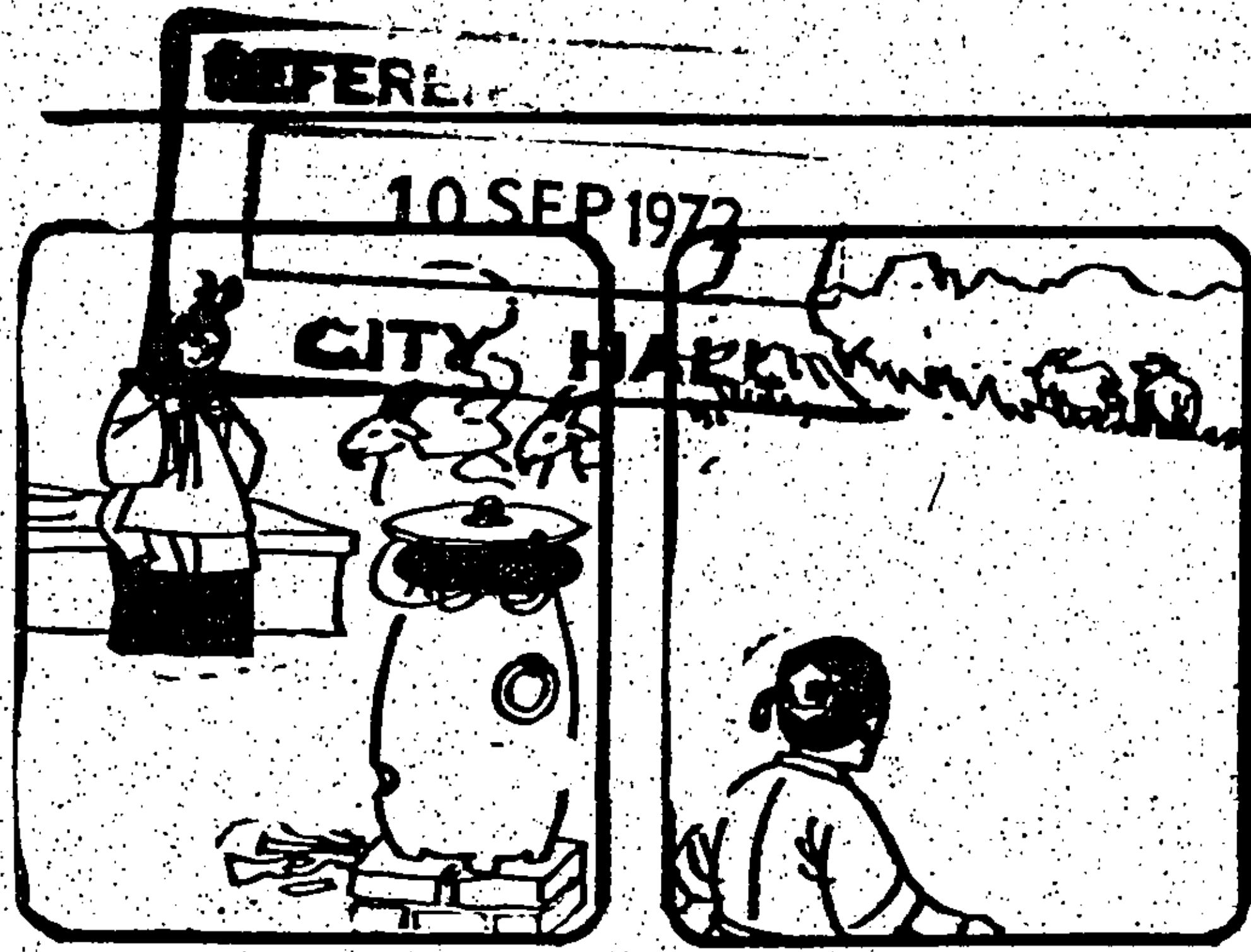
羅傳基 一七三三

羅傳基小朋友說：「我今年十四歲，現在

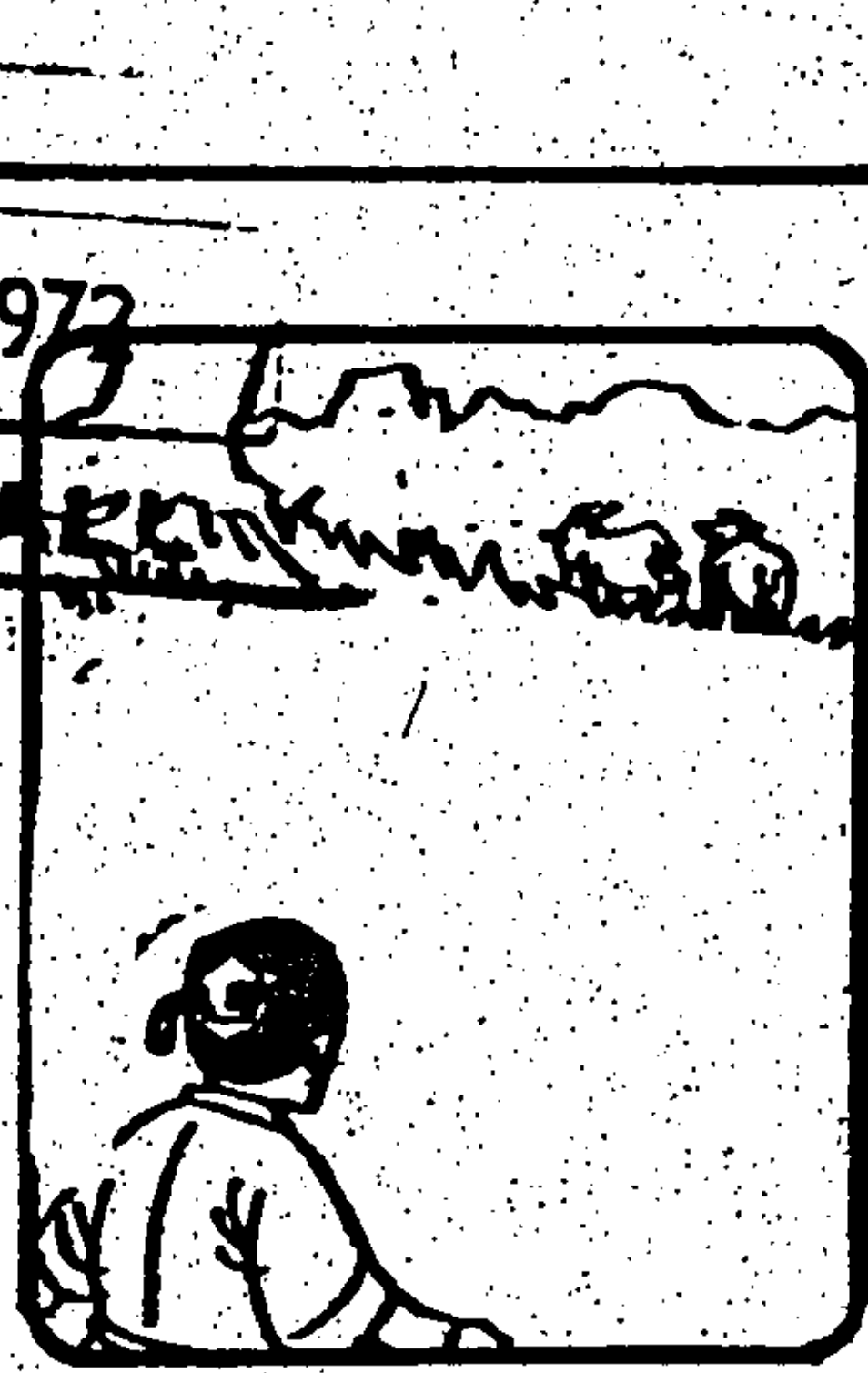
黃淑儀 一七三四

黃淑儀小朋友說：「我今年十二歲，現就讀於太古漢文學校的五年級，我的興趣是打排球、唱歌、游泳和旅行。我希望長大後能成爲一個空中小姐。請問室主人，(一)我的字體怎樣？(二)性情如何？(三)可否替我選一個英文名字？(四)我的臉屬於甚麼類型？(五)適合配甚麼髮型？(六)和可否寄一張小客人證給我？」

室主人說：「(一)字體中等。(二)性情天真活潑。(三)可以，就選LORA吧！(四)瓜子型。(五)長髮和短髮都可以。(六)可以，不久你便可收到。」



仙鶴山下，住著一個老翁，名叫朱雲。他每天天未亮，就帶著他的兒子，上山去砍柴。他兒子就叫朱雲。



仙鶴山下，住著一個老翁，名叫朱雲。他每天天未亮，就帶著他的兒子，上山去砍柴。他兒子就叫朱雲。



仙鶴山下，住著一個老翁，名叫朱雲。他每天天未亮，就帶著他的兒子，上山去砍柴。他兒子就叫朱雲。



仙鶴山下，住著一個老翁，名叫朱雲。他每天天未亮，就帶著他的兒子，上山去砍柴。他兒子就叫朱雲。



仙鶴山下，住著一個老翁，名叫朱雲。他每天天未亮，就帶著他的兒子，上山去砍柴。他兒子就叫朱雲。



仙鶴山下，住著一個老翁，名叫朱雲。他每天天未亮，就帶著他的兒子，上山去砍柴。他兒子就叫朱雲。



仙鶴山下，住著一個老翁，名叫朱雲。他每天天未亮，就帶著他的兒子，上山去砍柴。他兒子就叫朱雲。



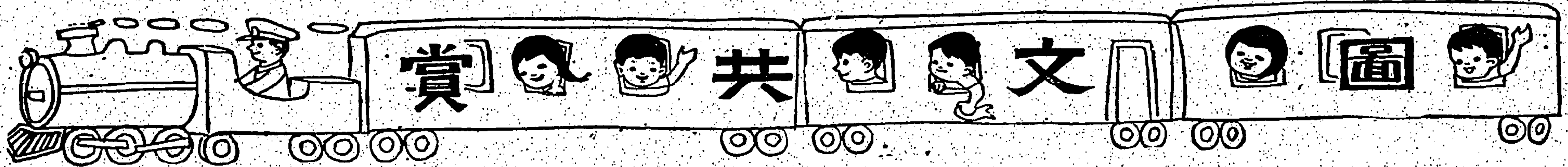
仙鶴山下，住著一個老翁，名叫朱雲。他每天天未亮，就帶著他的兒子，上山去砍柴。他兒子就叫朱雲。



仙鶴山下，住著一個老翁，名叫朱雲。他每天天未亮，就帶著他的兒子，上山去砍柴。他兒子就叫朱雲。



仙鶴山下，住著一個老翁，名叫朱雲。他每天天未亮，就帶著他的兒子，上山去砍柴。他兒子就叫朱雲。



仙鶴山下，住著一個老翁，名叫朱雲。他每天天未亮，就帶著他的兒子，上山去砍柴。他兒子就叫朱雲。



仙鶴山下，住著一個老翁，名叫朱雲。他每天天未亮，就帶著他的兒子，上山去砍柴。他兒子就叫朱雲。



仙鶴山下，住著一個老翁，名叫朱雲。他每天天未亮，就帶著他的兒子，上山去砍柴。他兒子就叫朱雲。



仙鶴山下，住著一個老翁，名叫朱雲。他每天天未亮，就帶著他的兒子，上山去砍柴。他兒子就叫朱雲。



仙鶴山下，住著一個老翁，名叫朱雲。他每天天未亮，就帶著他的兒子，上山去砍柴。他兒子就叫朱雲。



仙鶴山下，住著一個老翁，名叫朱雲。他每天天未亮，就帶著他的兒子，上山去砍柴。他兒子就叫朱雲。



仙鶴山下，住著一個老翁，名叫朱雲。他每天天未亮，就帶著他的兒子，上山去砍柴。他兒子就叫朱雲。



仙鶴山下，住著一個老翁，名叫朱雲。他每天天未亮，就帶著他的兒子，上山去砍柴。他兒子就叫朱雲。



仙鶴山下，住著一個老翁，名叫朱雲。他每天天未亮，就帶著他的兒子，上山去砍柴。他兒子就叫朱雲。



仙鶴山下，住著一個老翁，名叫朱雲。他每天天未亮，就帶著他的兒子，上山去砍柴。他兒子就叫朱雲。

中國民間故事
仙鶴子
橋
汪南圖文

外國連圖故事
金鹿車
小曼圖文

中華民國六十一年 公曆一九七二年

九月十日 星期日

華僑日報

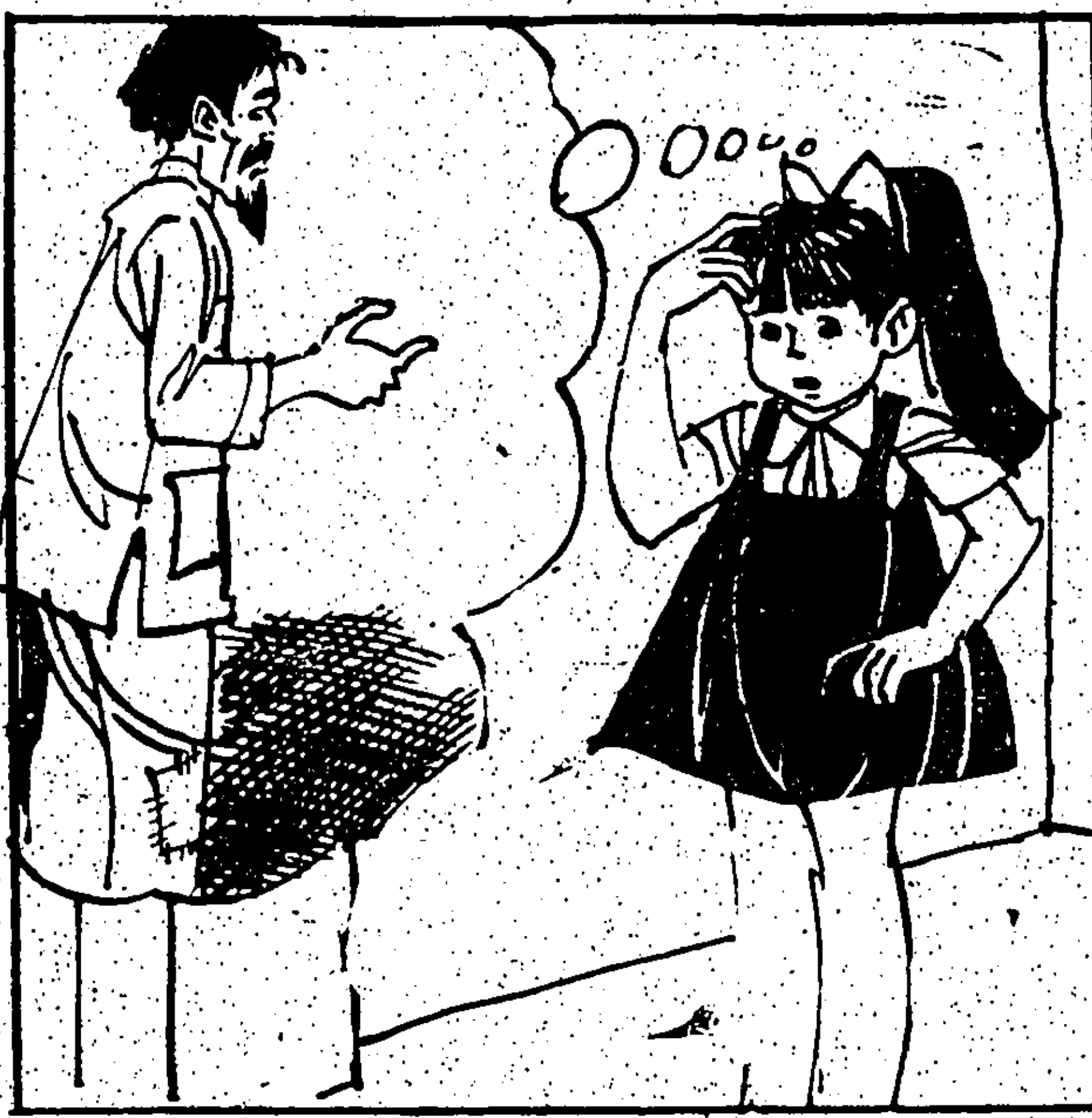
壬子年八月初三日

第八張第七頁

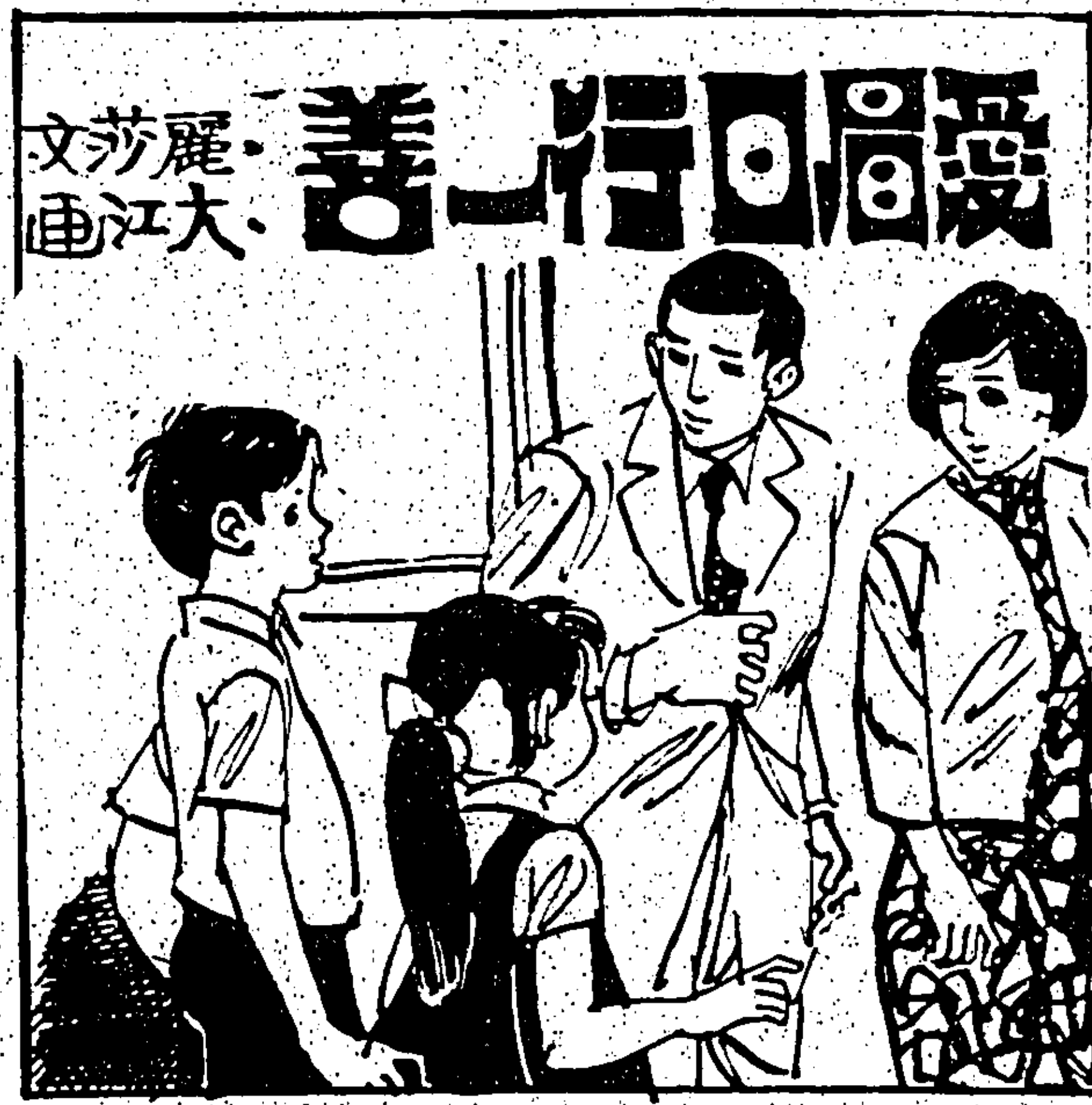
兒童週刊



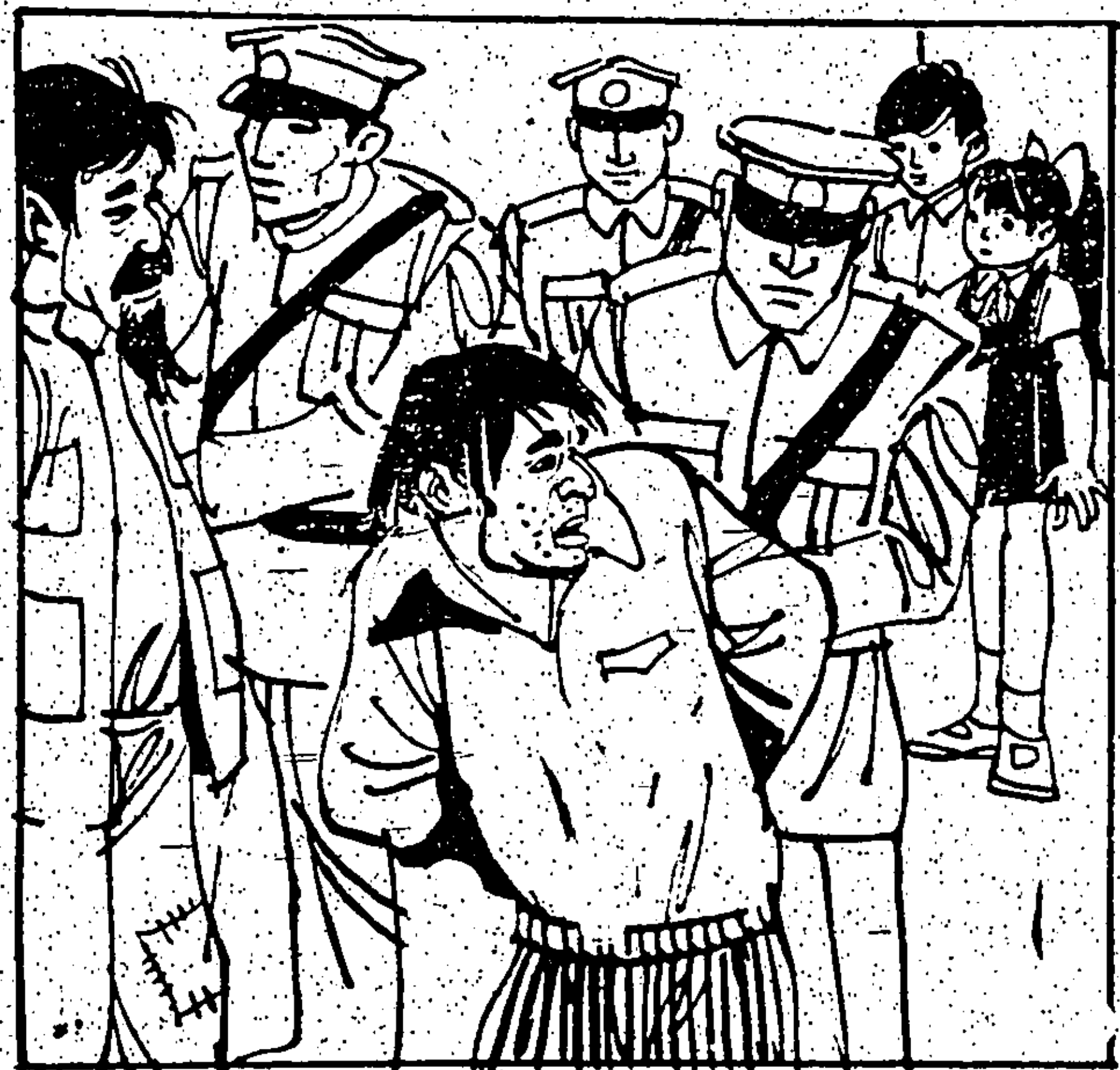
這串從匪和是他來原，和出出子頭老（九）
• 手不絕不學，動感，愛被但，的表打來門讓



乞老，善可很個一是然果，安出出子頭老（五）
• 心之情同了竟不他，巧



時老臨，外出解應有因如時和答答，上曉天一（一）
• 戶門心小，妹兒肩愛咐吩她，



連，走帶從匪把，來總察警，幫帶自子頭老（十）
• 表就也子頭老



給物食取箱冰開打，下坐來他開門了開（六）
• 來此吃大位子頭老滿那，吃他



在肩愛，就功做穿房春哥哥，後走門門爸爸（二）
• 上事做有就讓



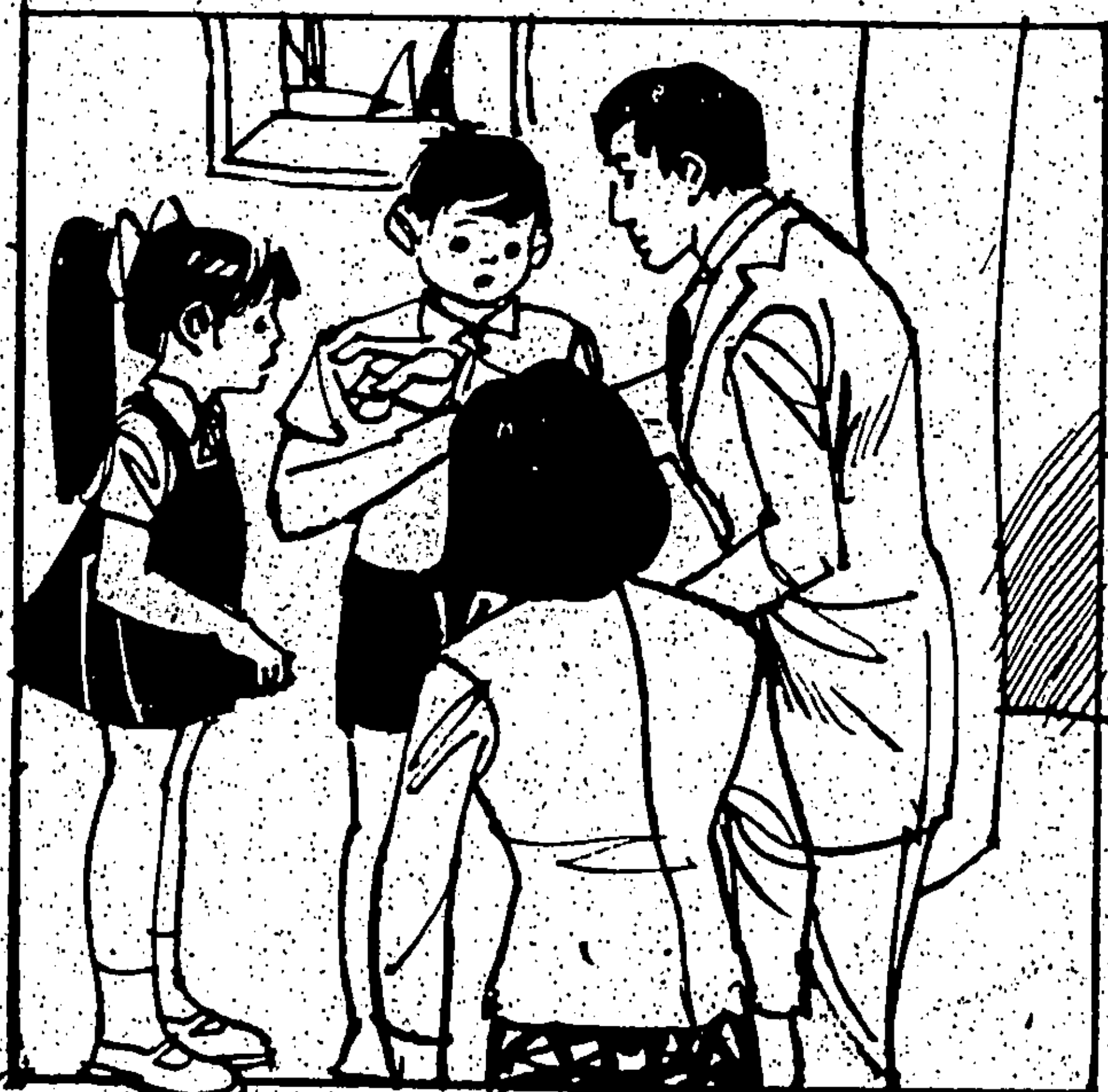
一是你」，話她為安子頭老，和帶心同愛（十）
• 你開開，感動你己自見我使，子頭面



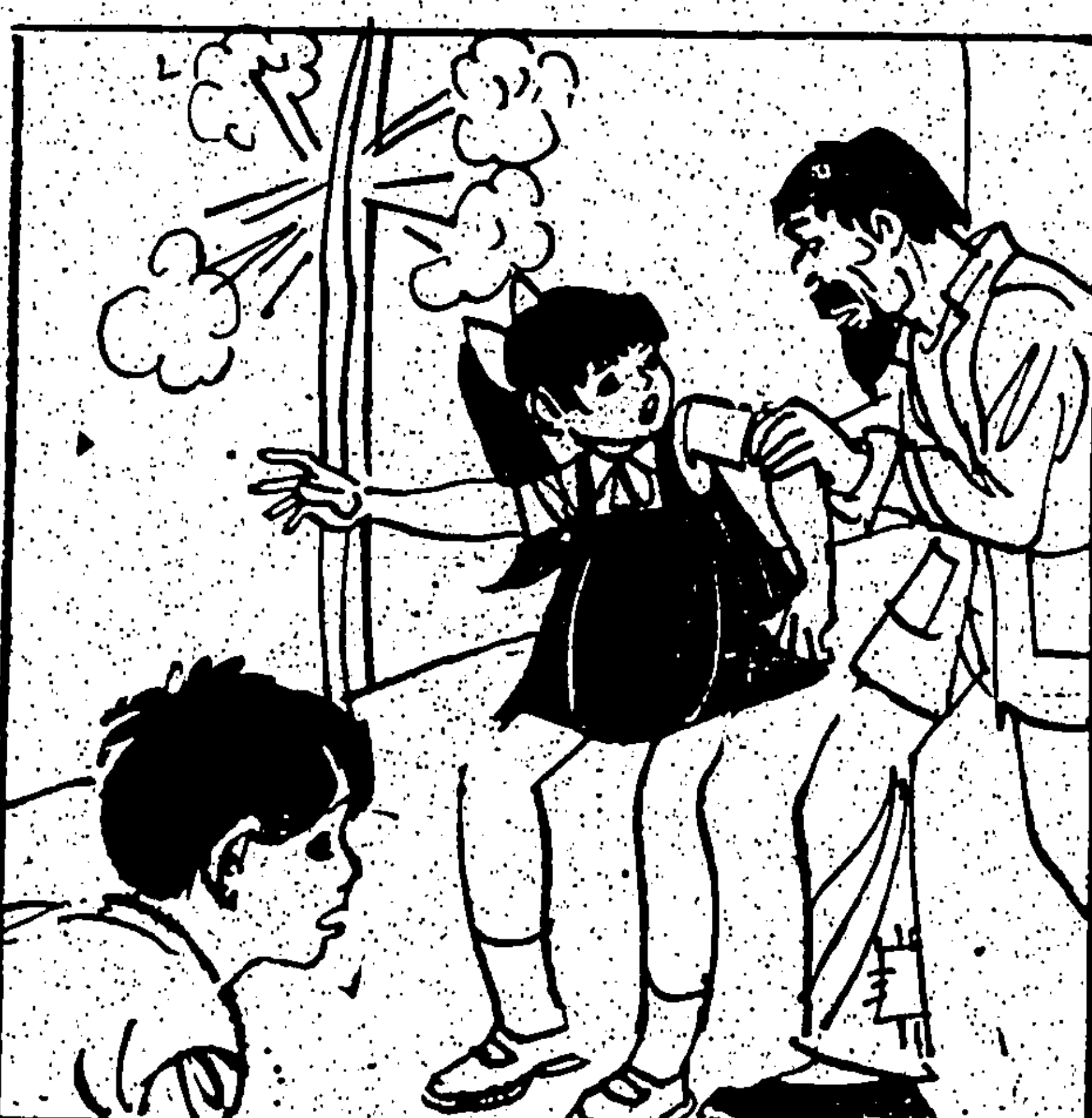
頭老，子頭老給邊，裝西套一答答找後（七）
• 動感，常非子



• 門應去忙急如，當當門門見應肩愛，然忽（三）



• 說「愛奇動，車件這這知，來同如媽答答（二十）
• 是才心小要便以，於險危常非是，家人給門開便險」



「• 驚驚大日並，驚門開有然然外門，時這（八）
• 門開去應愛止個子頭老但「！門「時驚，



子頭老像個個一，我是」，問應「？誰」（四）
• 驚驚同入候外門「•



中華民國六十一年

農曆一九七二年

九月十日 星期日

華僑日報

壬子年八月初三日

第八張第八頁

兒童週刊



兩婆孫

